

Disclaimer

- 1) The two power companies in Hong Kong (i.e. the CLP Power Hong Kong Limited (“CLP Power”) and the Hongkong Electric Company Limited (“HK Electric”)) have identified in the Power Availability Map the locations with relatively readily available power supply for the installation of electric vehicle fast chargers (“FCs”). The maps are intended for reference only to facilitate the market and the public to identify suitable locations for installing FCs. The information on the maps is provided based on the information as of the issuance date of the map as shown in the map. While every effort has been made to ensure the accuracy and completeness of the data at the time of publication, subsequent changes may not be reflected. Users are advised to verify the current status of the information with relevant authorities or sources before making decisions based on the map. CLP Power and HK Electric assume no responsibility for any loss, damage, or inconvenience caused as a result of reliance on the information presented.
- 2) No statement, representation or warranty, express or implied, is given by the Government, CLP Power and HK Electric as to the information accuracy, timeliness, reliability, completeness or appropriateness for use in any particular circumstances. The Government, CLP Power and HK Electric shall not be liable for any errors, omissions, misstatements or misrepresentations (express or implied), concerning the information, and shall not have or accept any liability, obligation or responsibility whatsoever for any loss, destruction or damage (including without limitation consequential loss, destruction or damage) howsoever arising from or in respect of using, misusing, inability to use, or relying on the information. Interested parties should consult the power companies to ascertain the actual amount of available power supply and the procedures to arrange for the power supply.

免責聲明

- 1) 香港的兩間電力公司（即中華電力有限公司「中電」）及香港電燈有限公司（「港燈」）已在《電力供應可用性地圖》中標示出相對能夠提供電力供應以安裝電動車高速充電樁（「高速充電樁」）的位置。該地圖僅供參考，旨在協助市場及公眾識別適合安裝高速充電樁的位置。地圖上的資訊是根據地圖所示的發布日期所提供的資料。雖然已盡力確保資料在發布時的準確性及完整性，但其後的變更可能未能被反映。建議使用者在根據地圖作出決策前，請先向相關機構或資料來源核實最新資料。中電及港燈對因依賴地圖所載資料而引致的任何損失、損害或不便概不負責。
- 2) 政府、中電及港燈對於所提供資料的準確性、時效性、可靠性、完整性或在任何特定情況下的適用性，均不作任何明示或暗示的陳述、聲明或保證。政府、中電及港燈對於資料中的任何錯誤、遺漏、錯誤陳述或失實陳述（不論明示或暗示），均不承擔任何責任，亦不會就因使用、誤用、無法使用或依賴該資料而引致或與之相關的任何損失、毀壞或損害（包括但不限於間接損失、毀壞或損害）承擔任何法律責任、義務或責任。有興趣人士應向電力公司查詢實際可供使用的電力供應量及安排供電的程序。

Legend (English Version)

The legend of the Power Availability Map is as follows:

Icon	Supply Location	Power Supply*	
		Low Voltage (LV)	High Voltage (HV)
	Housing Estate	The number marked on top of the yellow circle indicates the approximate number of FCs (with rated output power of 100kW) that could be installed within about 100m-radius of the icon (i.e., yellow-shaded area), based on the power availability of LV Supply.	Not Applicable
	Power Company’s Power Source		In addition to the number indicated on each icon (i.e. provided by LV Supply), power company’s power source can also provide HV Supply. The meanings of the different icon colours are as follows:  : 3 MVA HV Supply is available within about 500m-radius of the “green” icon  : 4 MVA HV Supply is available within about 500m-radius of the “blue” icon  : 5 MVA HV Supply is available within about 500m-radius of the “black” icon In general, a 1 MVA HV Supply could support about 10 FCs, and a customer substation shall be required to convert / step down the HV Supply into necessary power supply for the FCs. The icon is indicative of the power availability of HV Network Supply nearby, but is not limited to 500m radius only. Prior and early consultation with the respective power companies regarding the use of HV Supply is required.
	Power Company’s Power Source		
	Power Company’s Power Source		

**Note: Power supply is allocated through formal applications and cannot be reserved through enquiries. Power supply availability is also subject to change.*

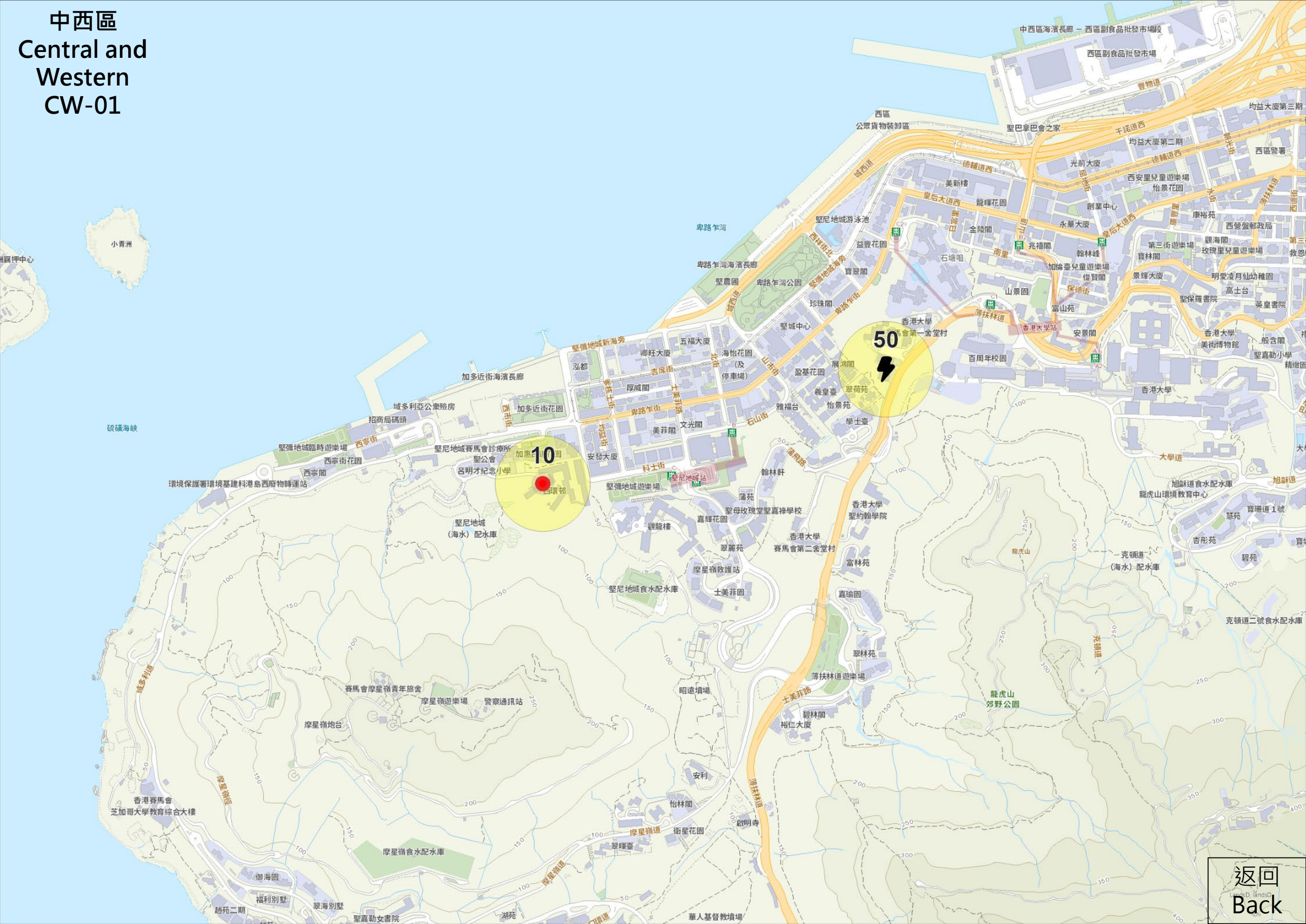
圖例（中文版）

《電力供應可用性地圖》的圖例如下：

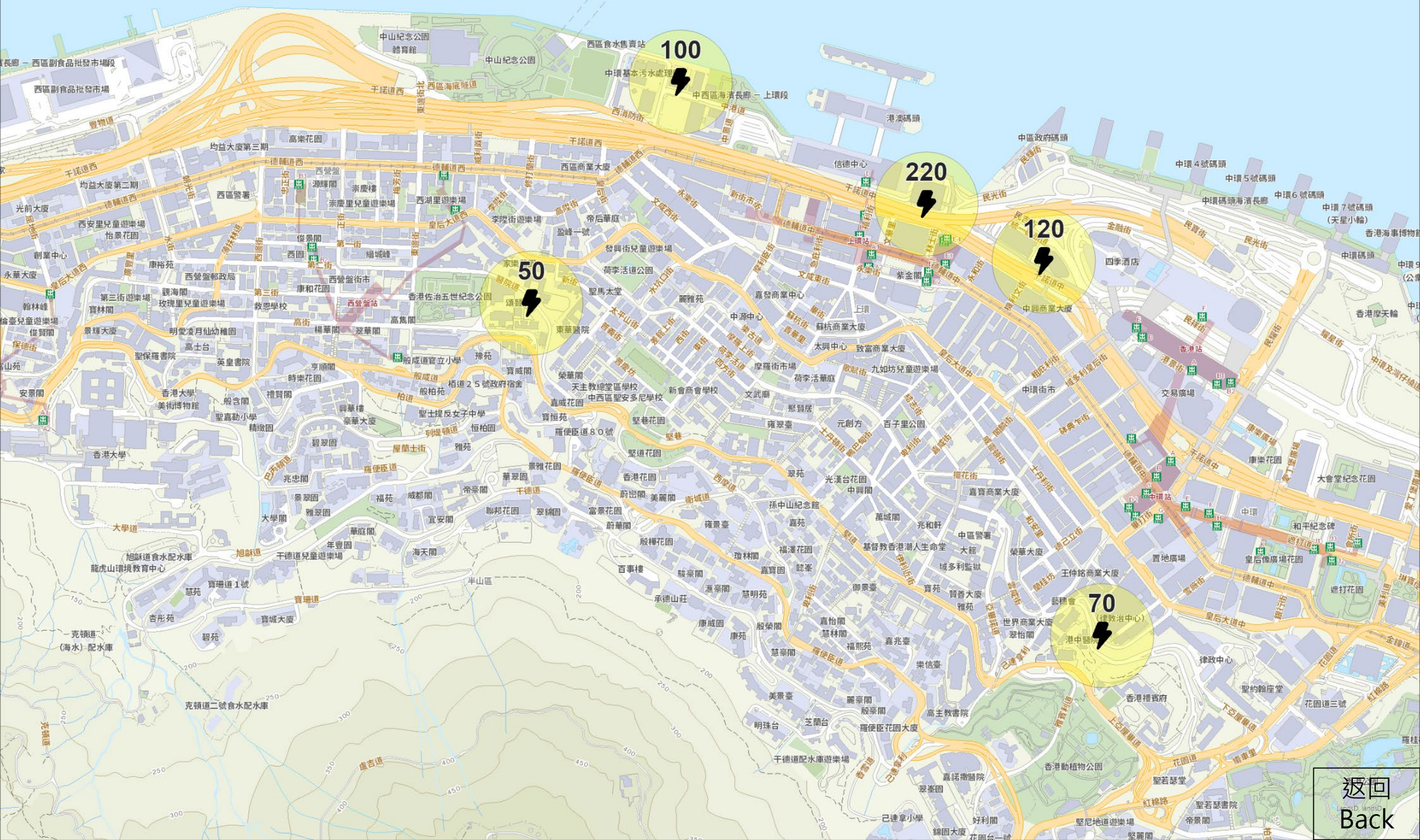
圖示	供電位置	電力供應*	
		低壓	高壓
	屋邨	黃色圓圈上標示的數字代表在圖示約 100 米半徑範圍內（即黃色陰影區域），在低壓供電的電力可用性下可安裝高速充電樁的大約數量（額定輸出功率為 100 千瓦）。	不適用
	電力公司電力來源		除圖示上標示的數字（即透過低壓供電），電力公司的電力來源亦提供高壓供電。不同顏色的圖示代表如下：  ：綠色圖示代表在約500米半徑範圍內可提供 3 兆伏安的高壓供電  ：藍色圖示代表在約500米半徑範圍內可提供 4 兆伏安的高壓供電  ：黑色圖示代表在約500米半徑範圍內可提供 5 兆伏安的高壓供電 一般而言，1兆伏安的高壓供電可為約10支高速充電樁提供電力，並須配合客戶變電站將高壓供電的電力轉換或降壓以提供相容的電壓及電力予高速充電樁。圖示代表附近高壓供電網絡之電力可用性，但不限於500米半徑範圍內。有關高壓供電的詳情，請預先與相關電力公司進行查詢和協商。
	電力公司電力來源		
	電力公司電力來源		

*備註：電力供應以正式申請方式分配，查詢並不等同預留相關電力需求。供電的可用性亦可能會有所變動。

中西區
Central and
Western
CW-01



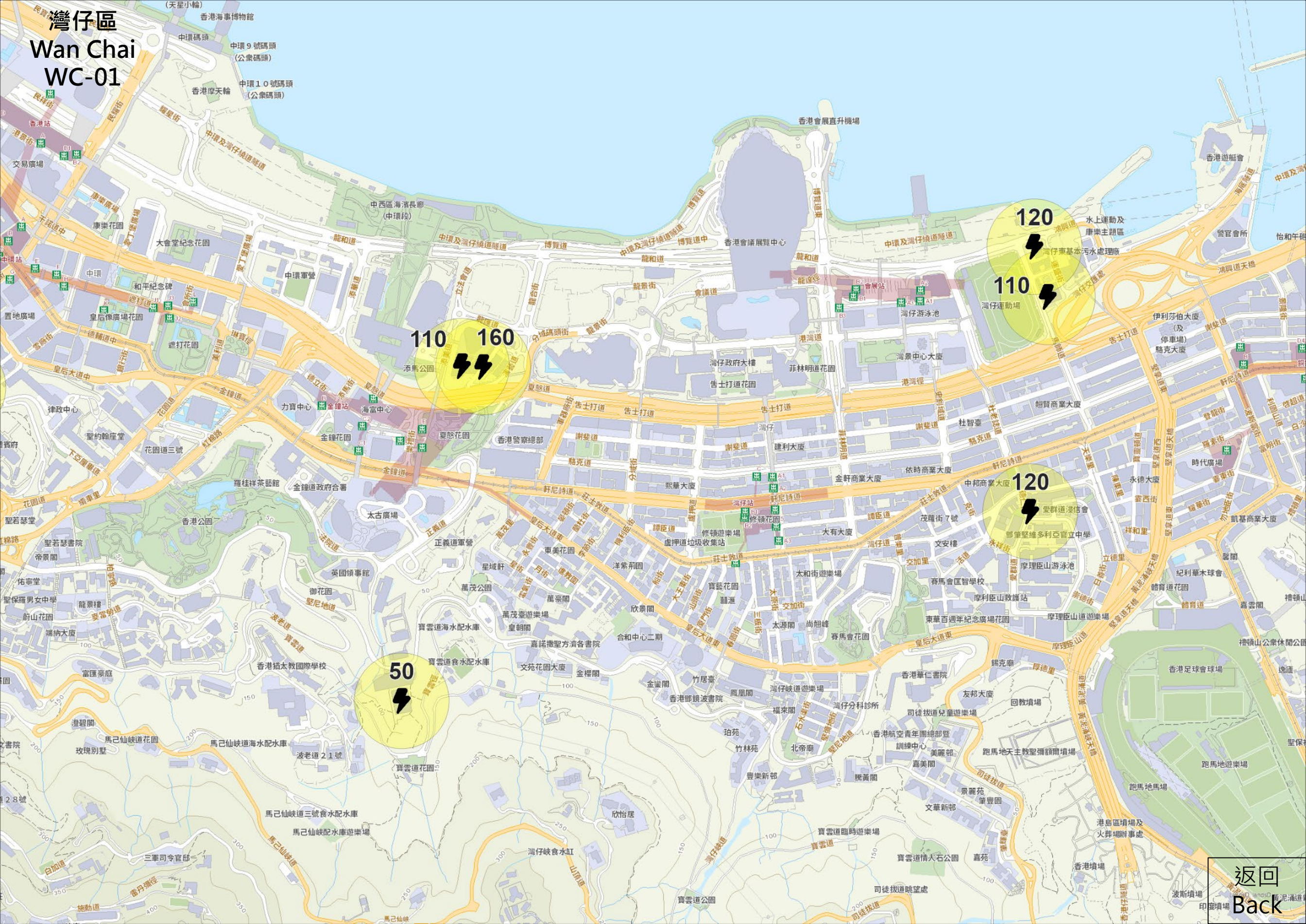
中西區 Central and Western CW-02



灣仔區

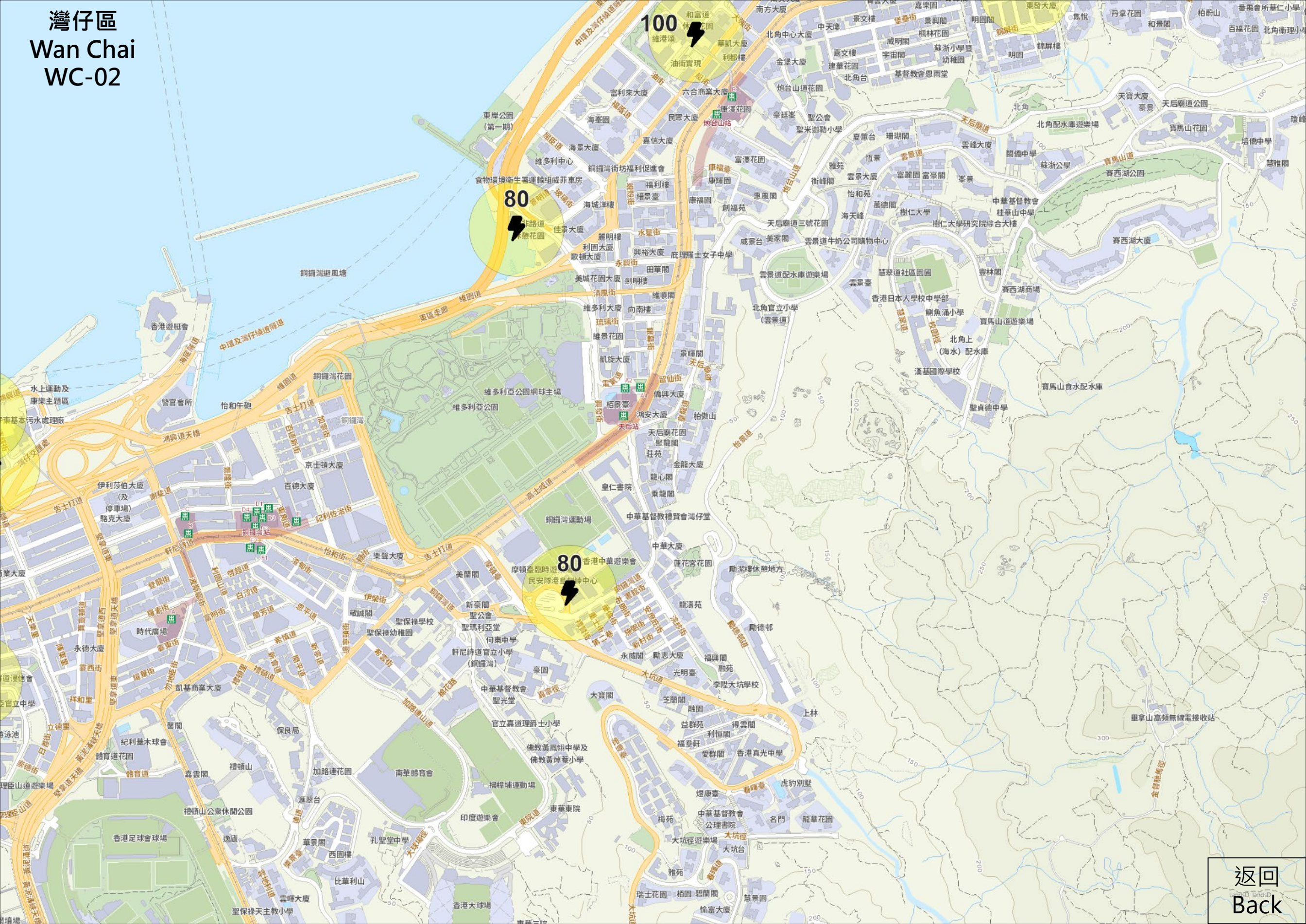
Wan Chai

WC-01



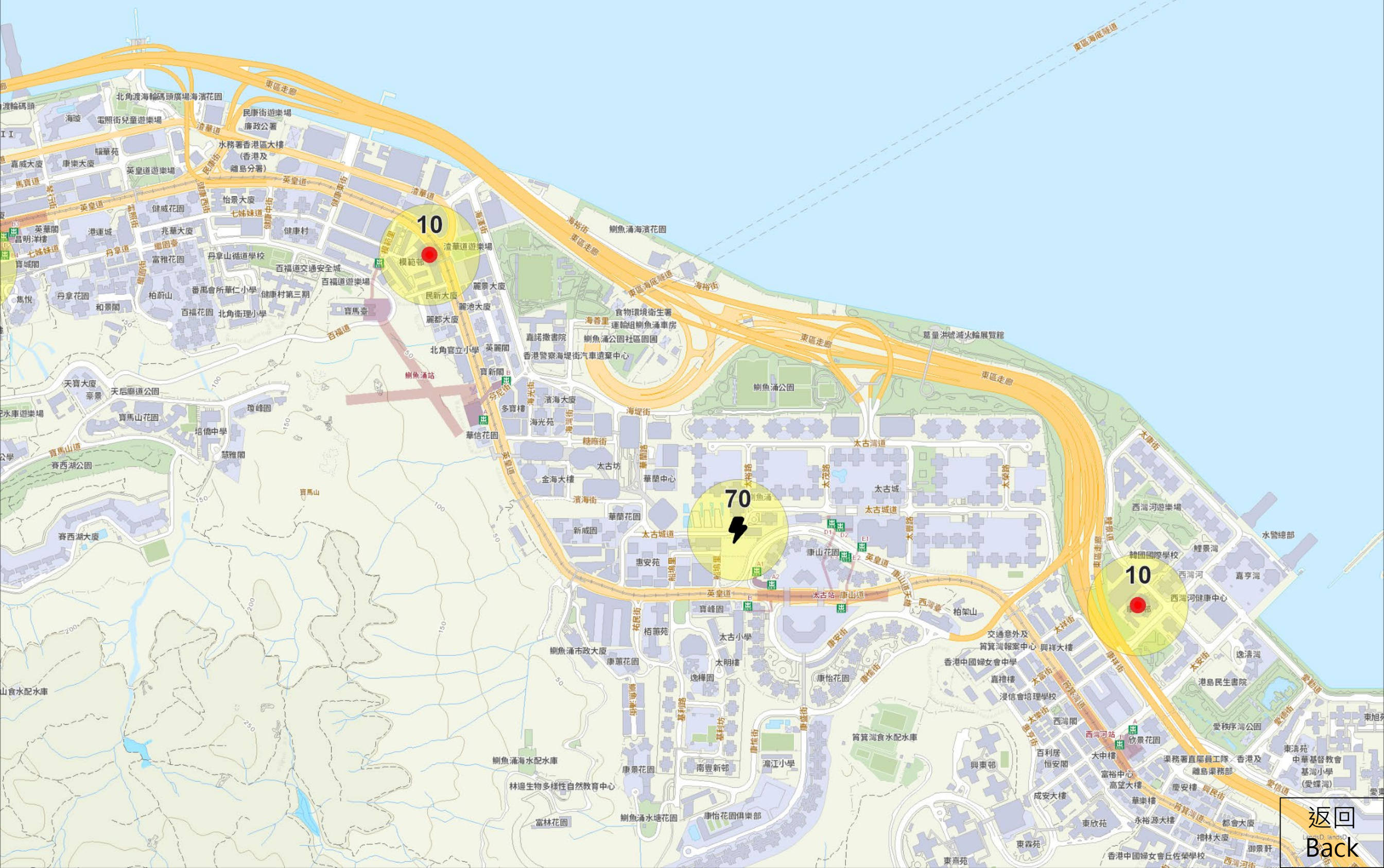
返回
Back

灣仔區 Wan Chai WC-02

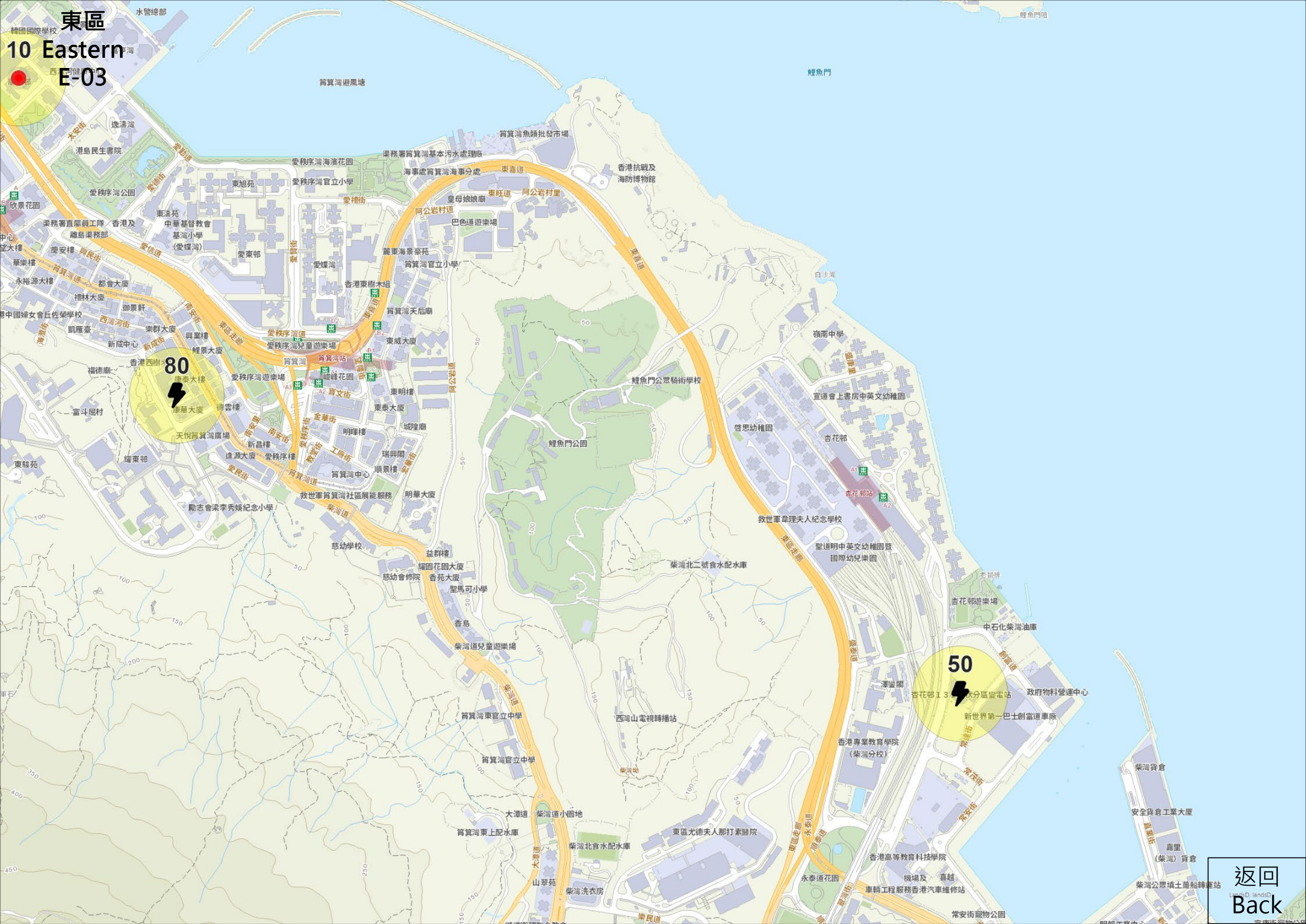


返回
Back

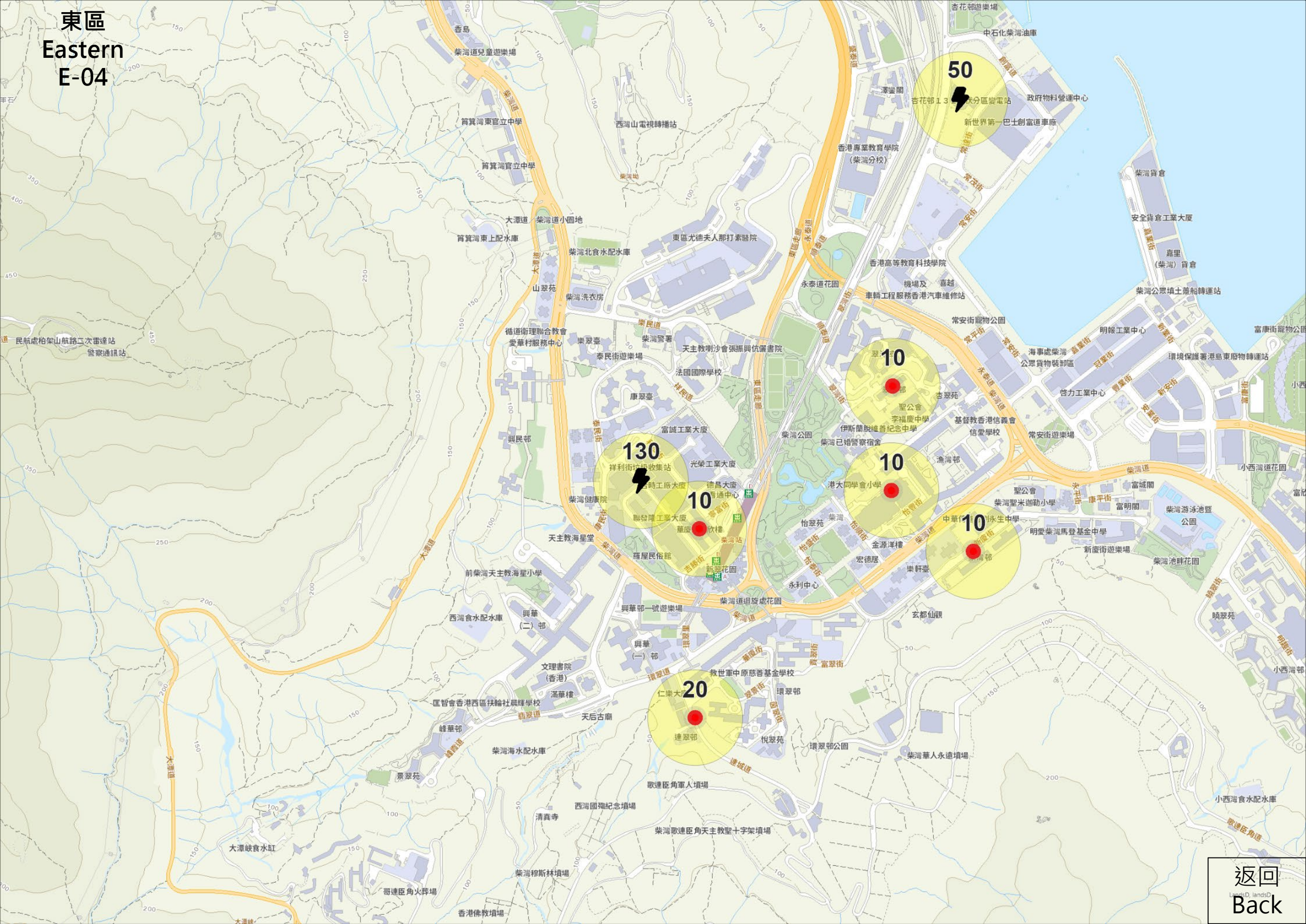
東區
Eastern
E-02



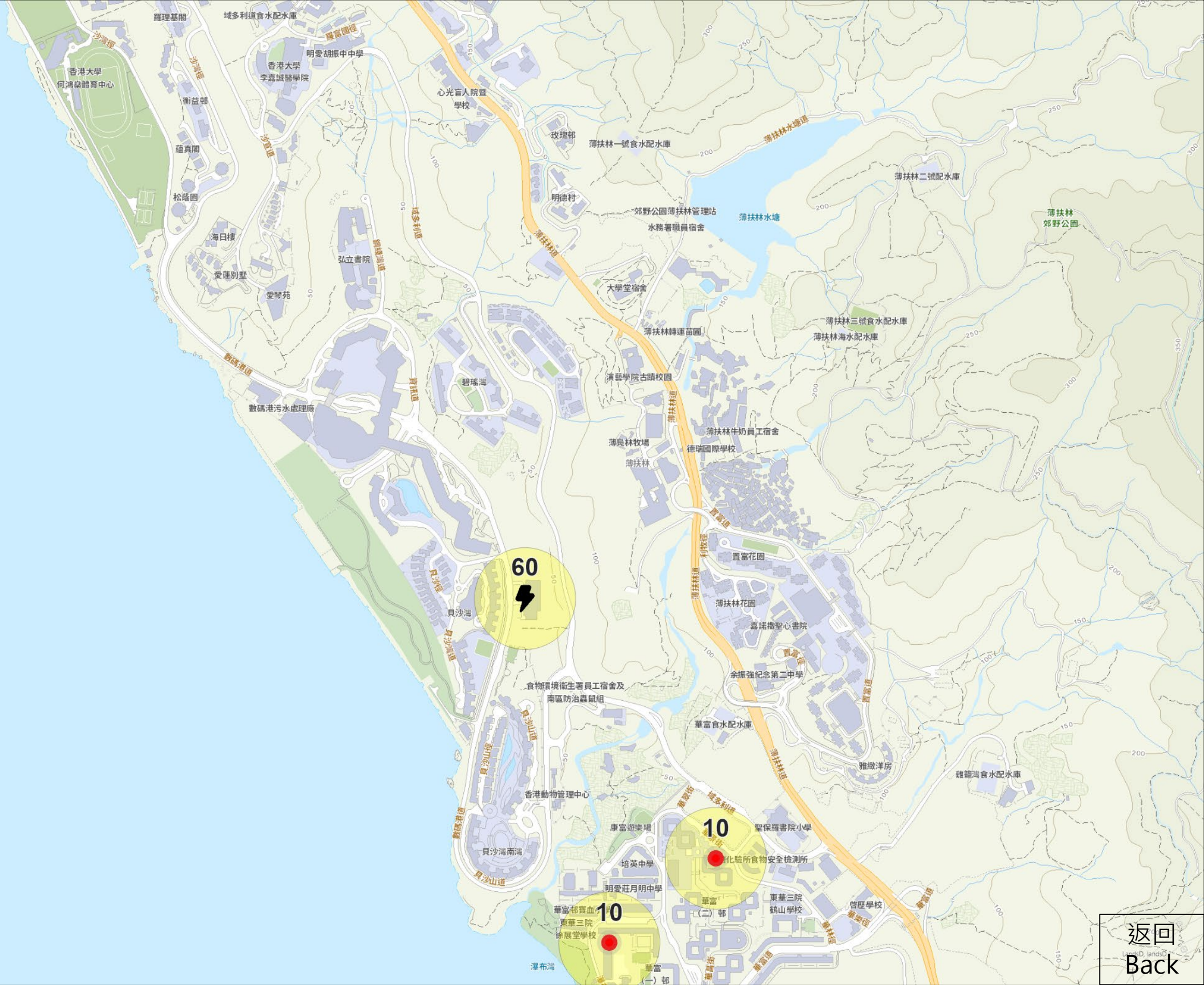
返回
Back



東區
Eastern
E-04

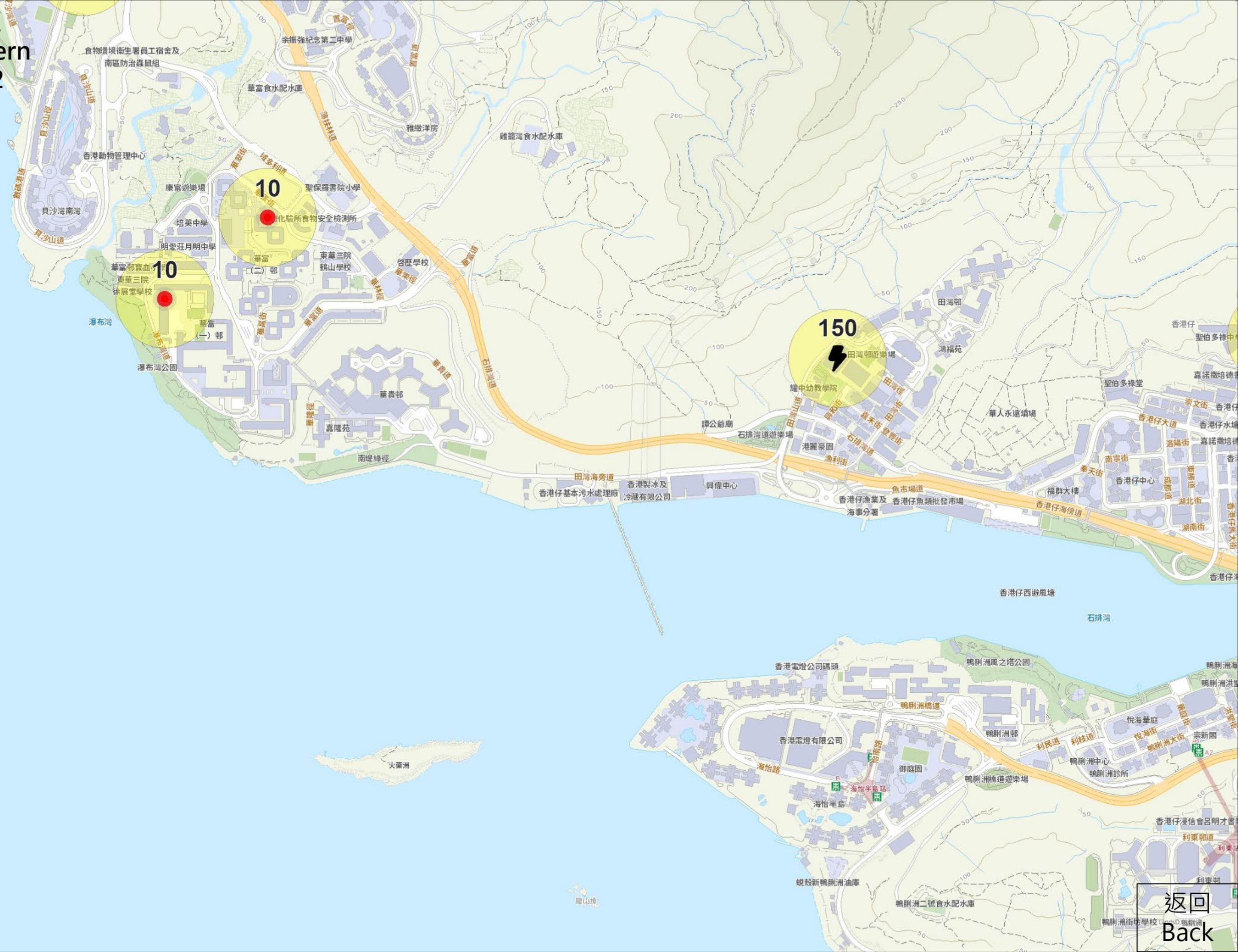


南區
Southern
S-01

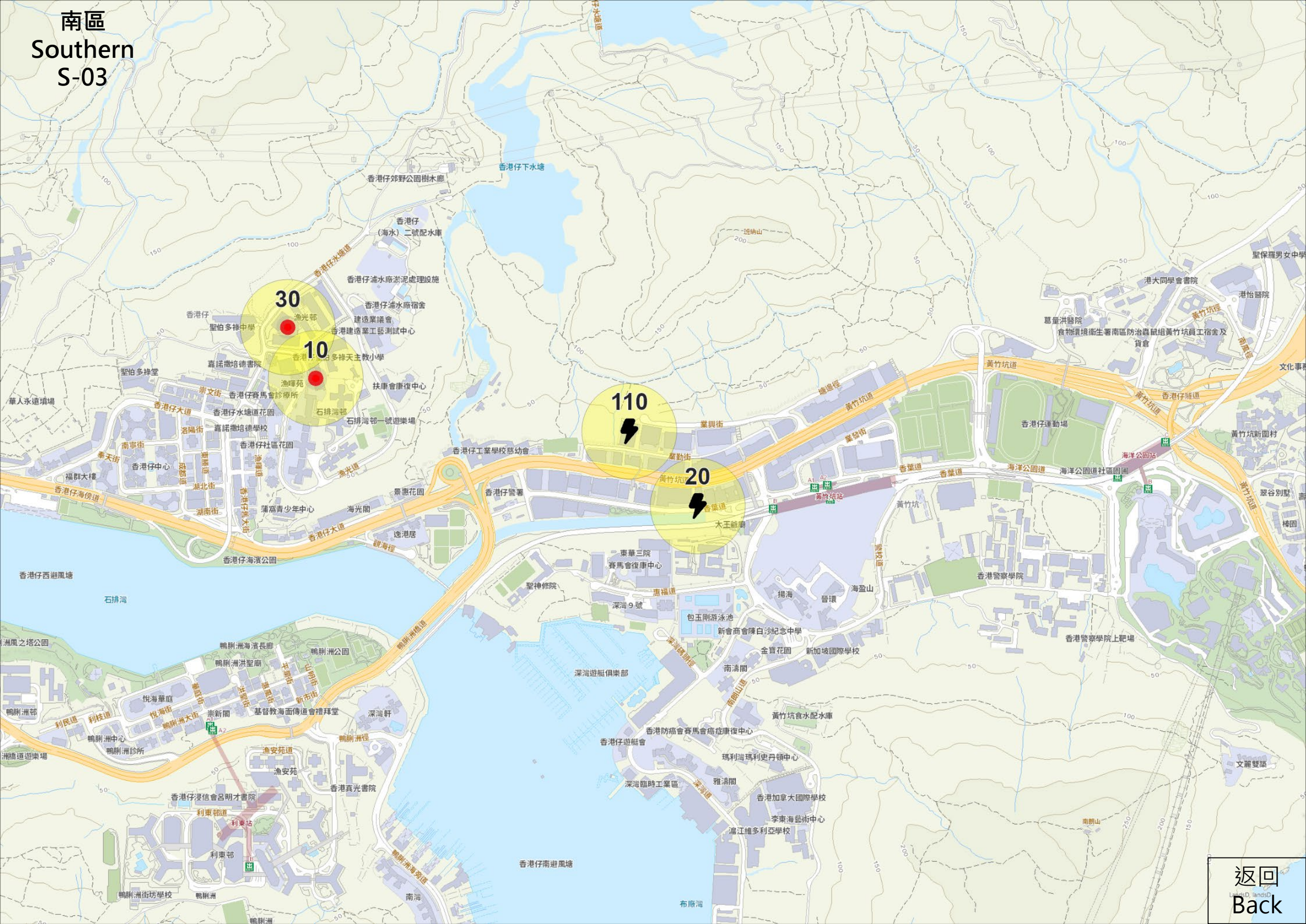


返回
Back

南區
Southern
S-02

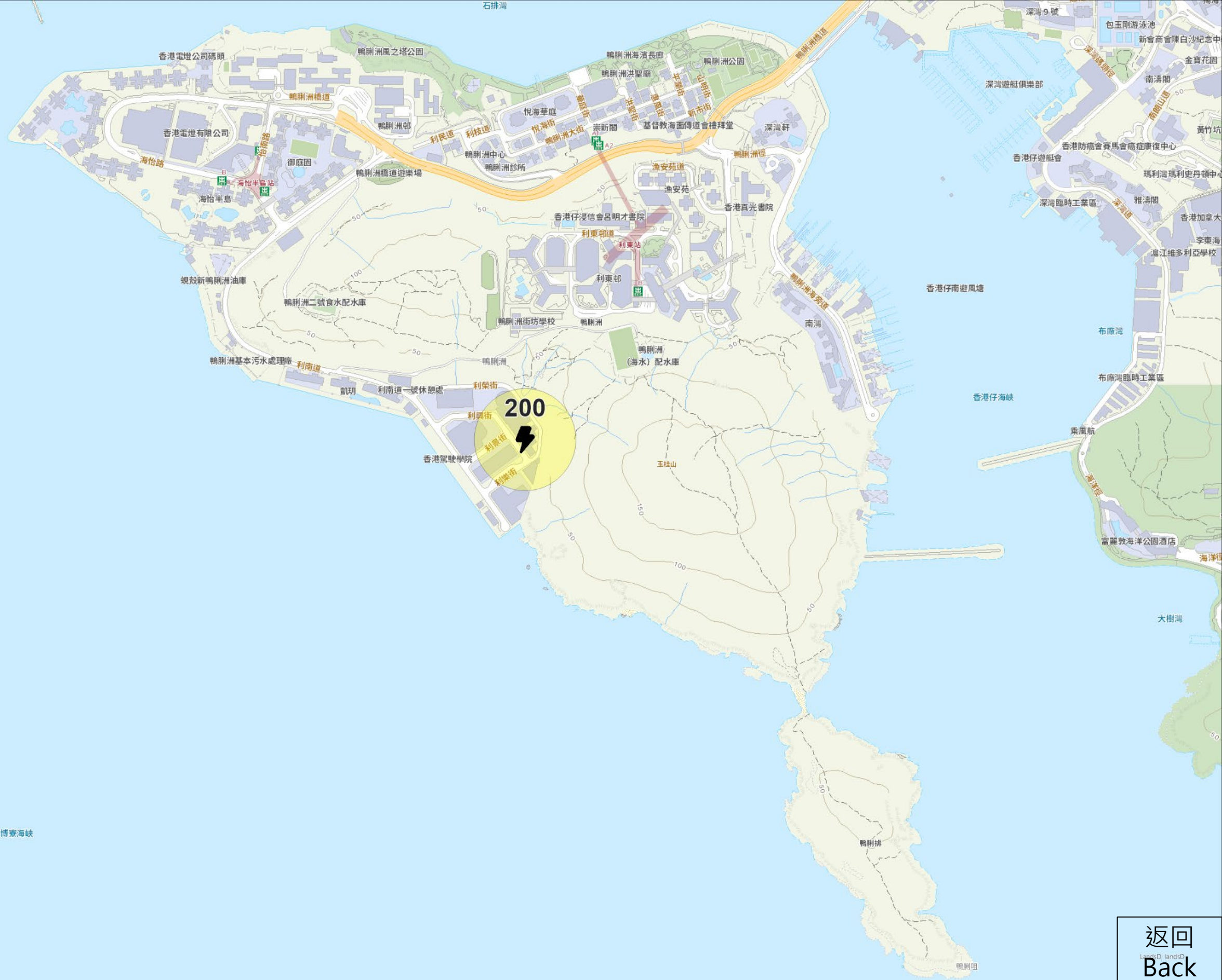


南區
Southern
S-03



返回
Back

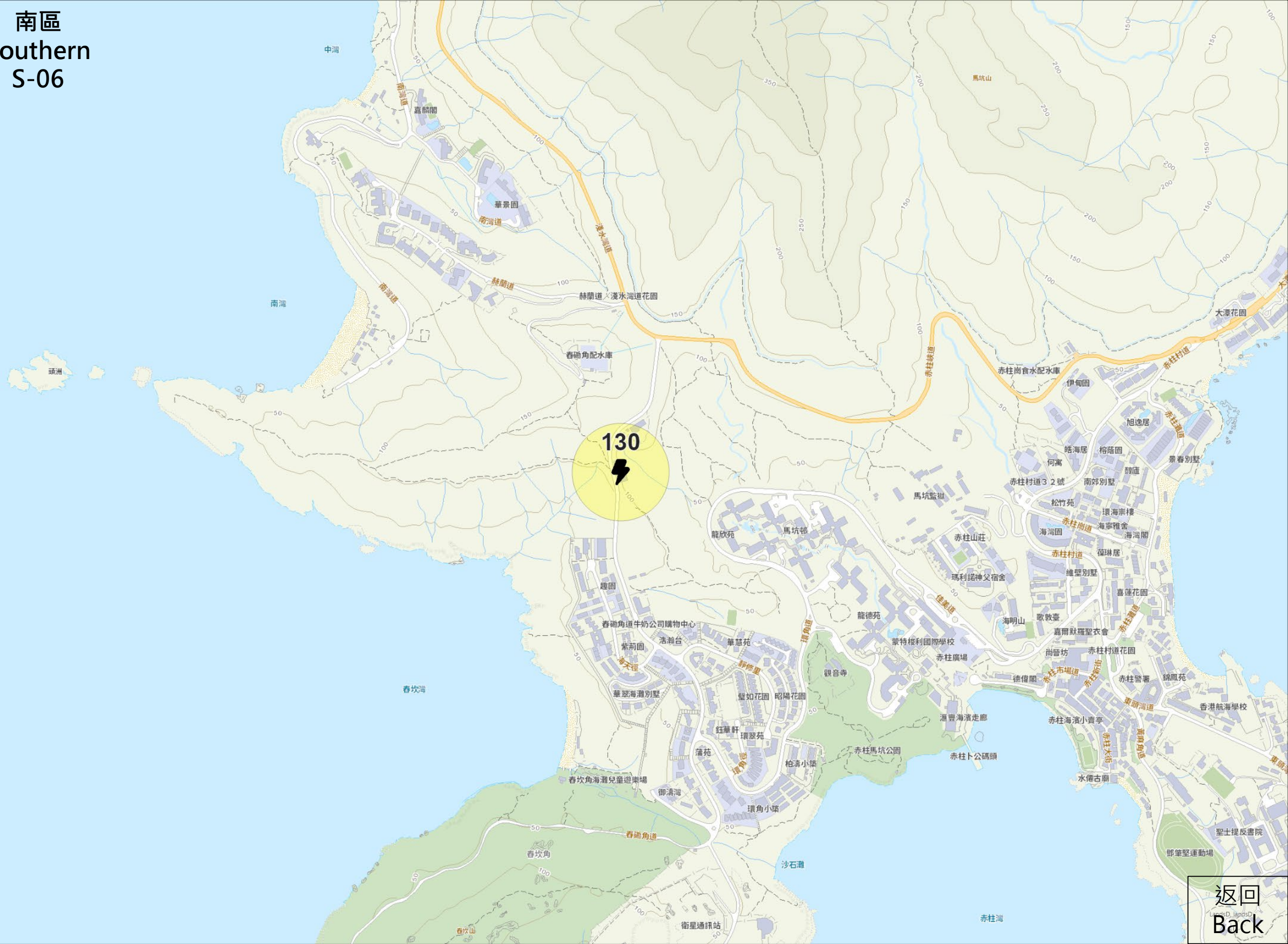
南區
Southern
S-04



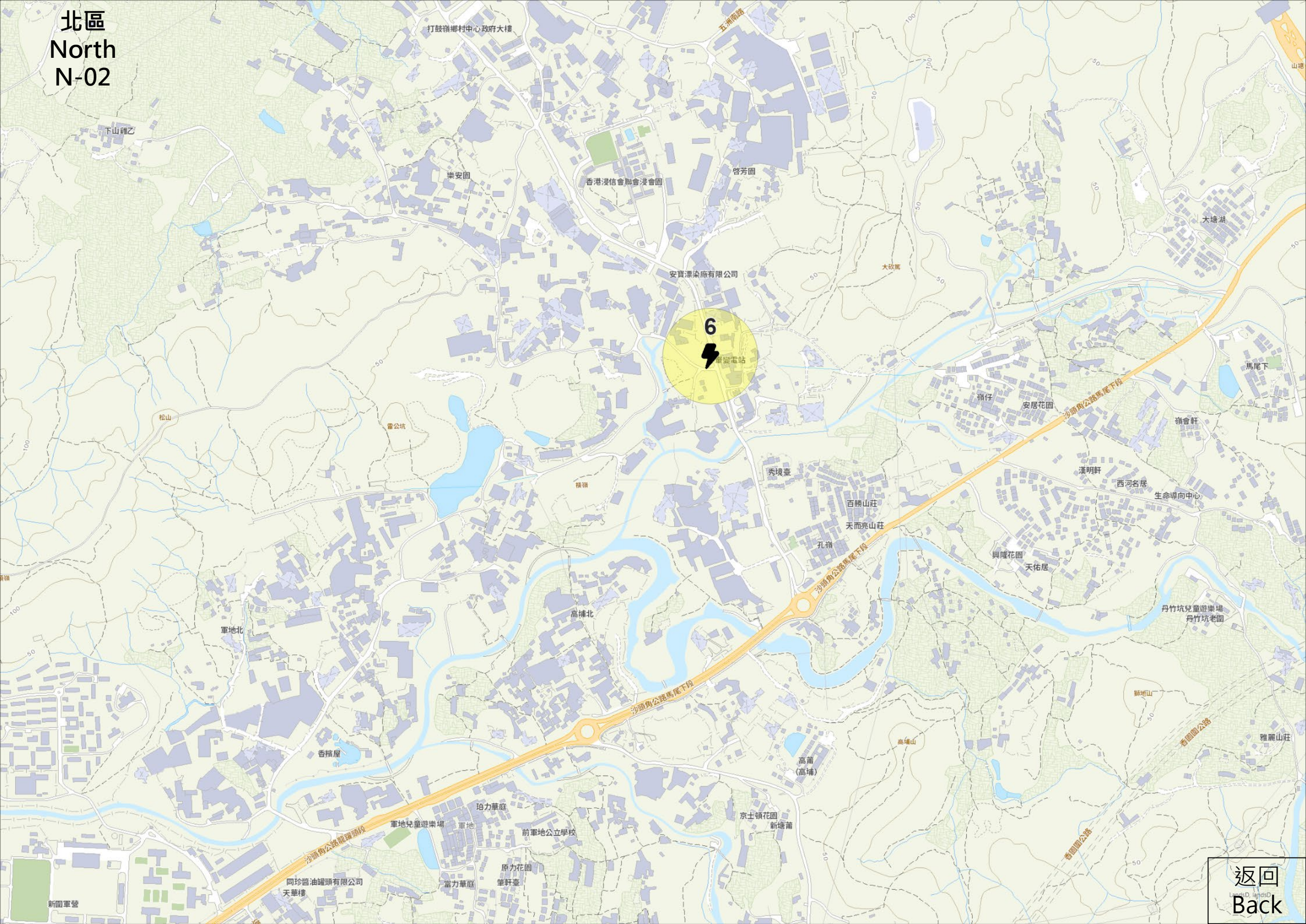
返回
Back

[illegible]

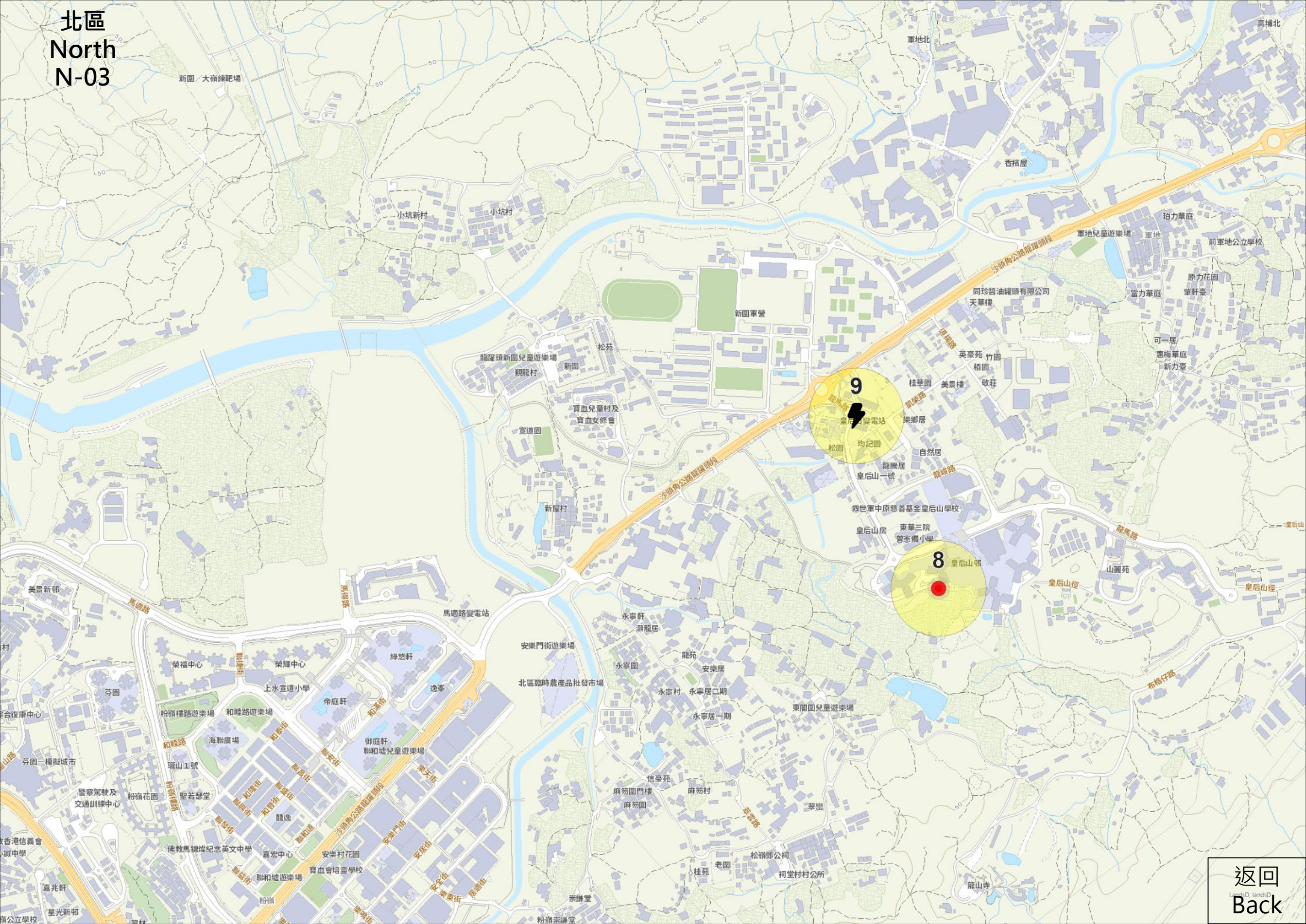
南區
Southern
S-06



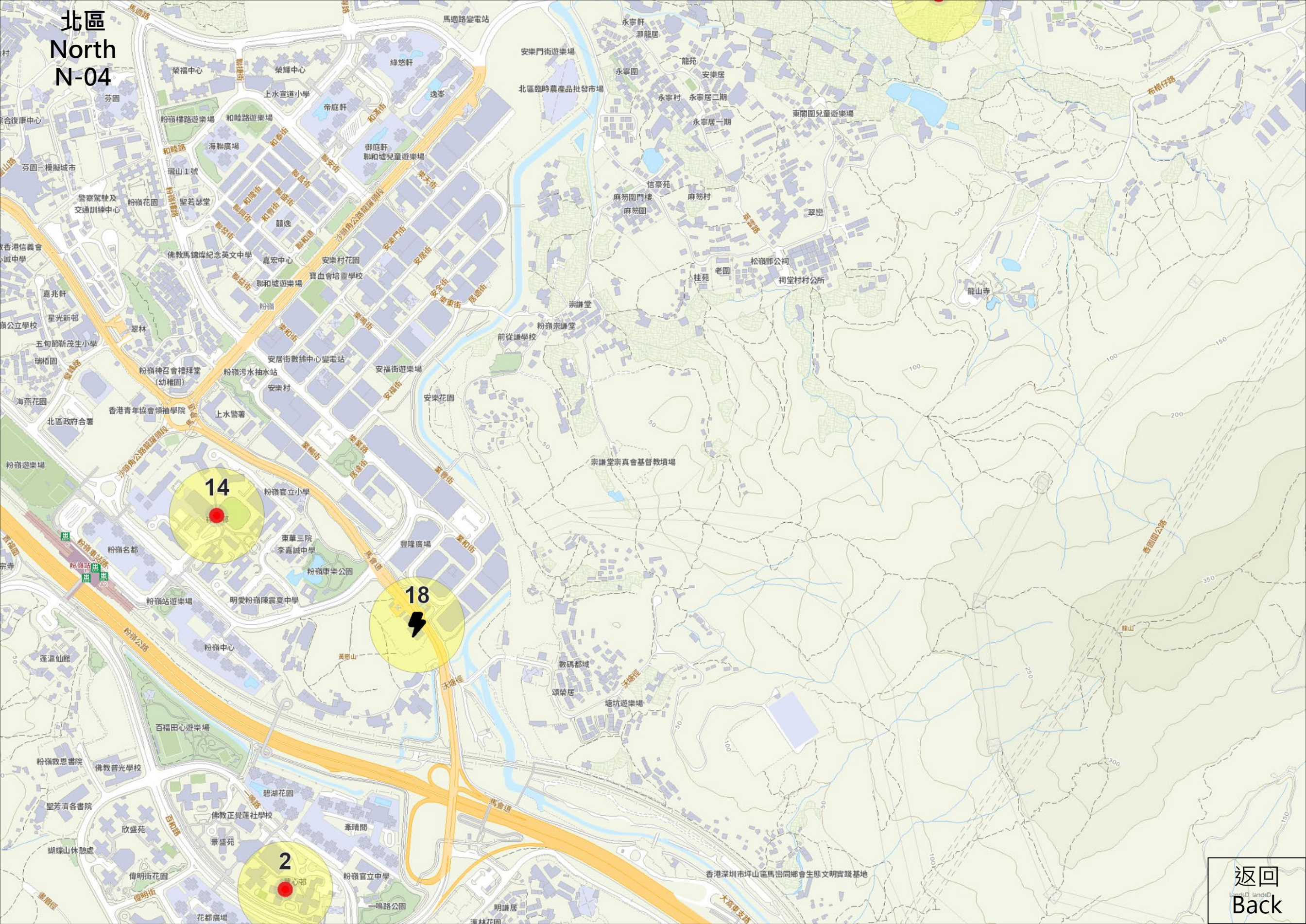
返回
Back



北區
North
N-03



北區
North
N-04



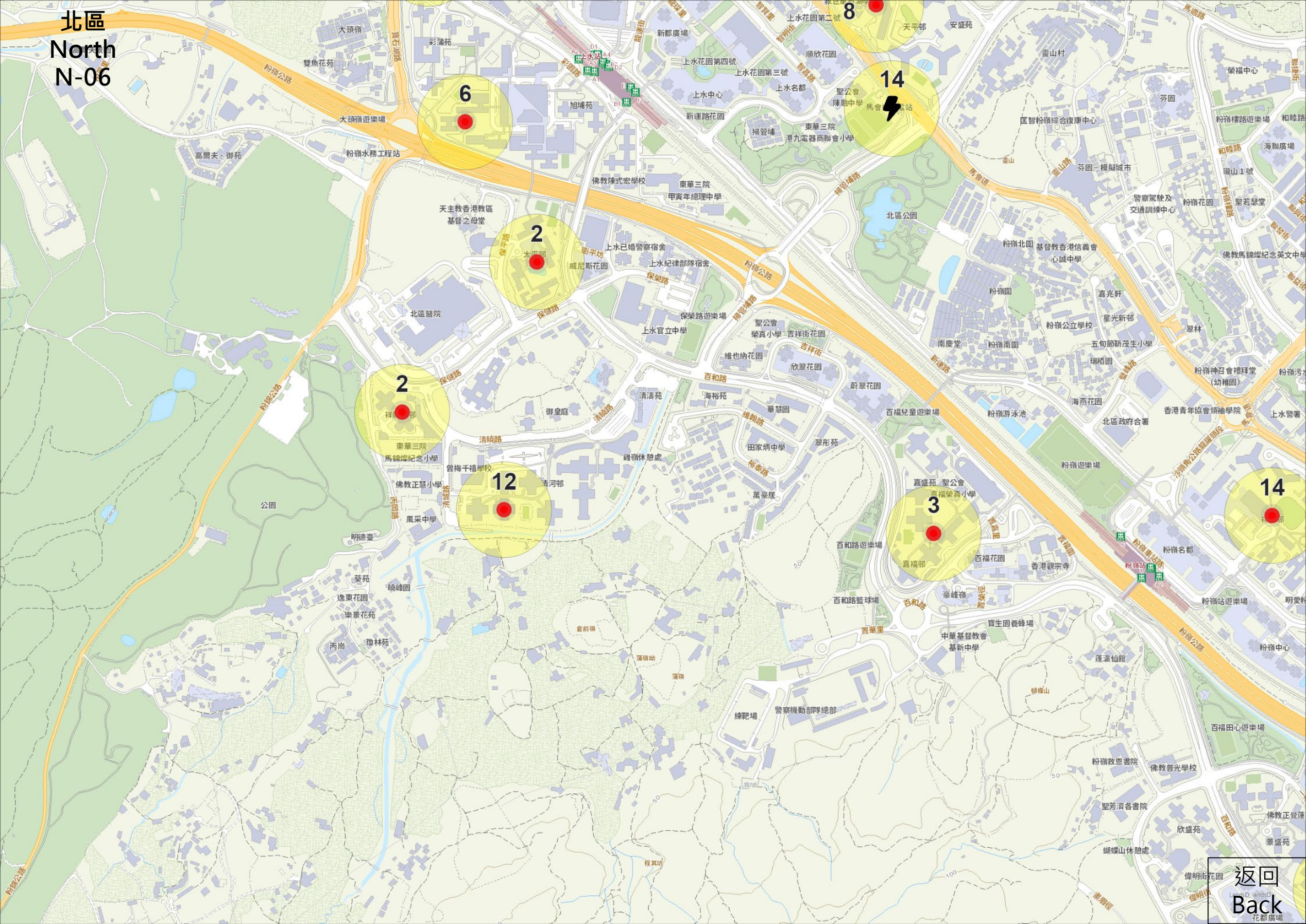
返回
Back

北區
North
N-05

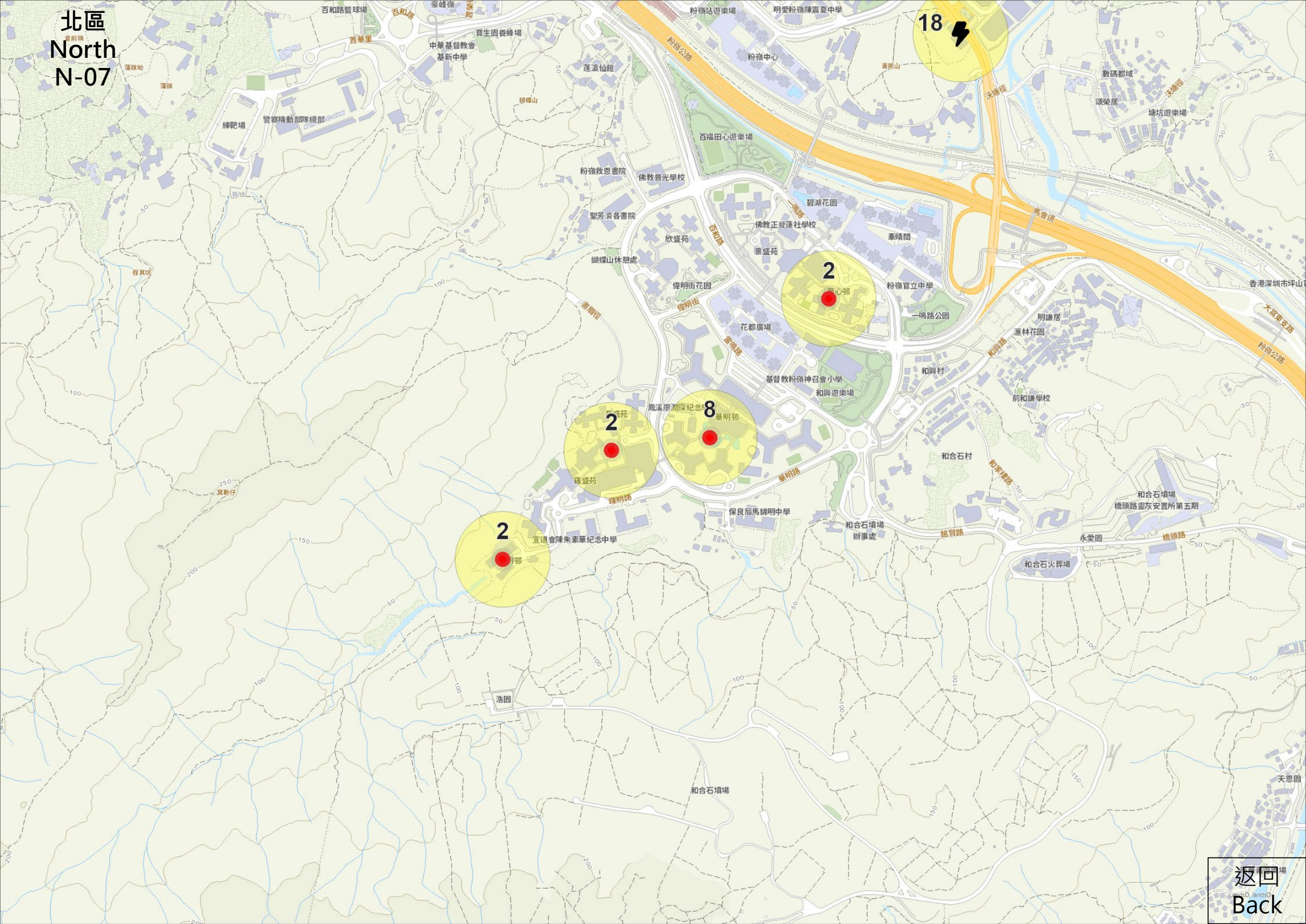


返回
Back

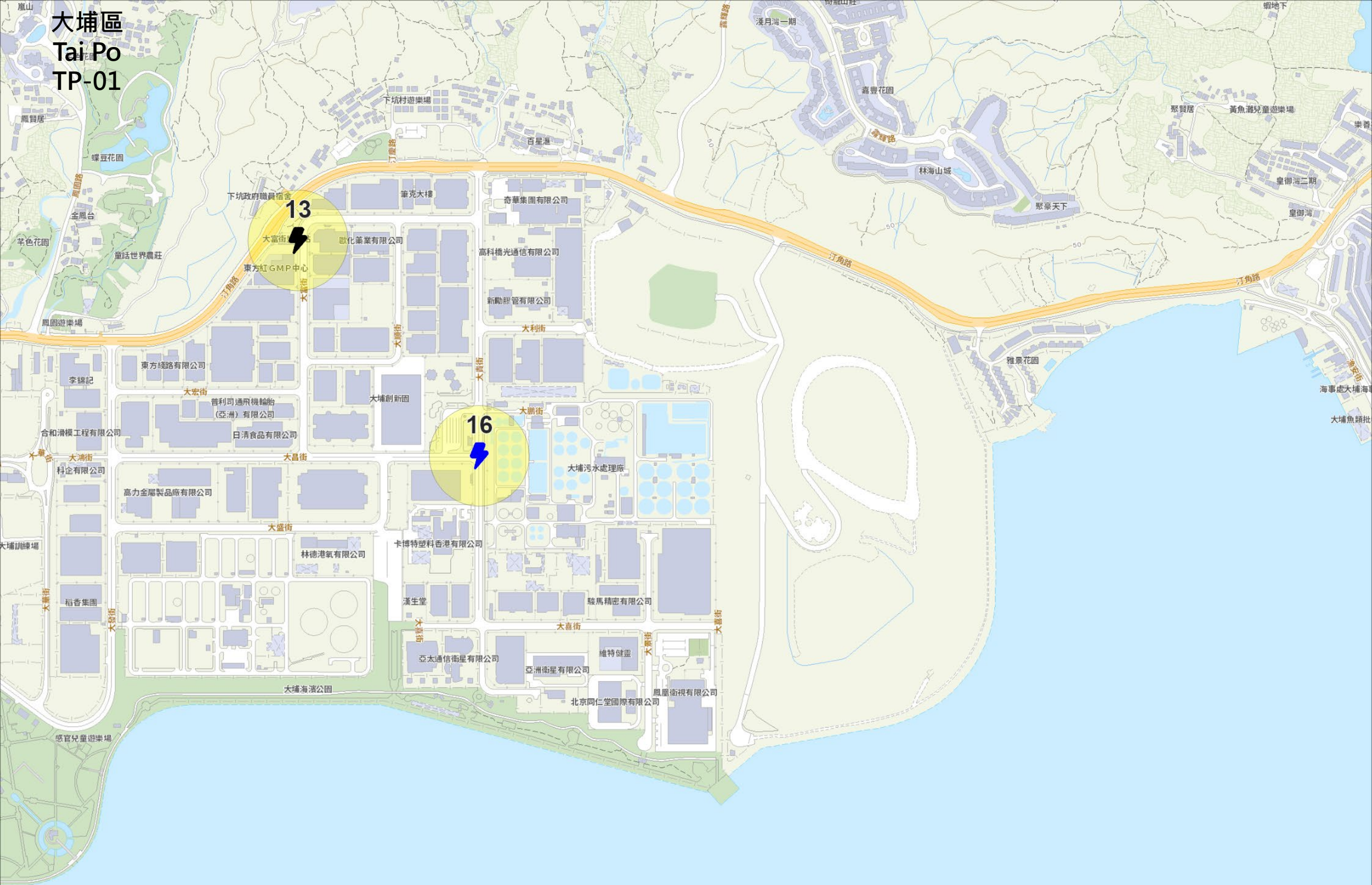
北區
North
N-06



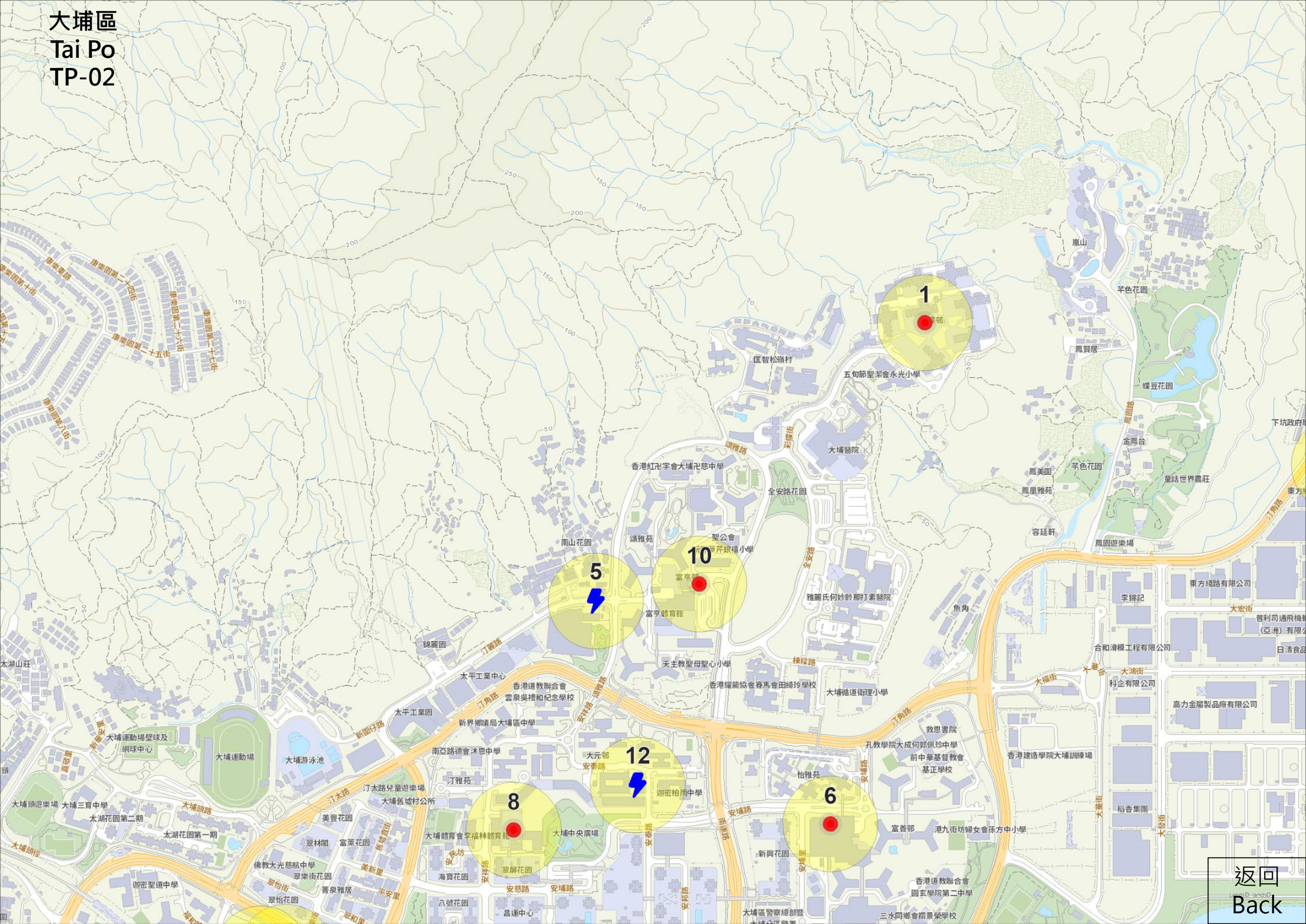
北區
North
N-07



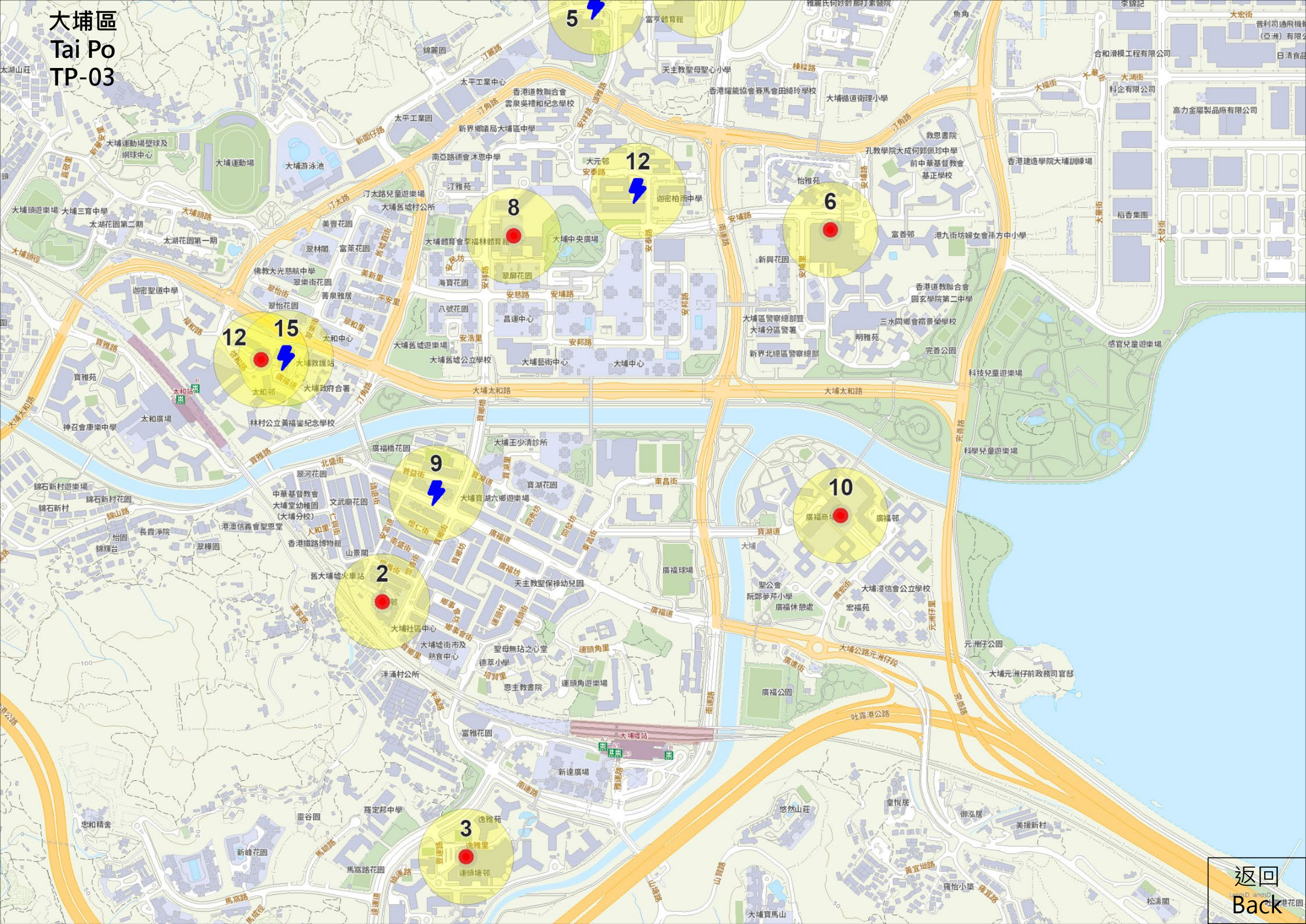
大埔區
Tai Po
TP-01



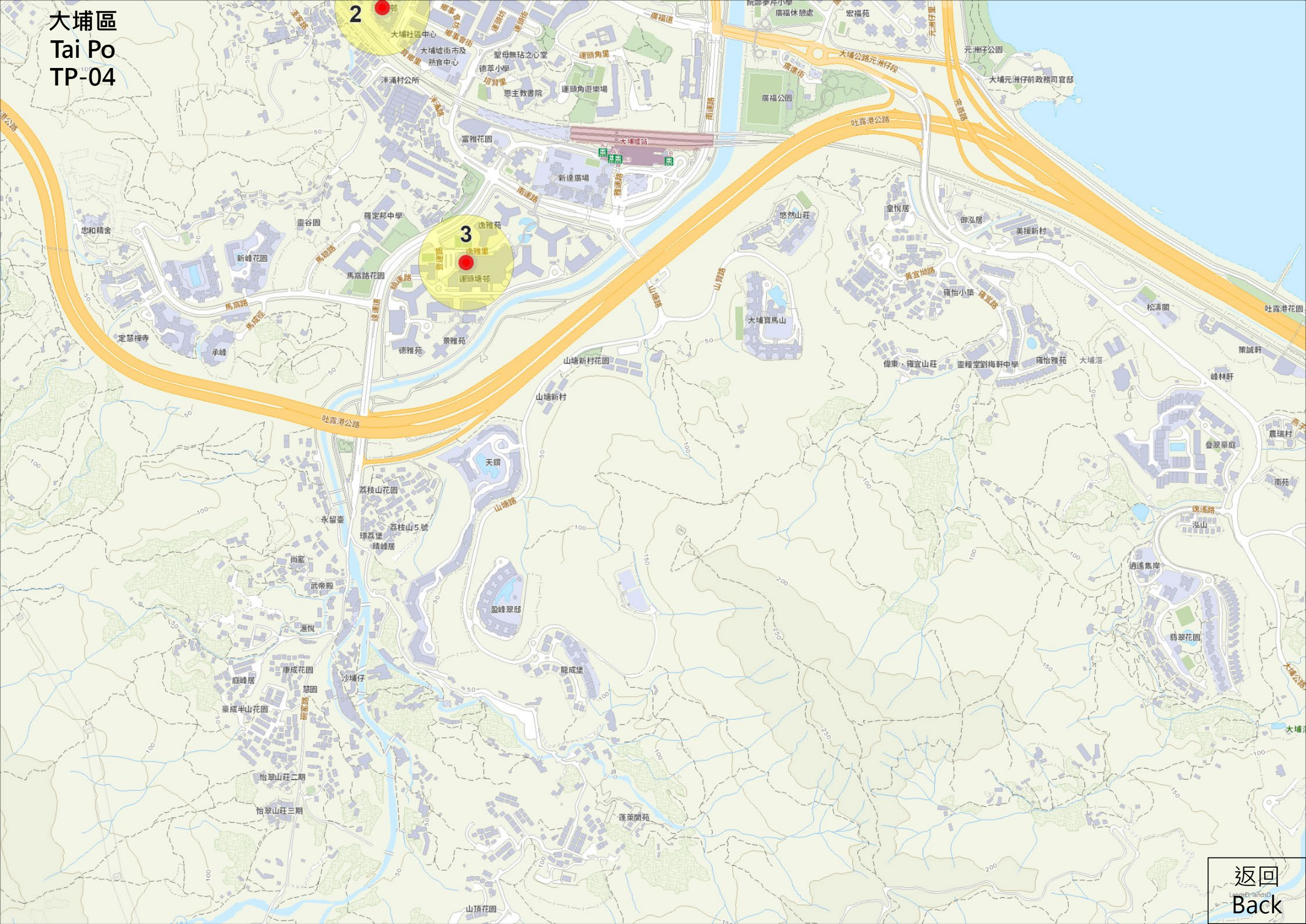
大埔區
Tai Po
TP-02

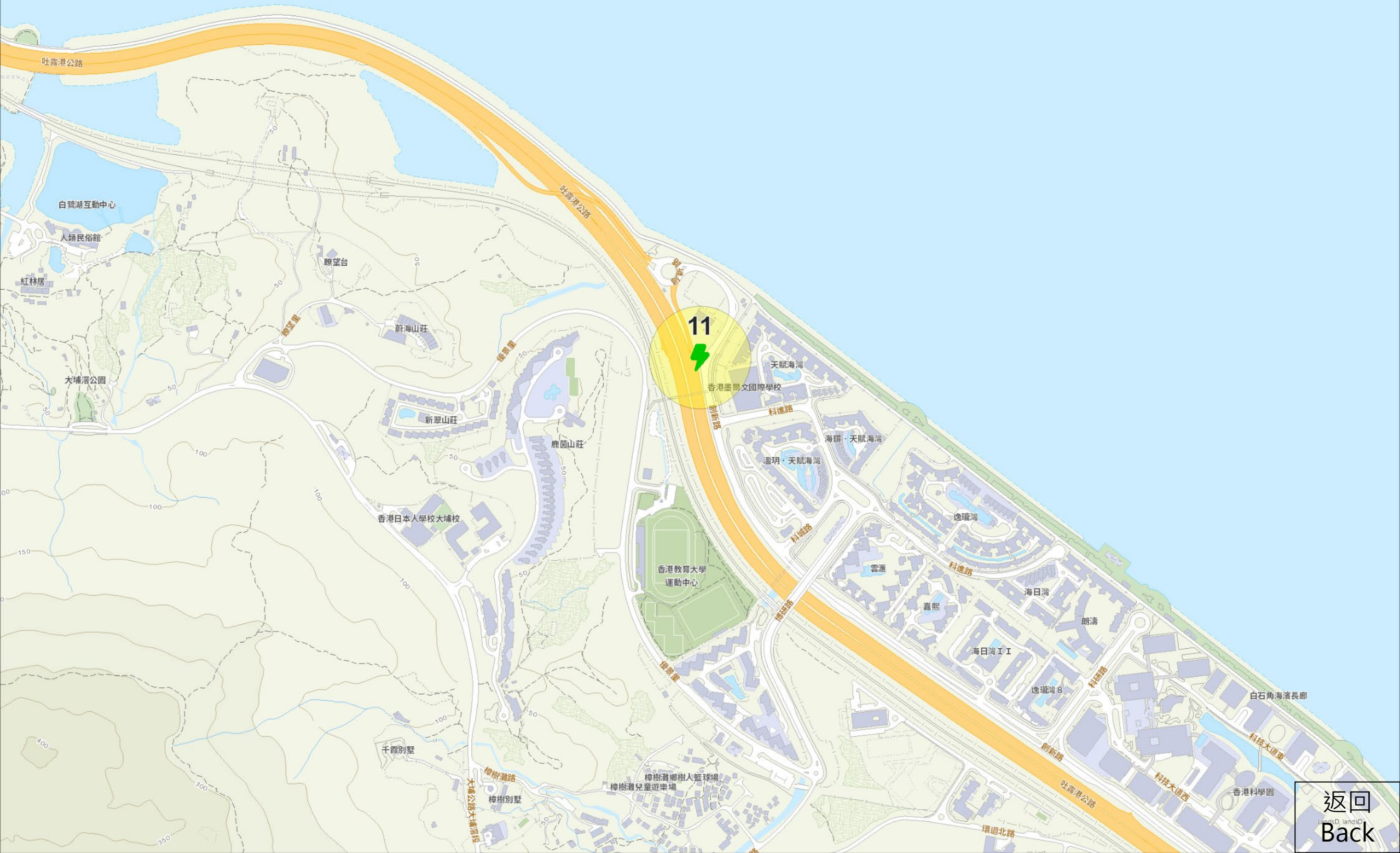


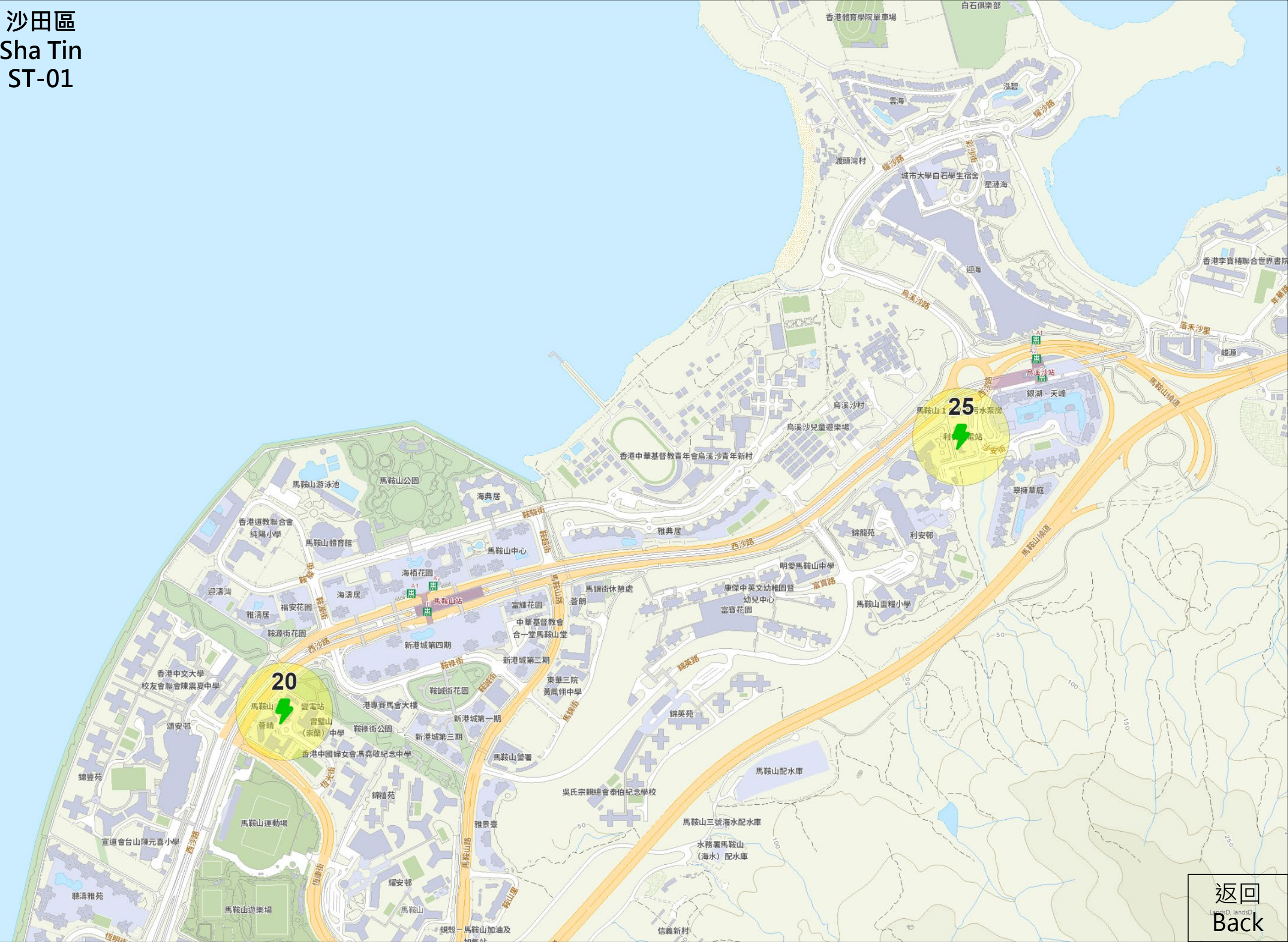
大埔區 Tai Po TP-03



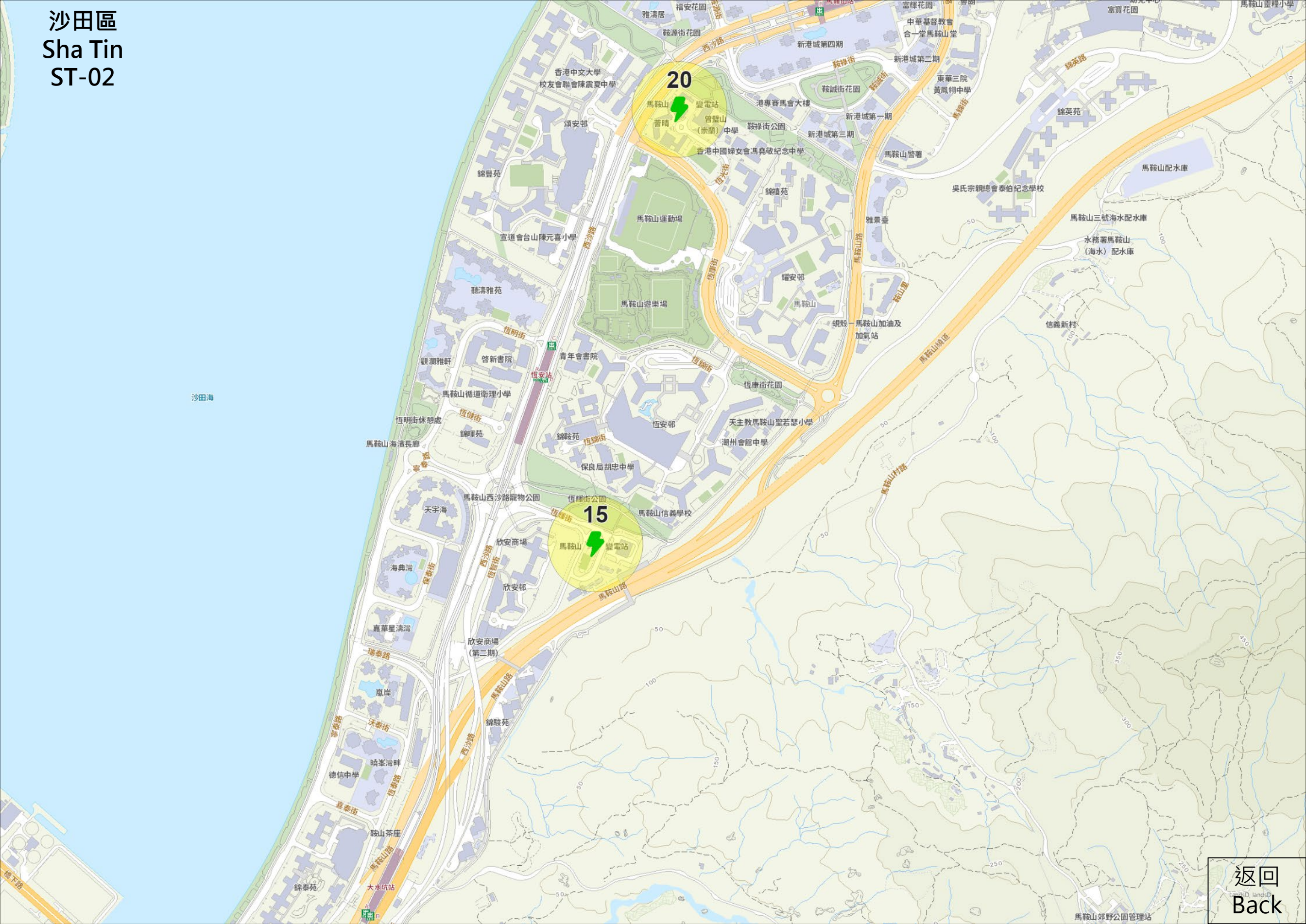
大埔區
Tai Po
TP-04



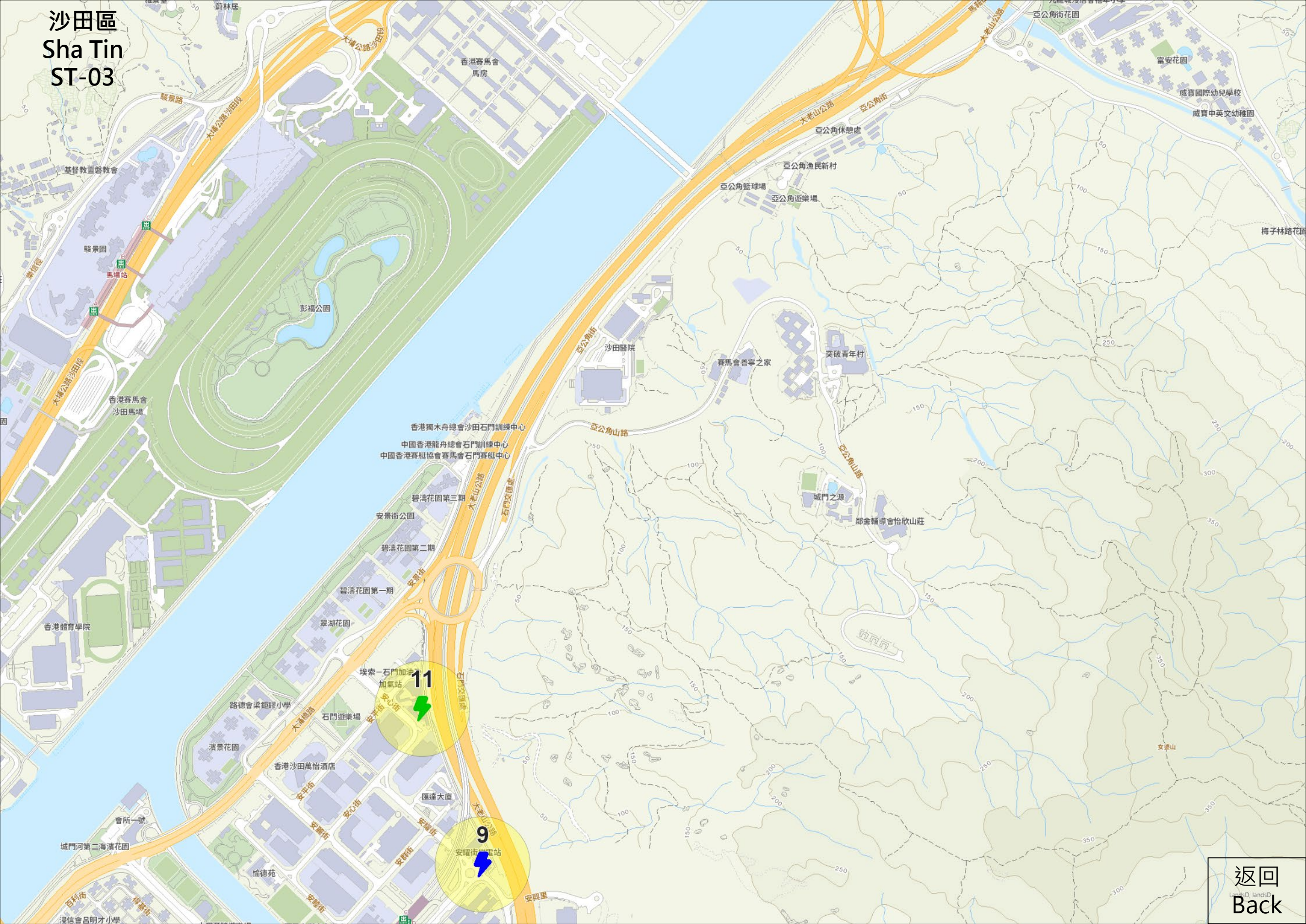




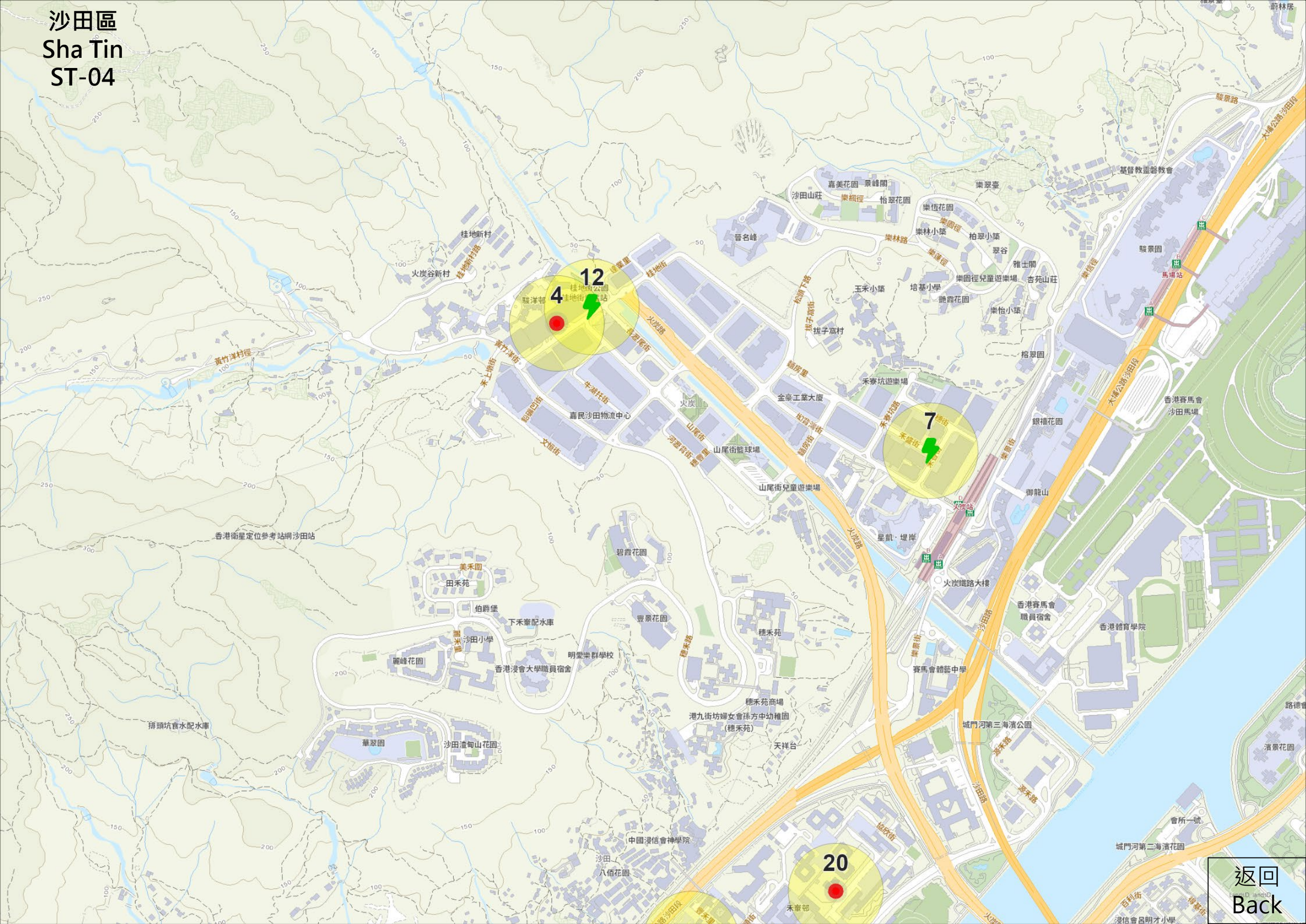
沙田區
Sha Tin
ST-02



沙田區
Sha Tin
ST-03

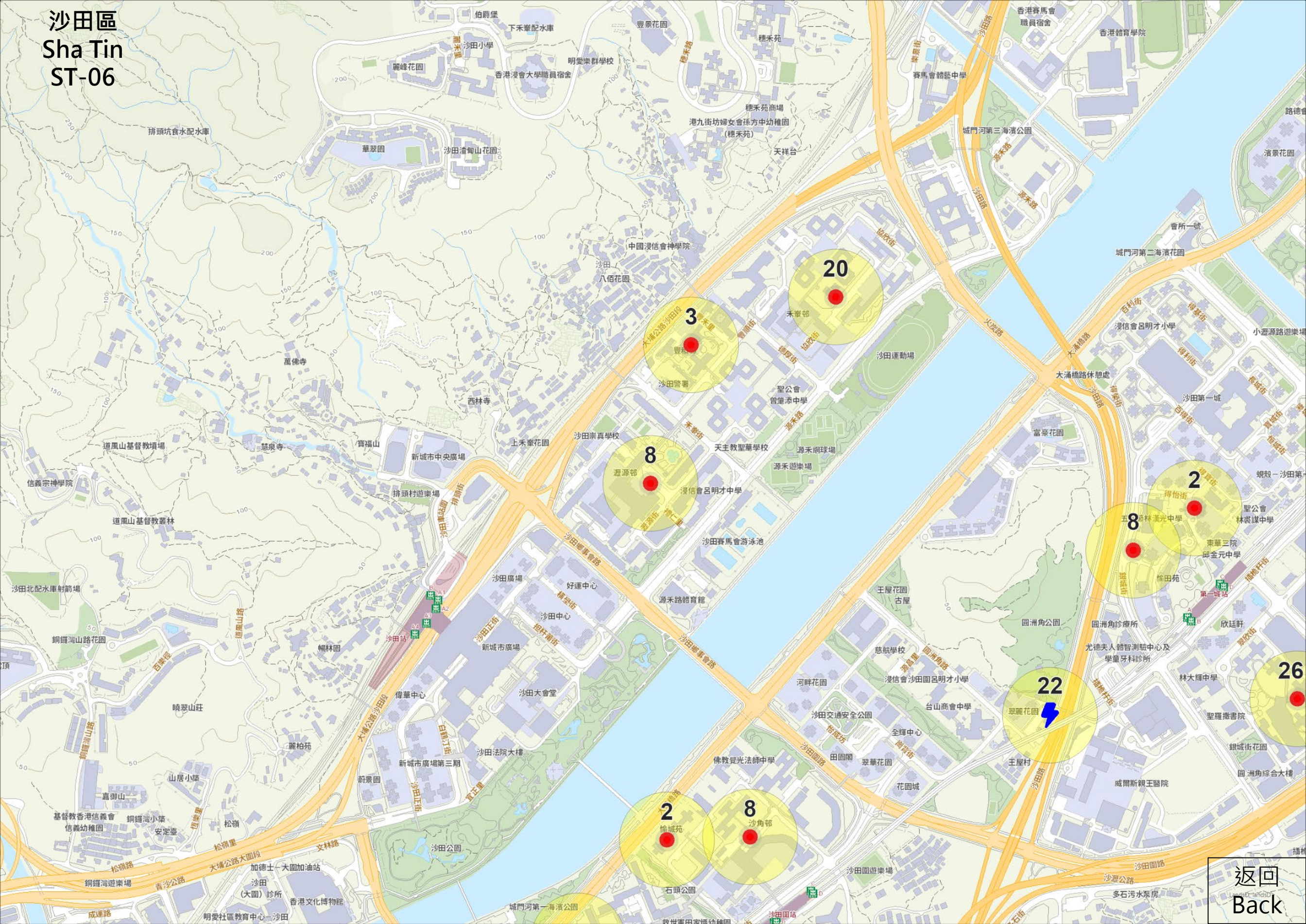


沙田區
Sha Tin
ST-04

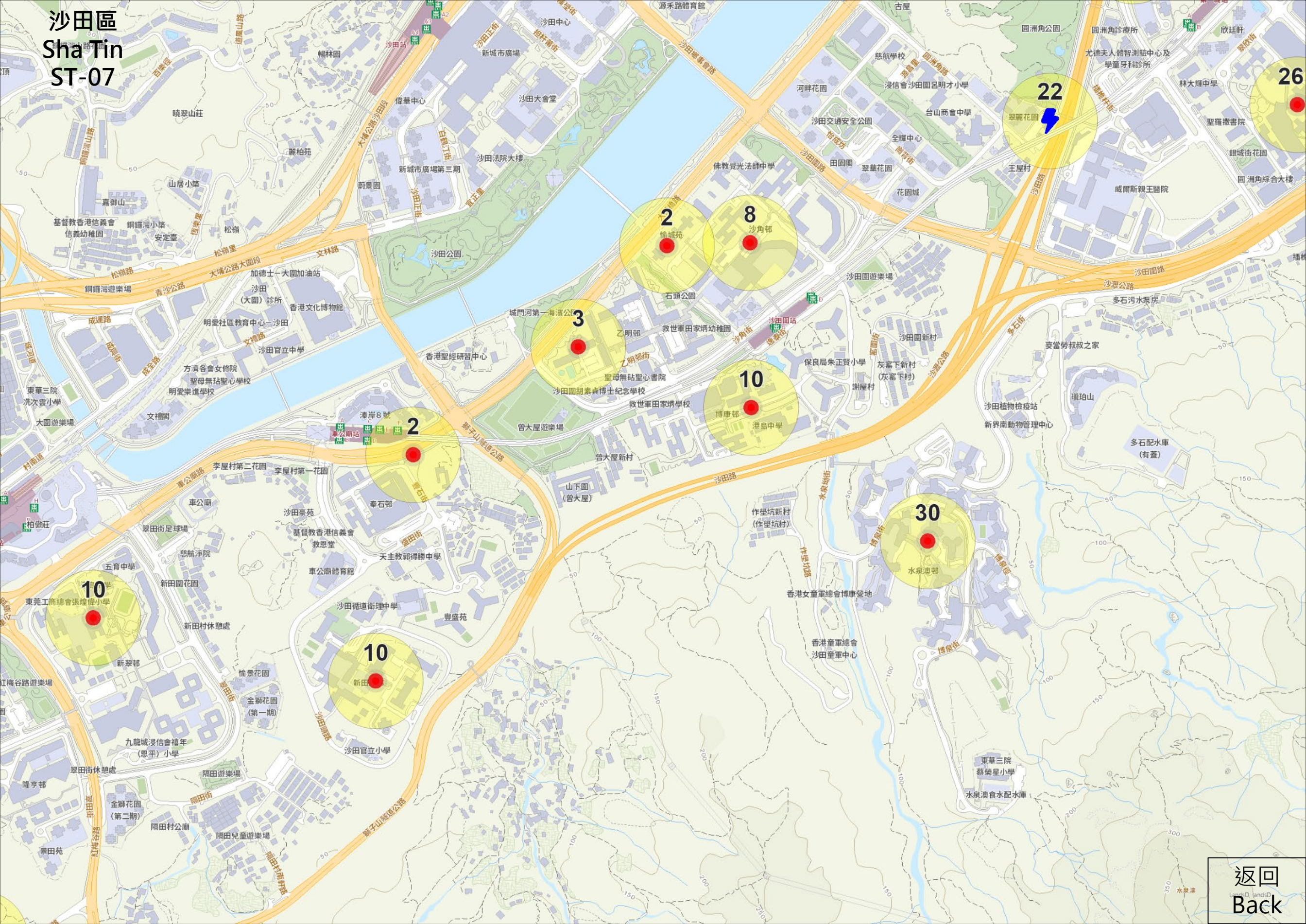


返回
Back

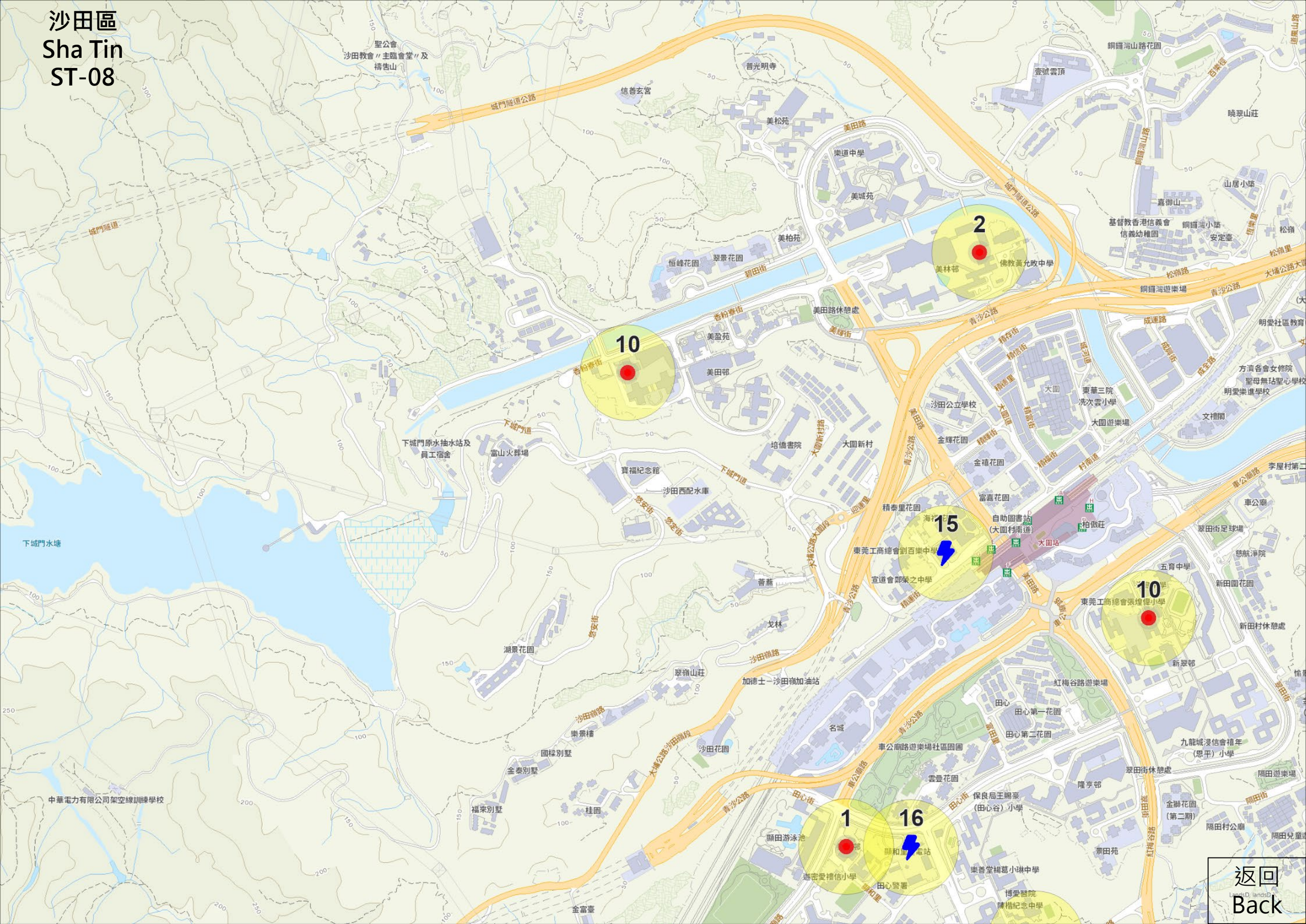
沙田區
Sha Tin
ST-06



沙田區 Sha Tin ST-07

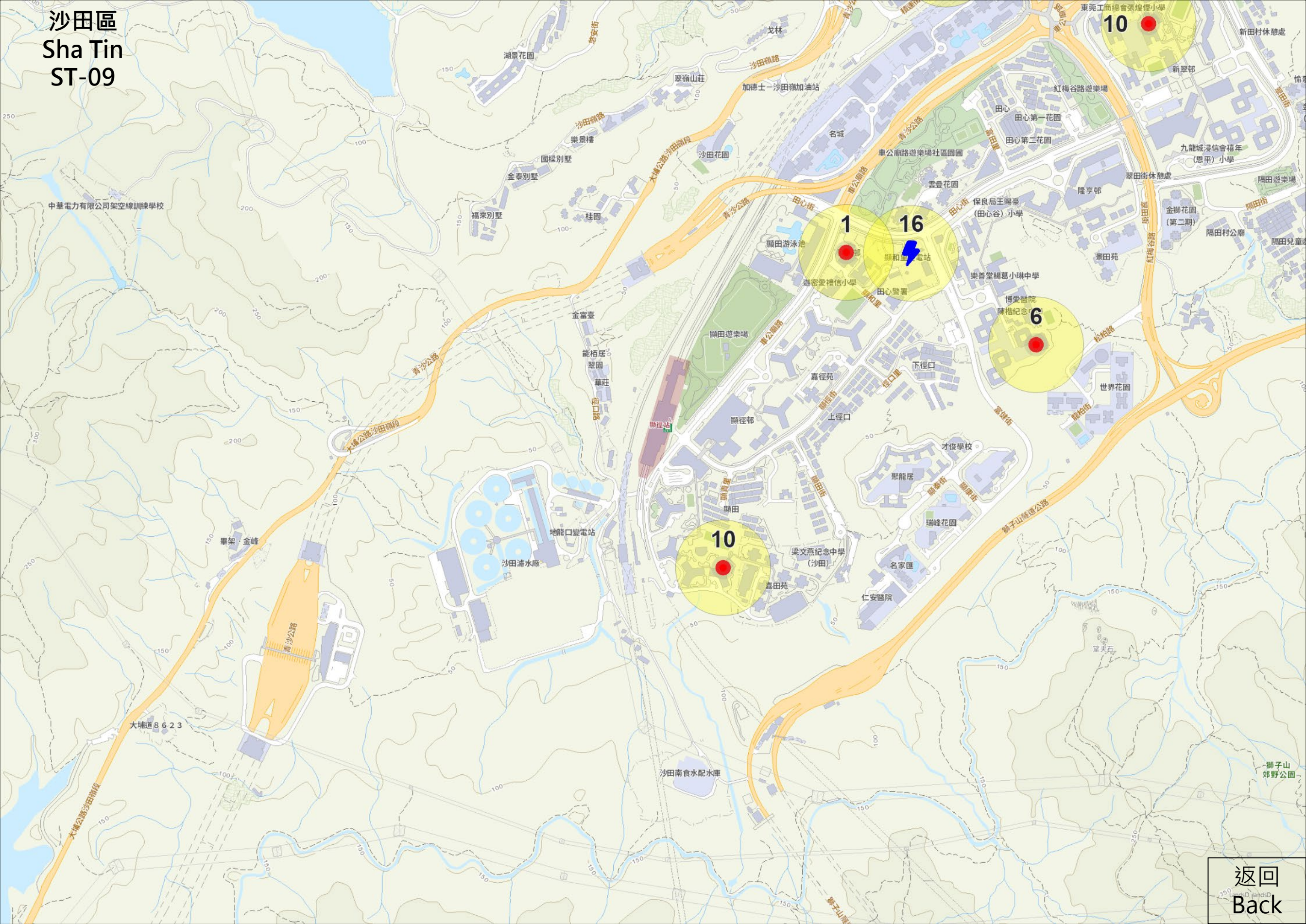


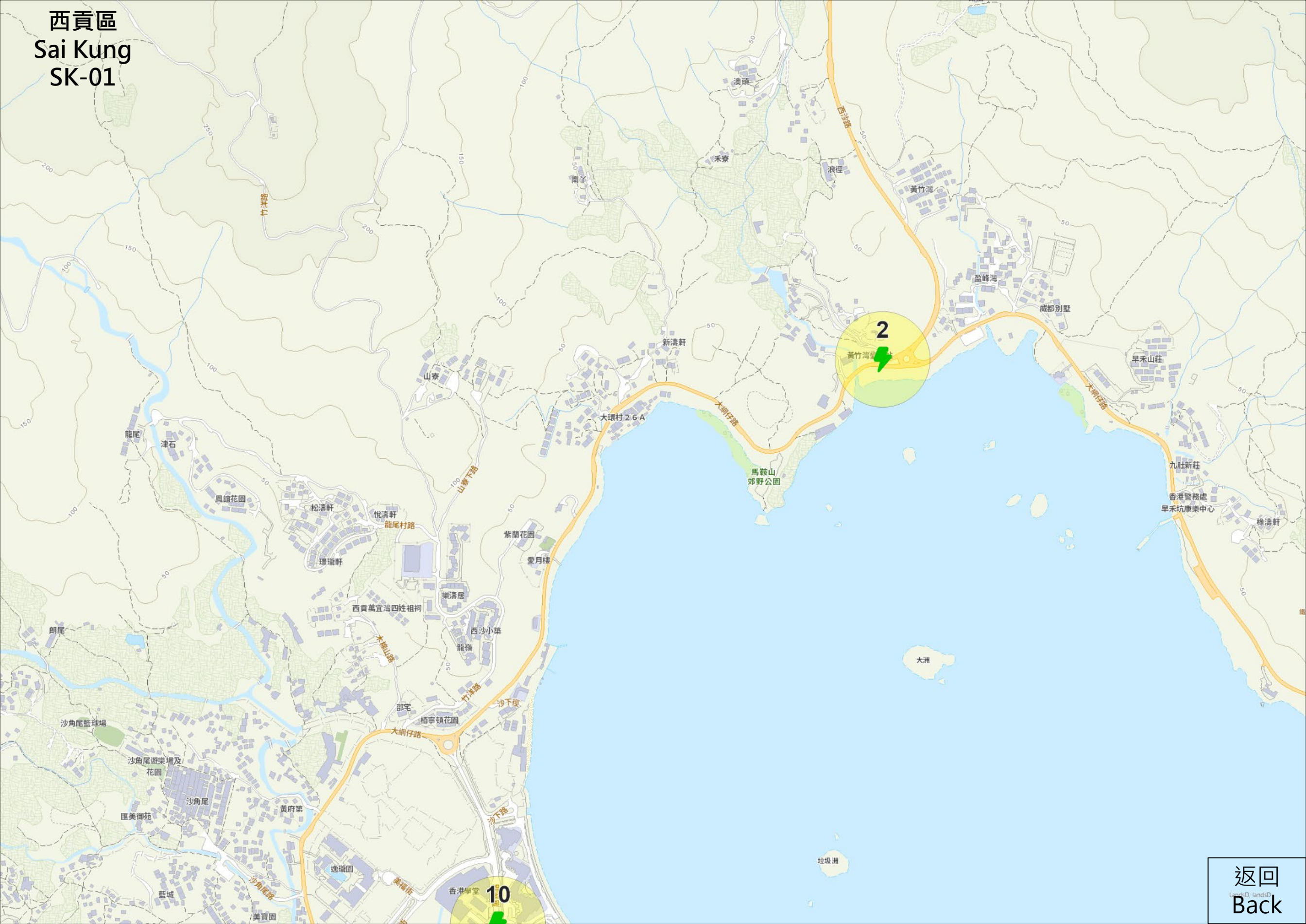
沙田區
Sha Tin
ST-08



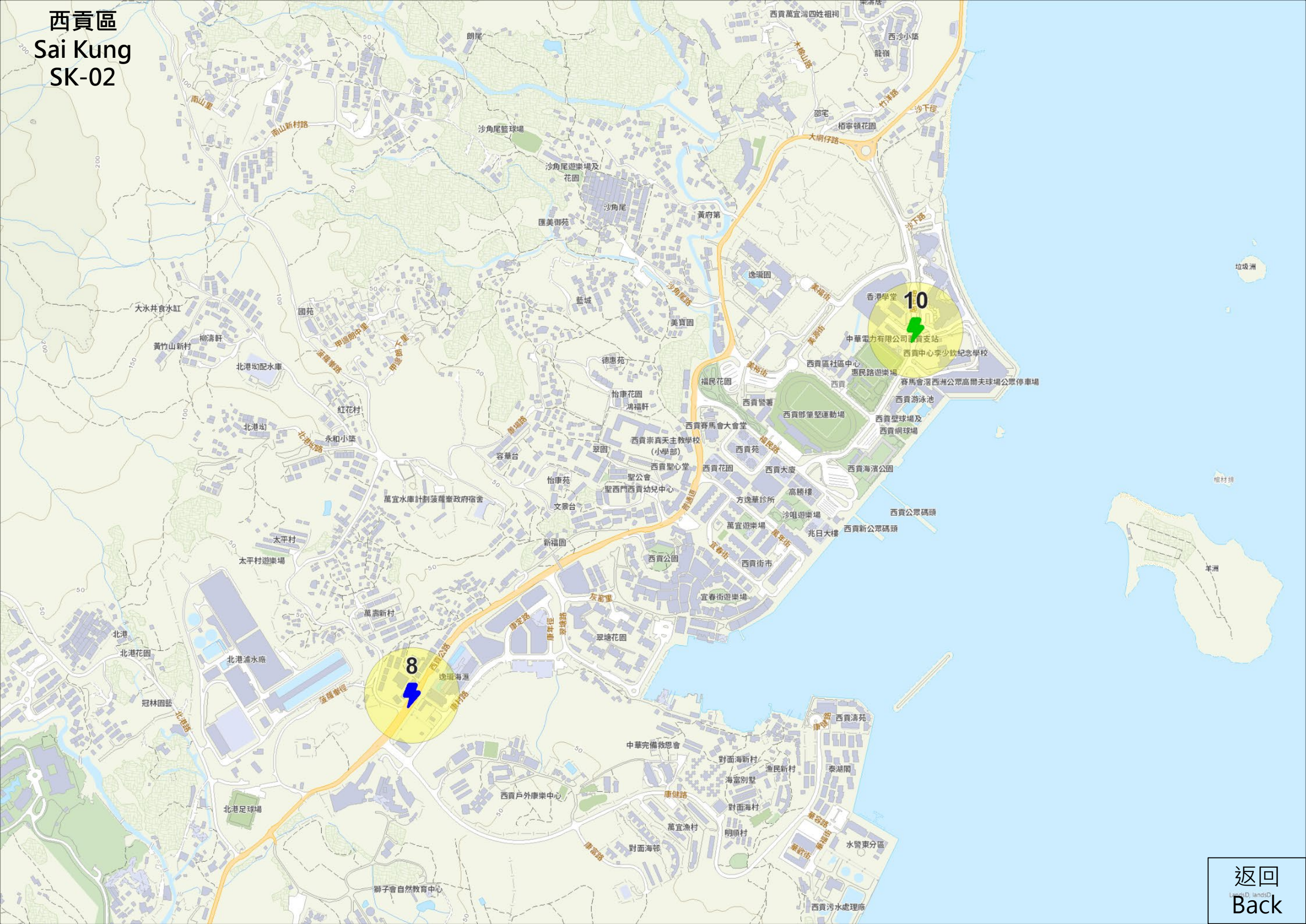
返回
Back

沙田區
Sha Tin
ST-09

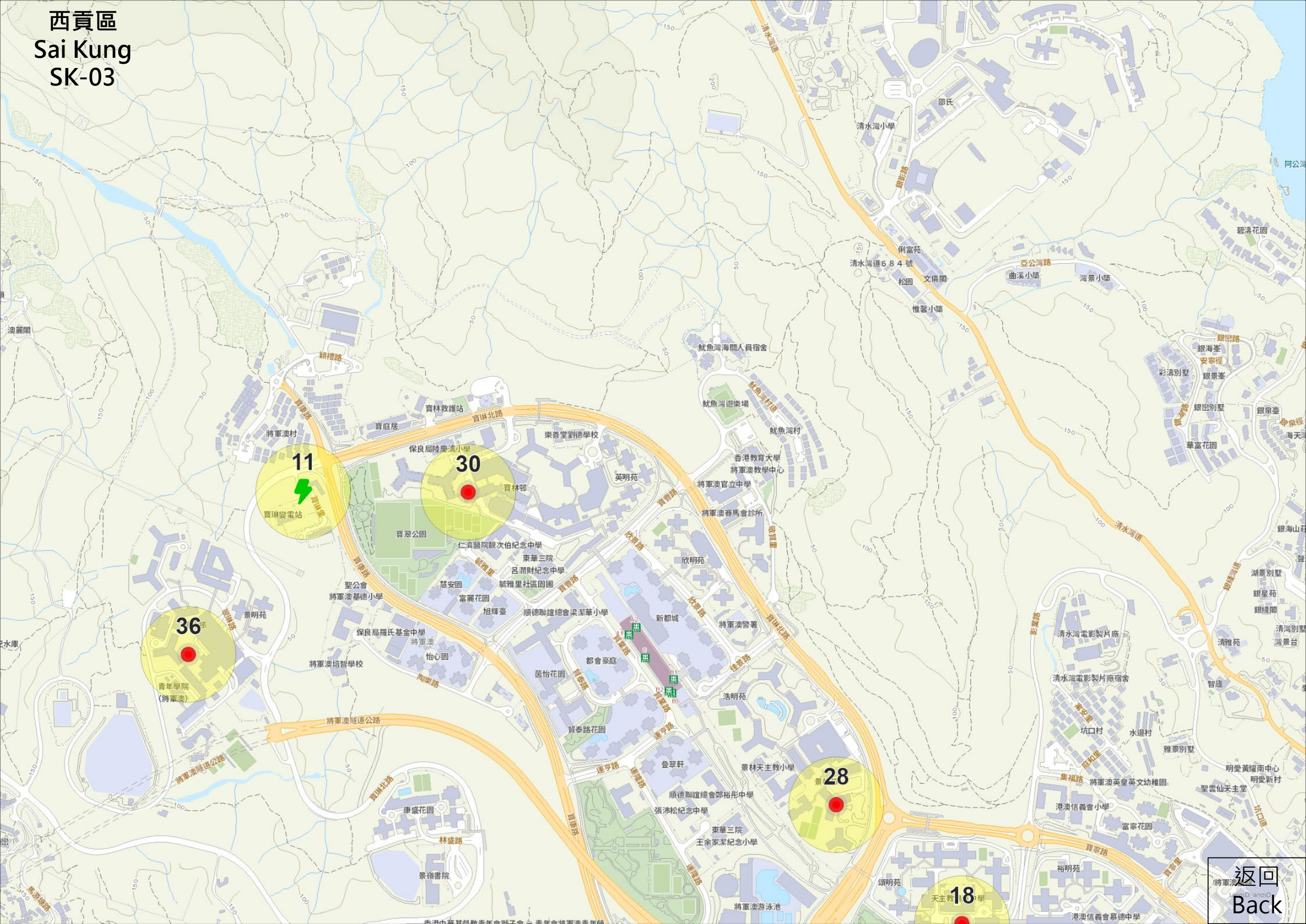


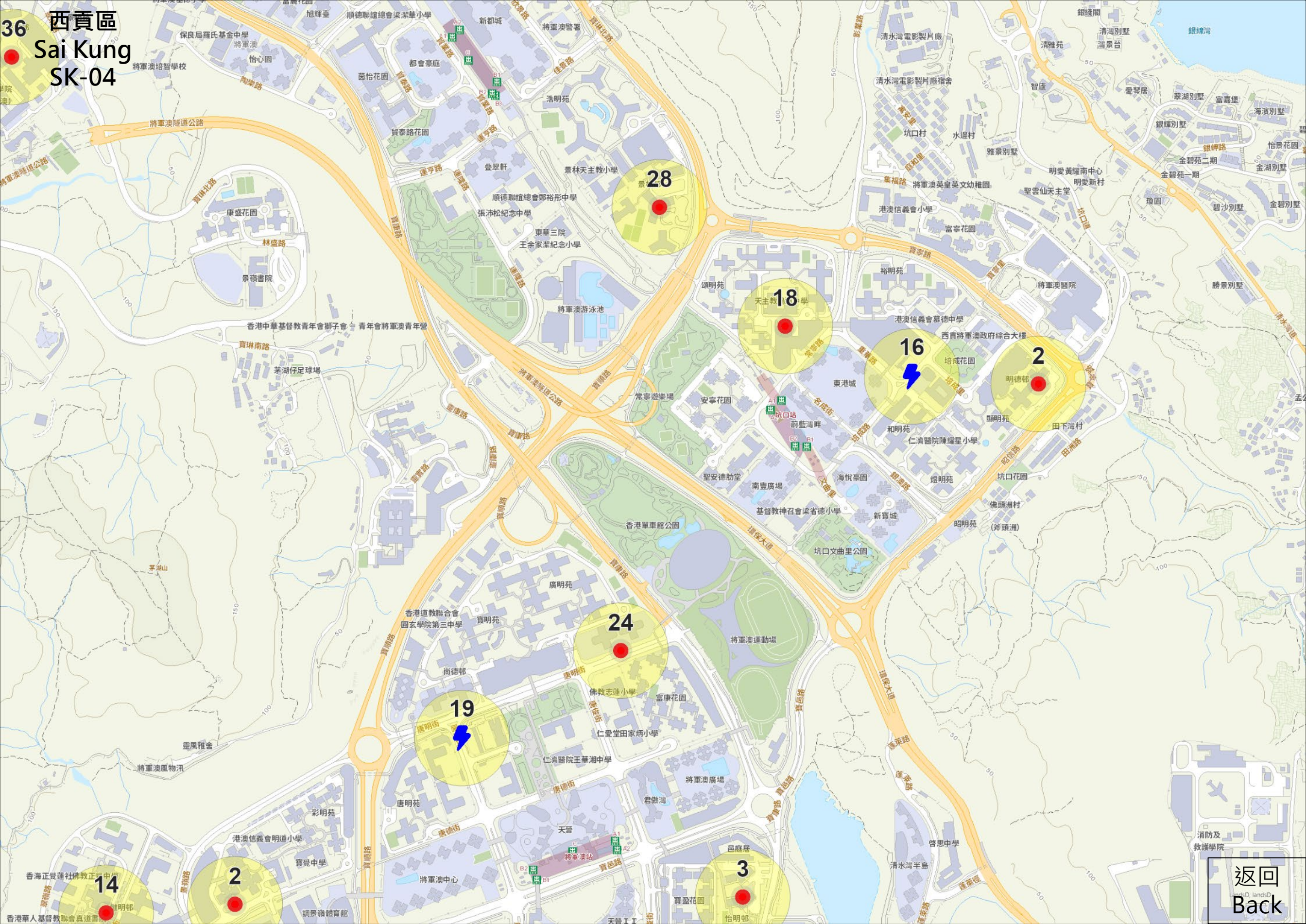


西貢區
Sai Kung
SK-02



西貢區
Sai Kung
SK-03





36 西貢區
● Sai Kung
SK-04

28

18

16

2

24

19

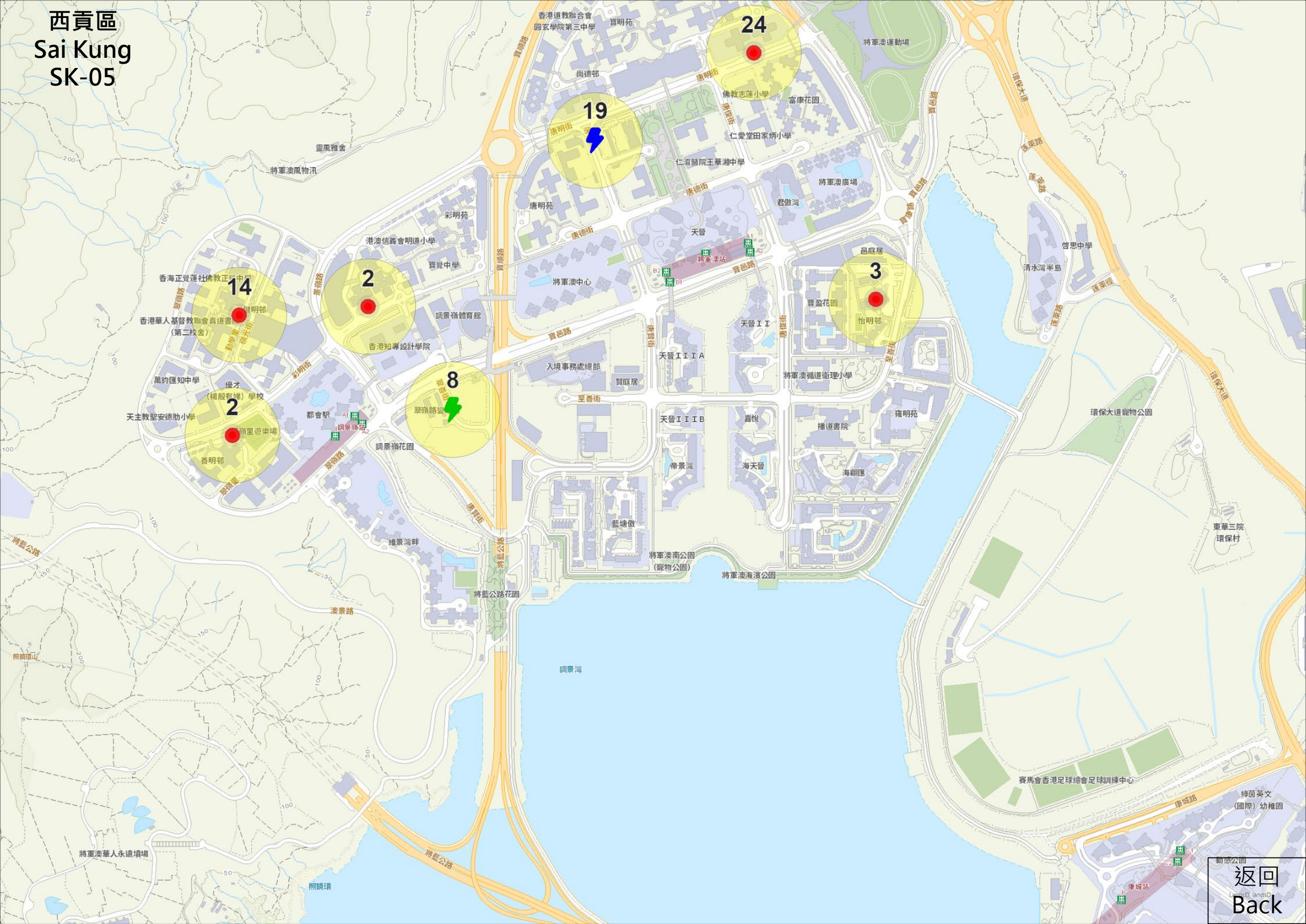
14

2

3

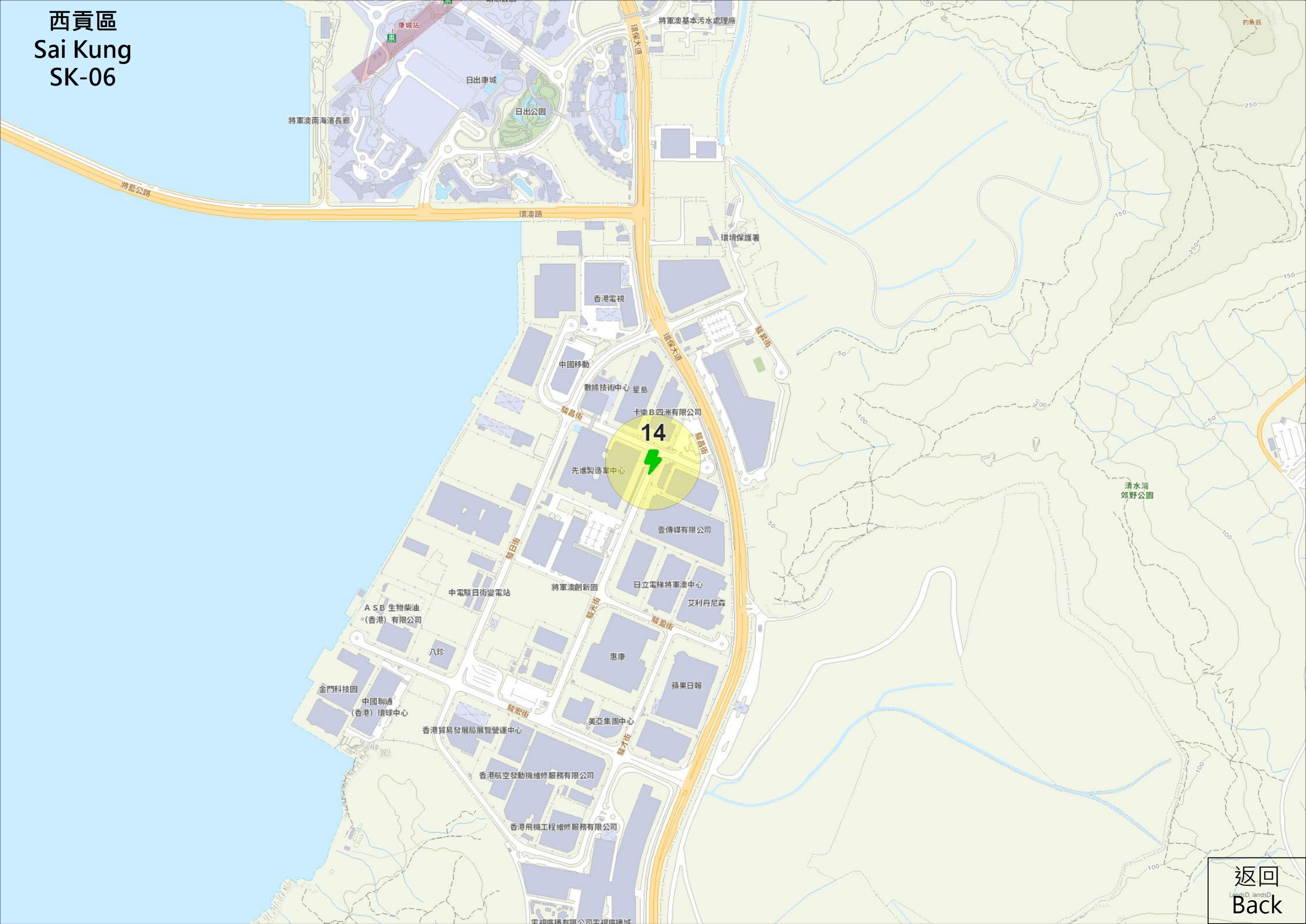
返回
Back

西貢區
Sai Kung
SK-05



返回
Back

西貢區
Sai Kung
SK-06



觀塘區
Kwun Tong
KT-01

Map showing bus routes and station locations in Kwun Tong, Hong Kong. The map includes labels for various locations such as Kwun Tong Station (觀塘站), Kwun Tong Ferry Pier (觀塘碼頭), and various residential areas. A legend in the bottom right corner indicates that yellow circles represent bus routes and red dots represent bus stations. The map also shows topographical features like hills and water bodies.

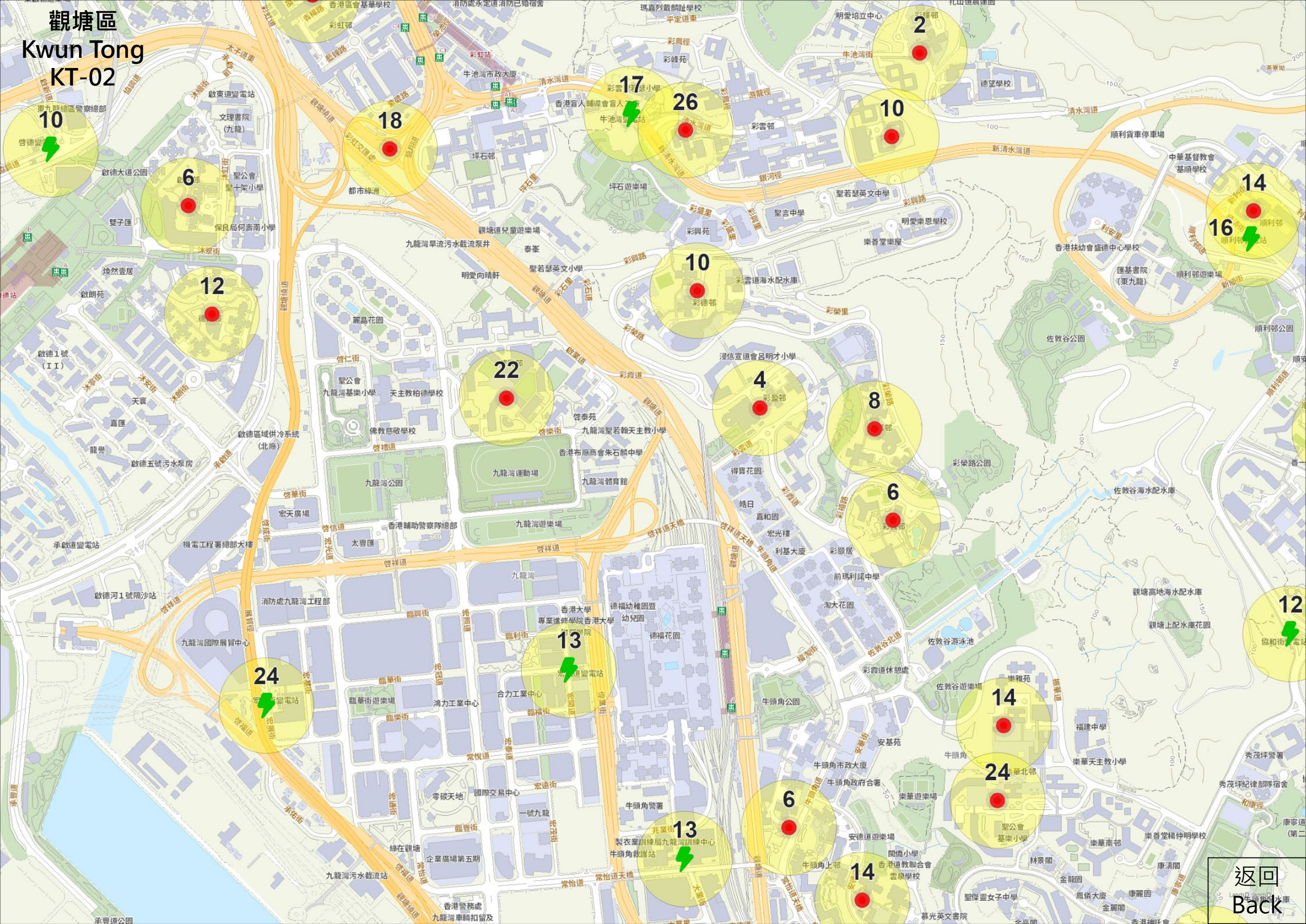
Legend:

- Yellow circle: Bus route
- Red dot: Bus station

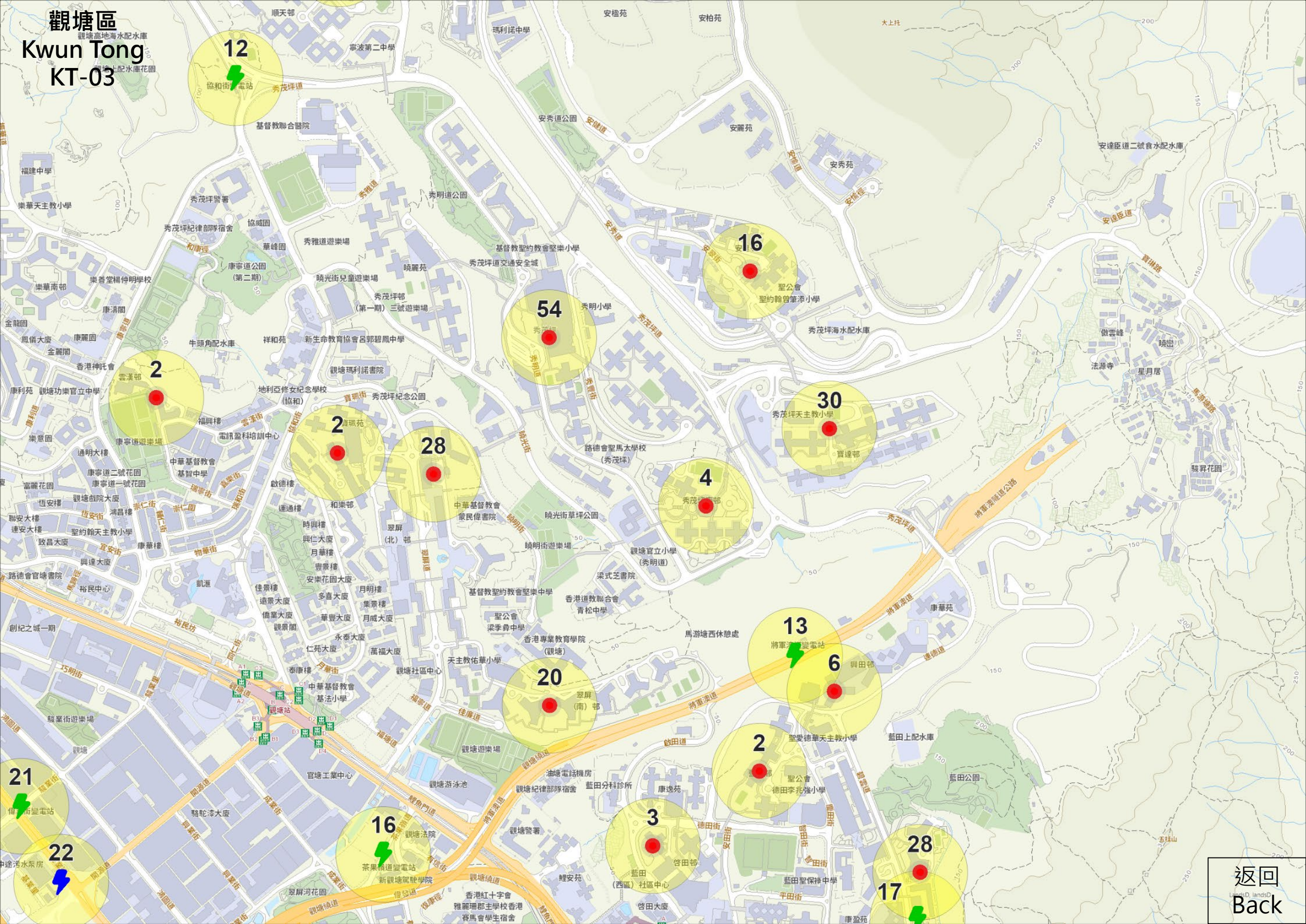
Key locations and bus routes shown:

- 14: Kwun Tong Station (觀塘站)
- 16: Kwun Tong Ferry Pier (觀塘碼頭)
- 2: Kwun Tong Station (觀塘站)
- 18: Kwun Tong Station (觀塘站)
- 38: Kwun Tong Station (觀塘站)
- 12: Kwun Tong Station (觀塘站)
- 16: Kwun Tong Station (觀塘站)

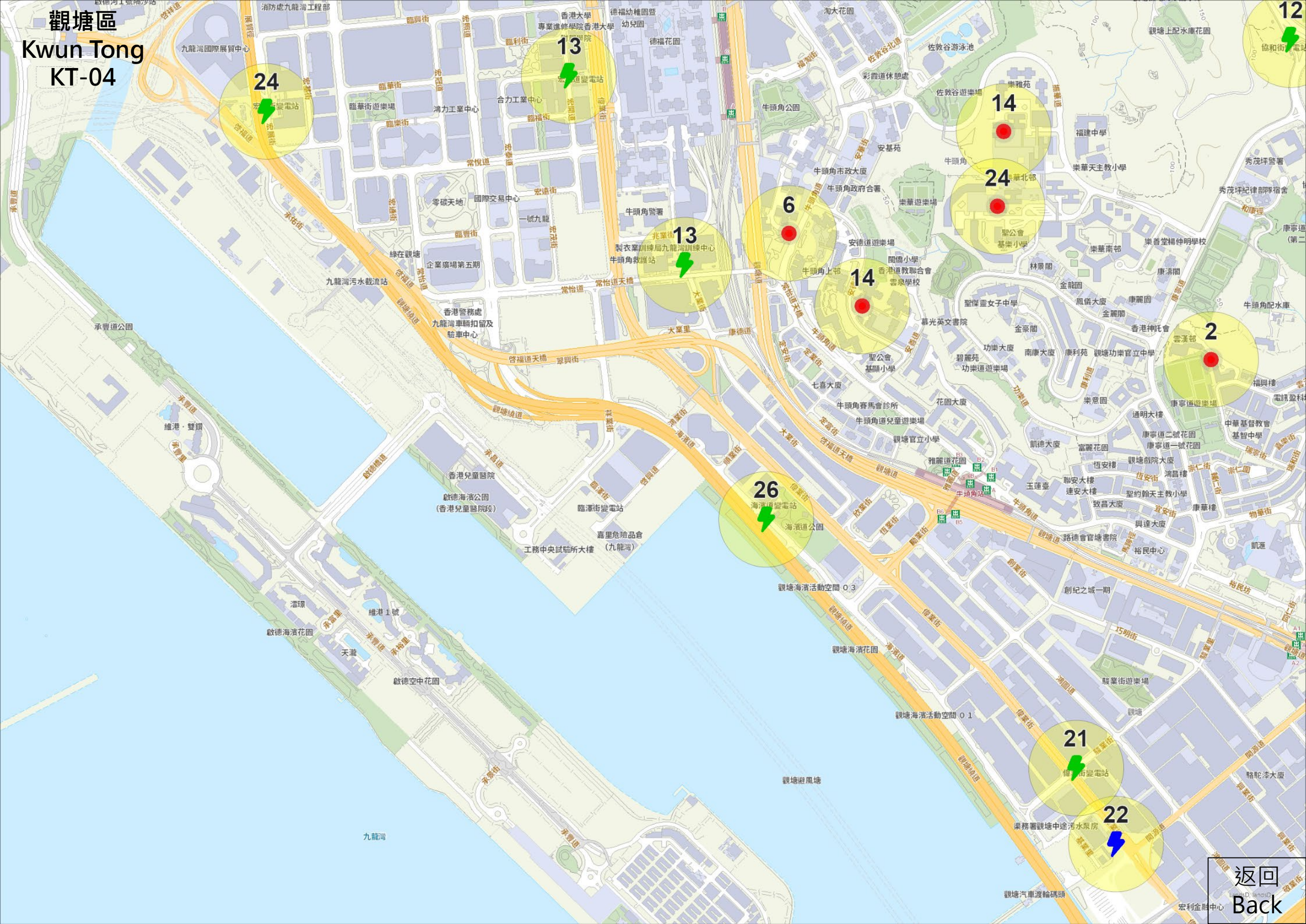
觀塘區 Kwun Tong KT-02



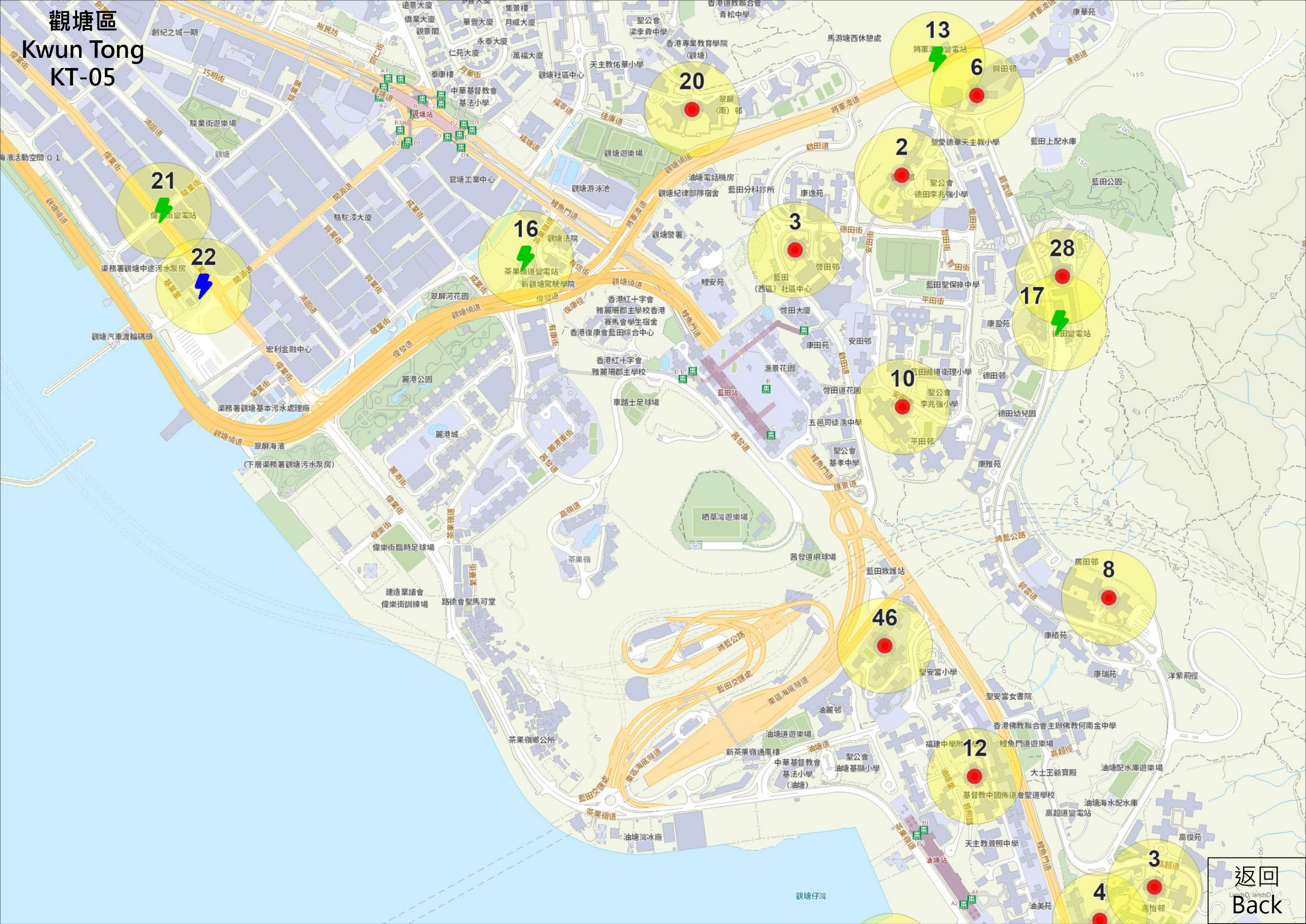
觀塘區
Kwun Tong
KT-03



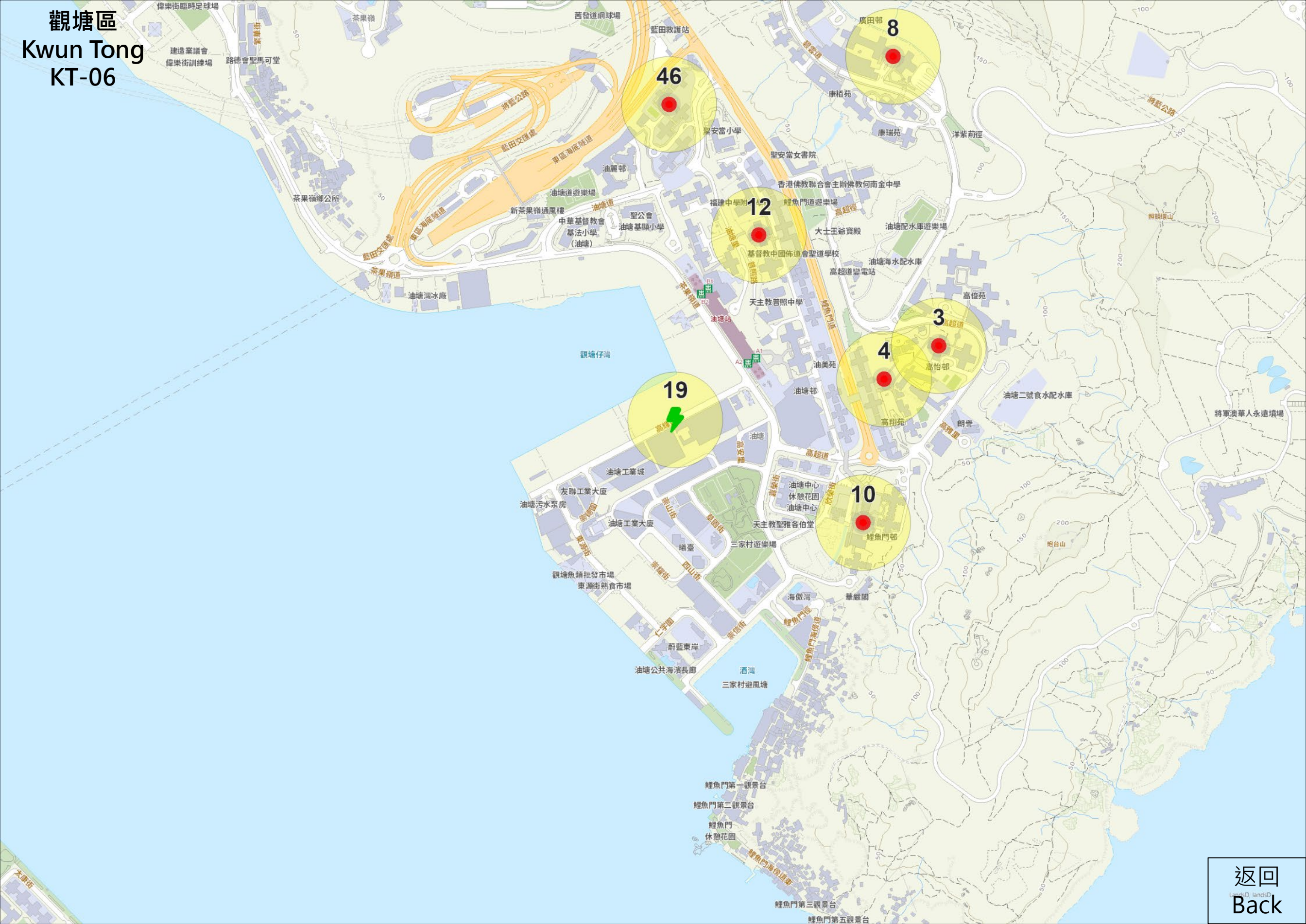
觀塘區 Kwun Tong KT-04



Kwun Tong
KT-05

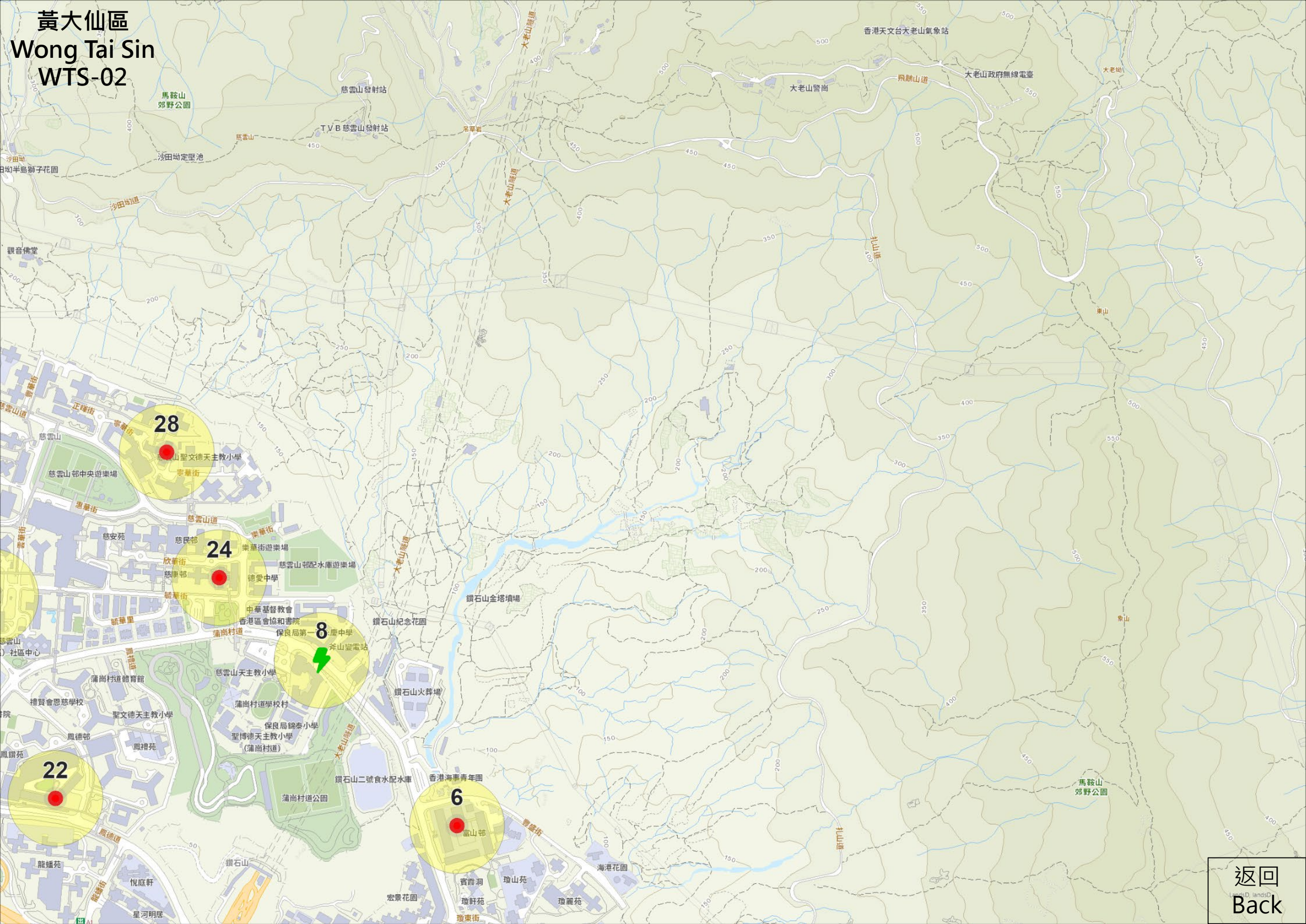


觀塘區 Kwun Tong KT-06



WTS-01





黃大仙區
Wong Tai Sin
WTS-02

28

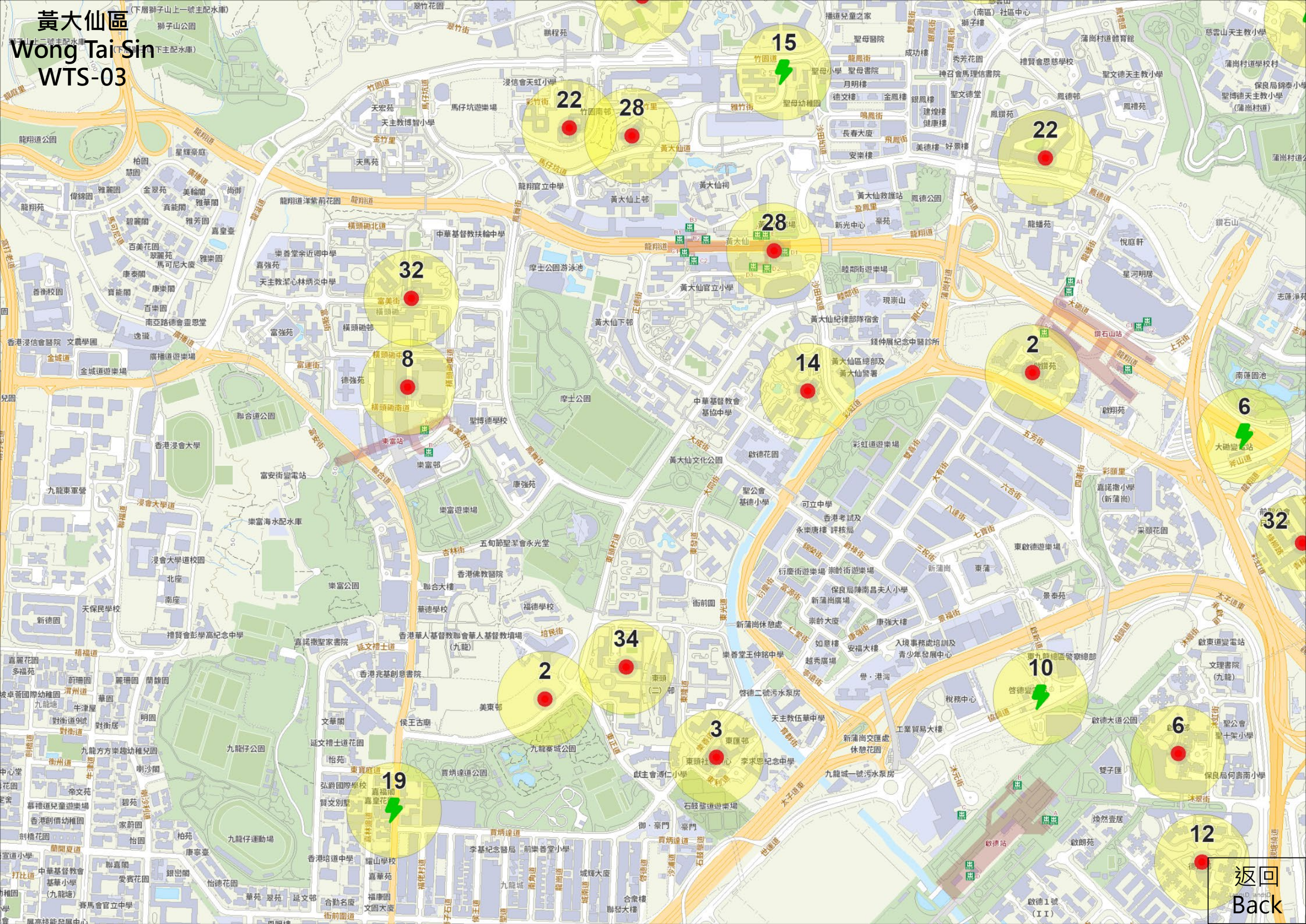
24

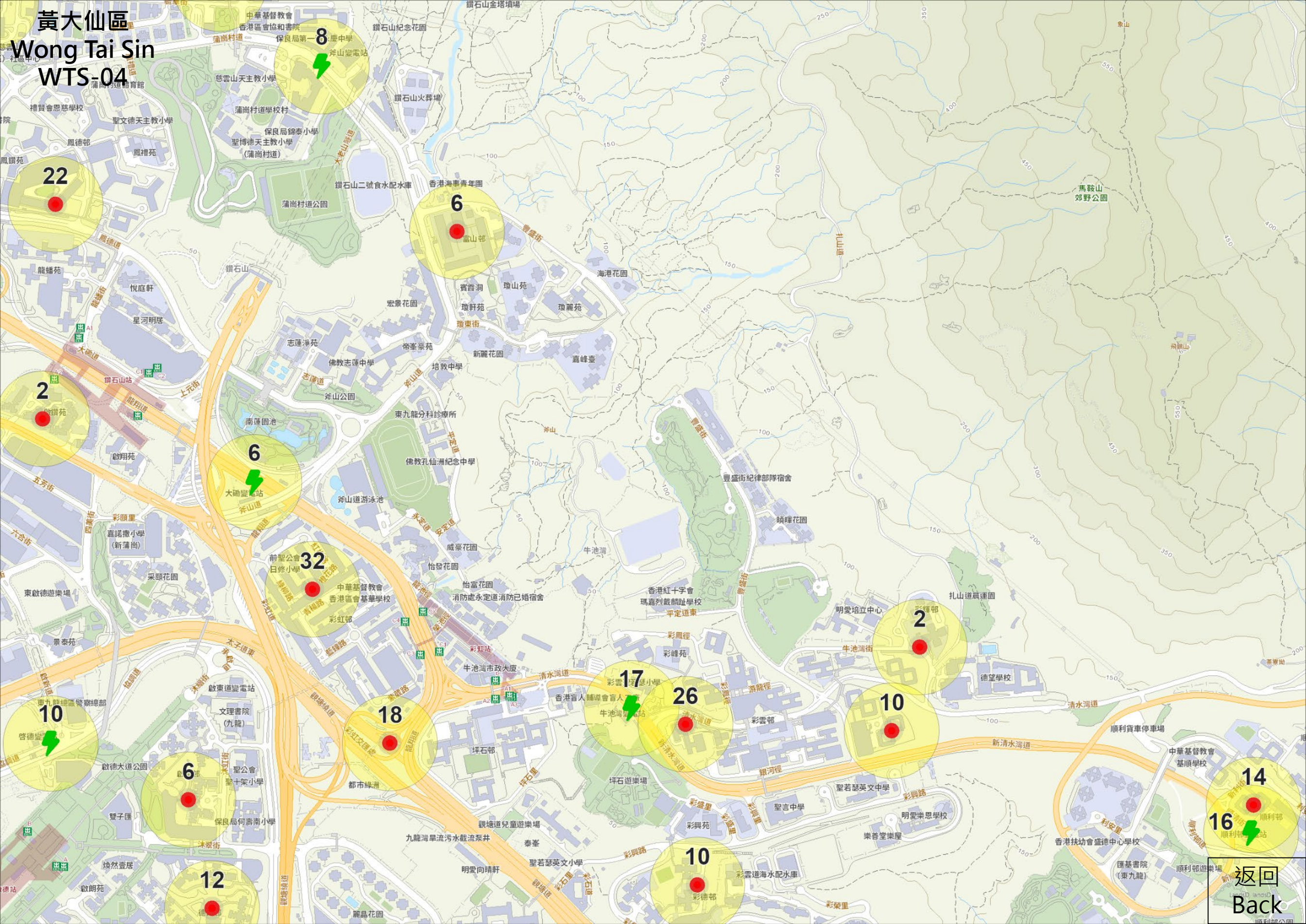
8

22

6

黃大仙區
Wong Tai Sin
WTS-03





黃大仙區
Wong Tai Sin
WTS-04

22

2

6

32

10

6

18

17

26

10

2

14

16

12

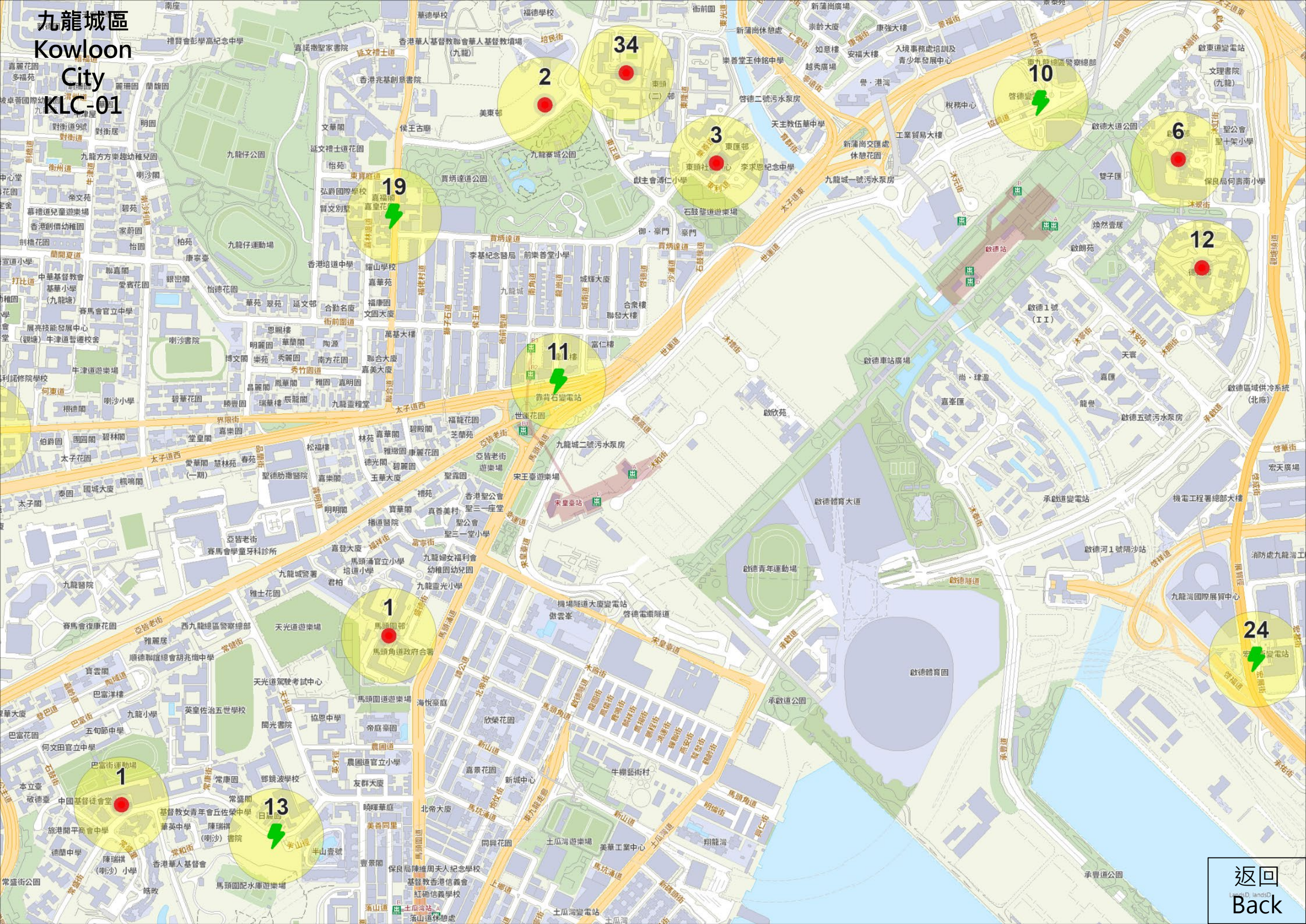
8

6

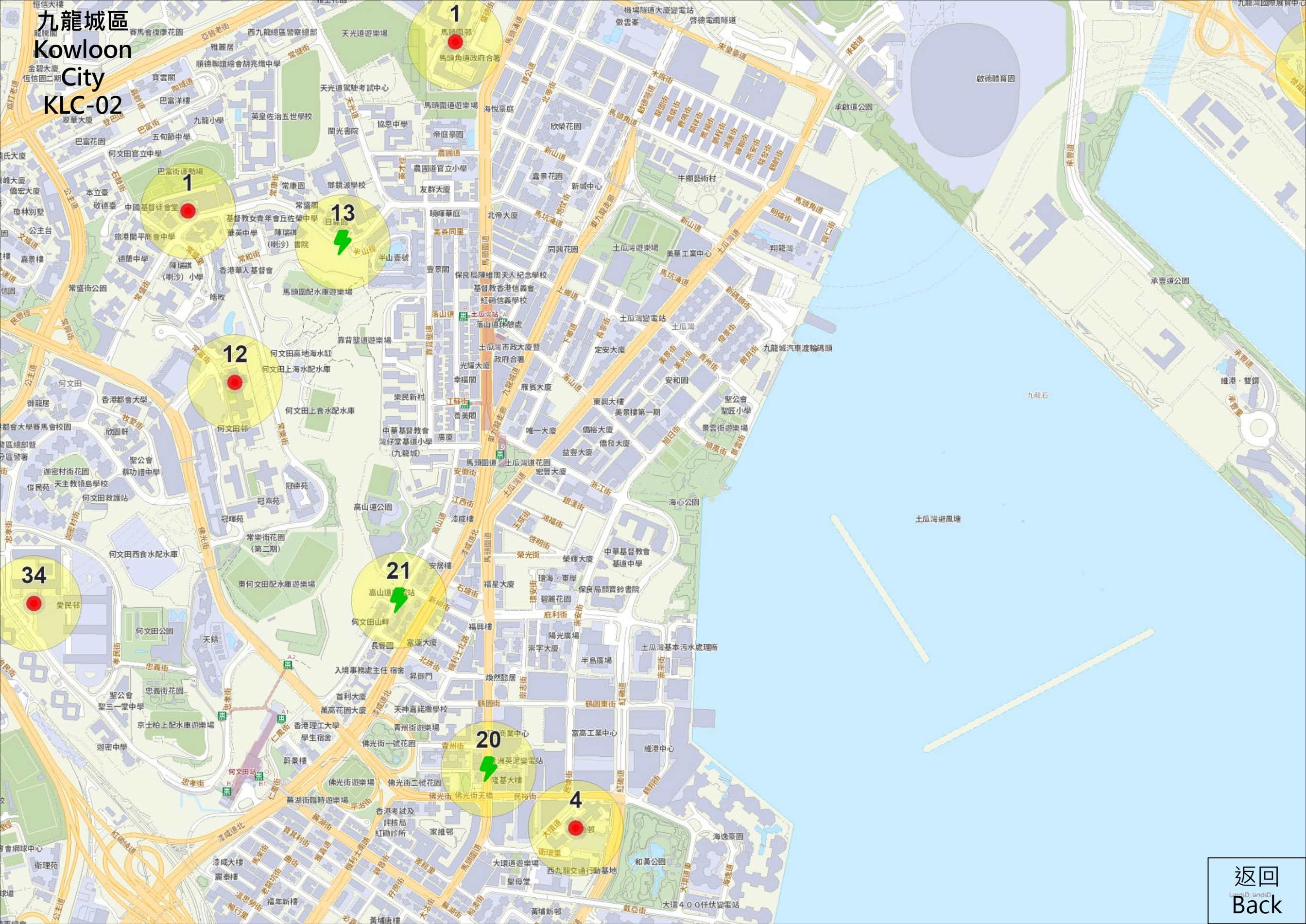
16

返回
Back

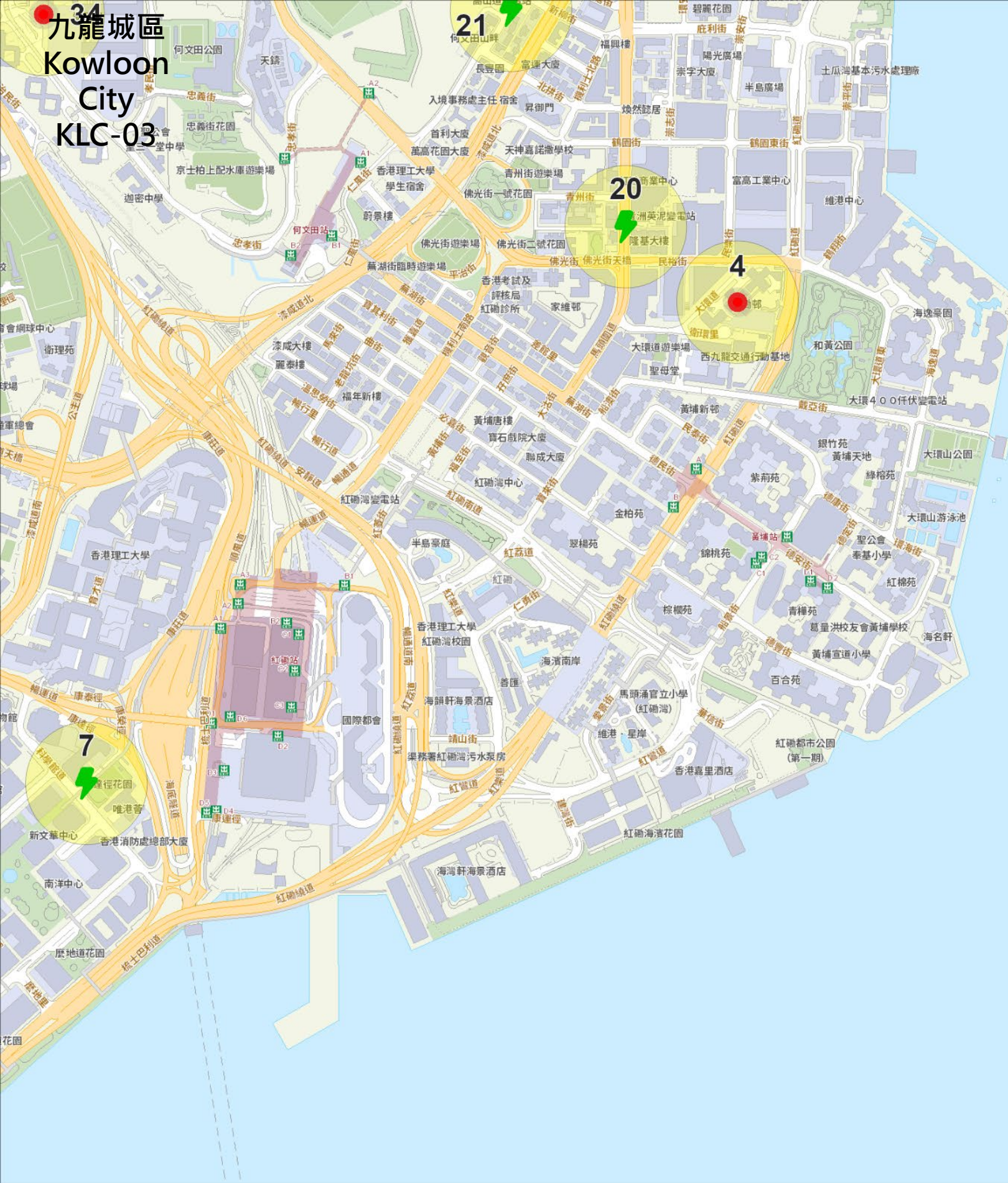
九龍城區
Kowloon
City
KLC-01



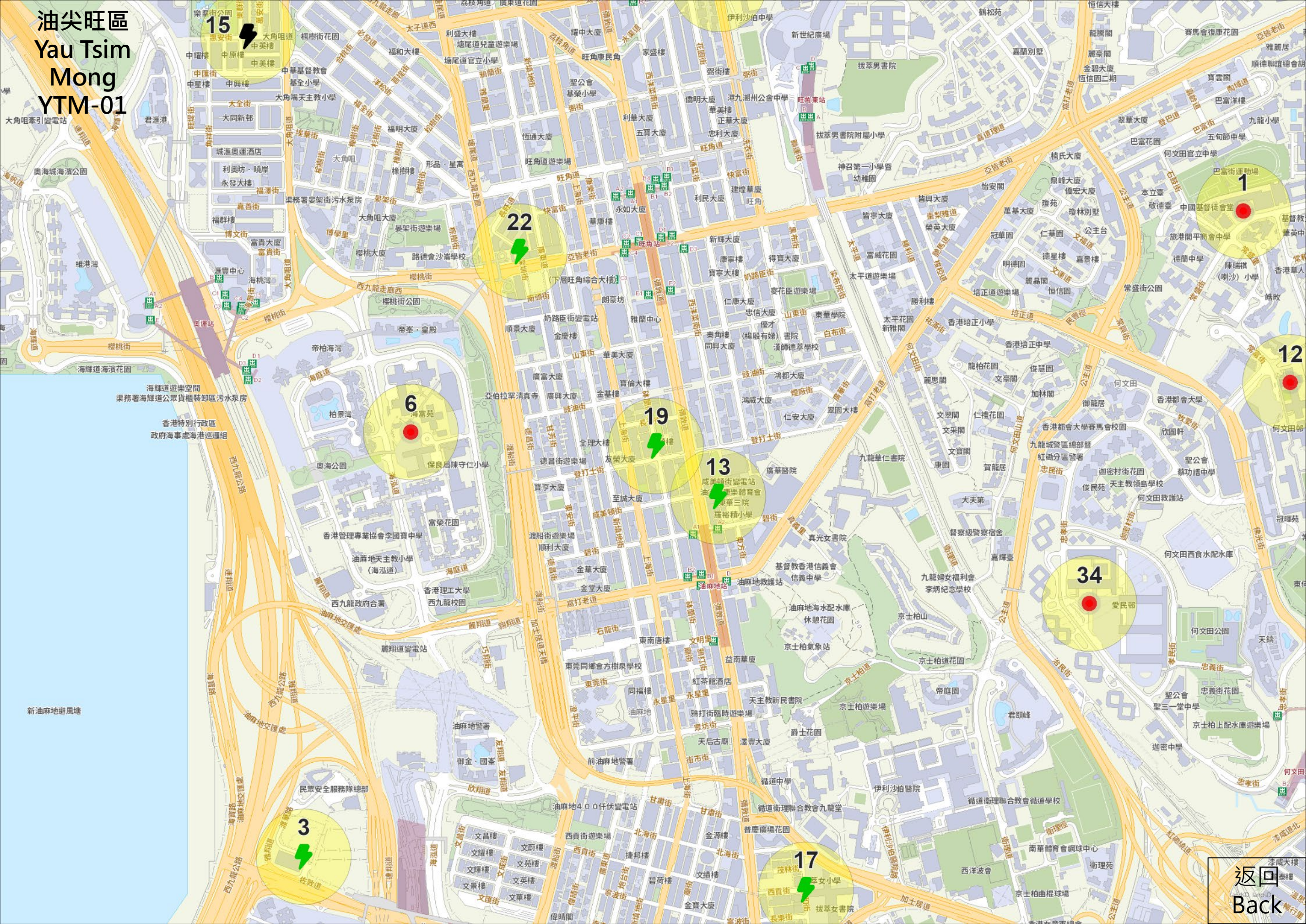
九龍城區
Kowloon
City
KLC-02



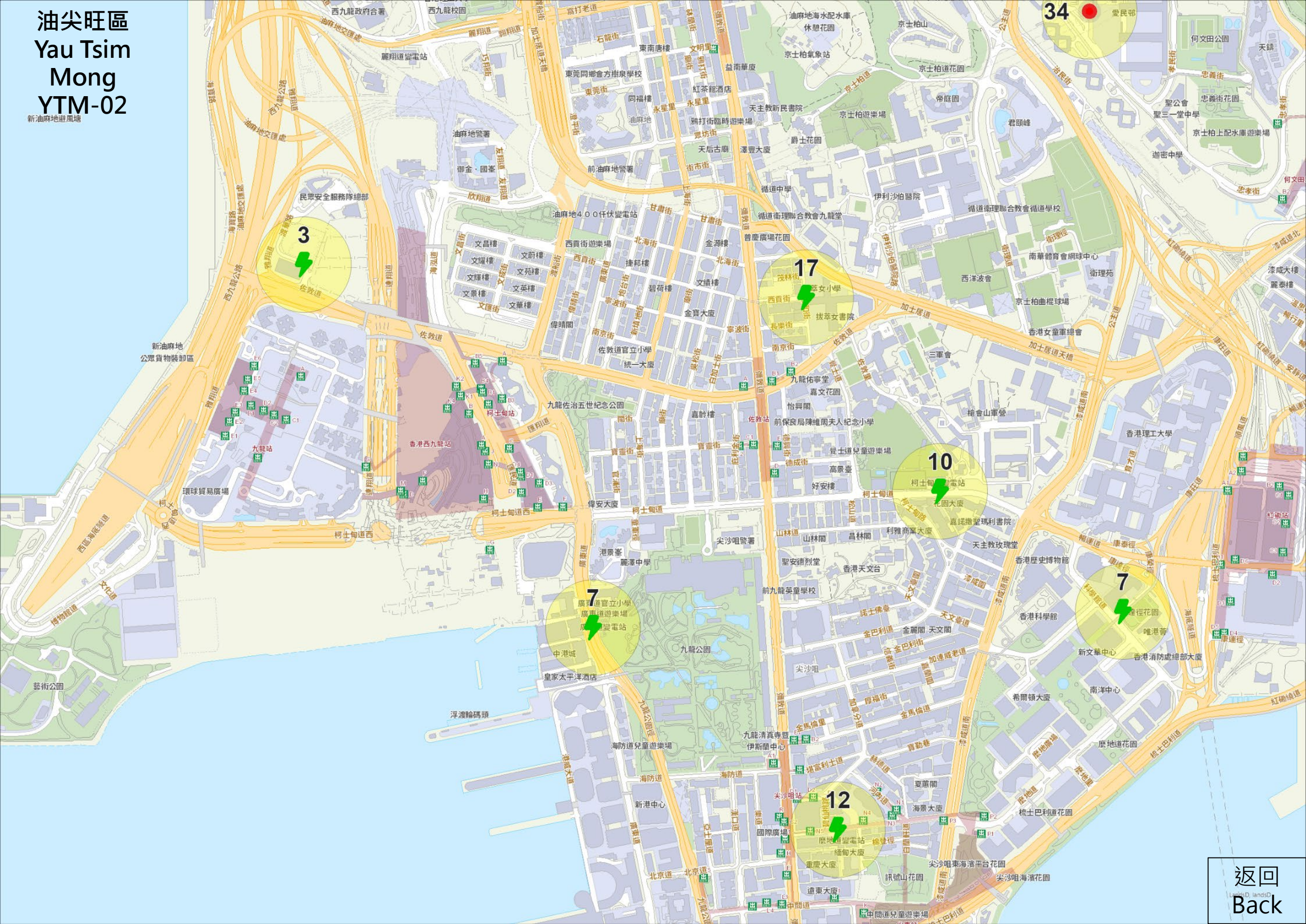
34
九龍城區
Kowloon
City
KLC-03



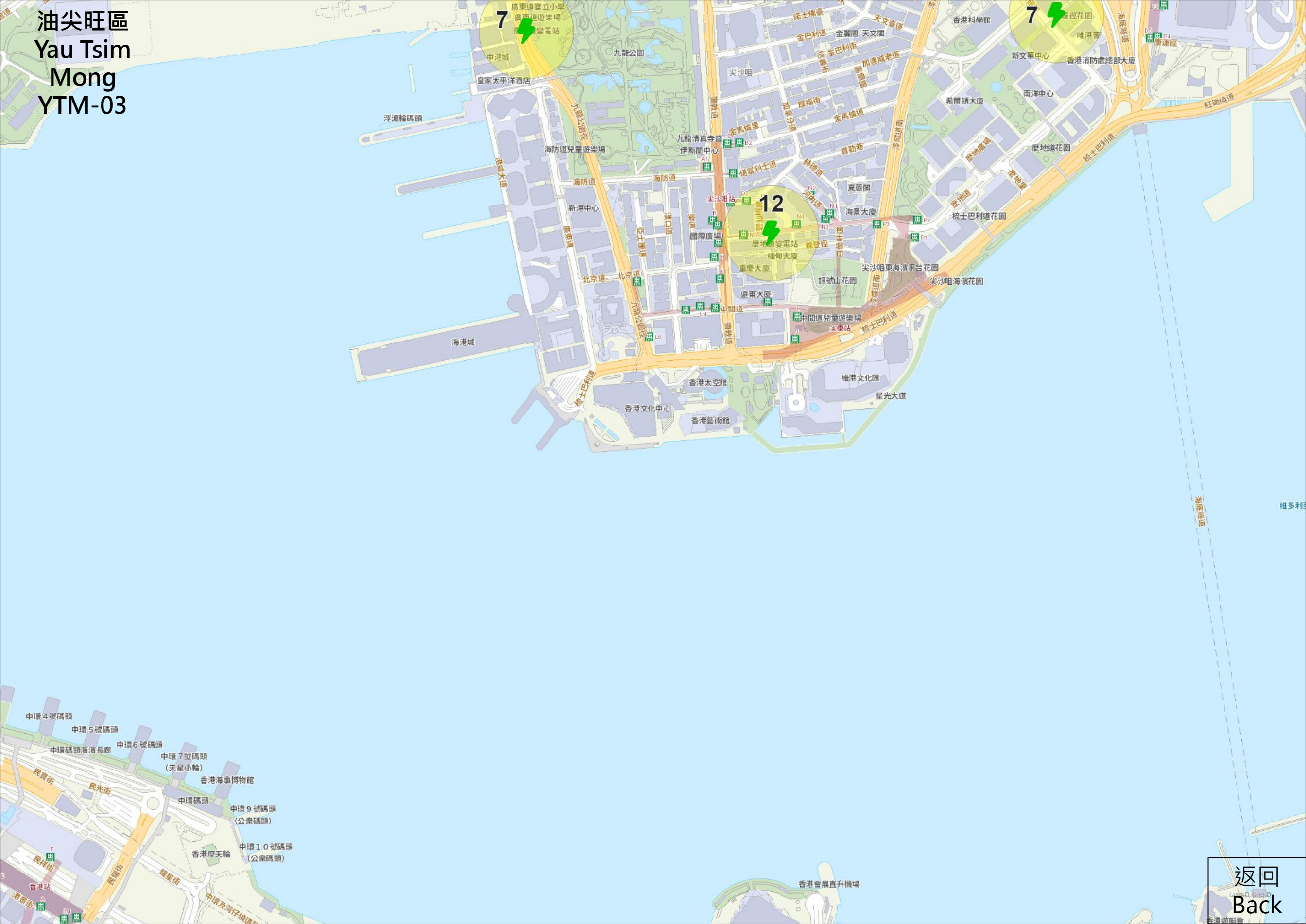
油尖旺區 Yau Tsim Mong YTM-01



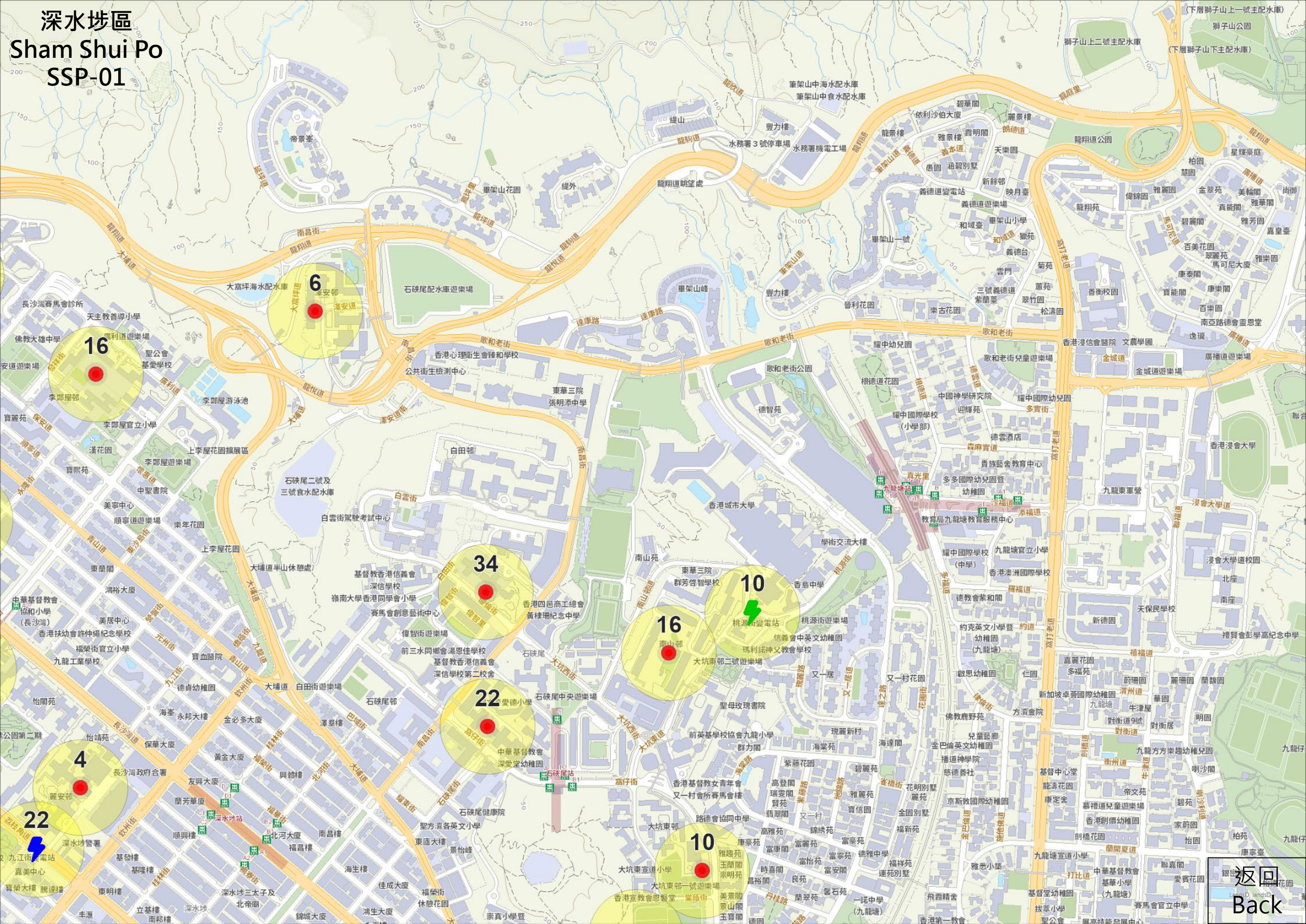
油尖旺區
Yau Tsim
Mong
YTM-02
新油麻地避風塘



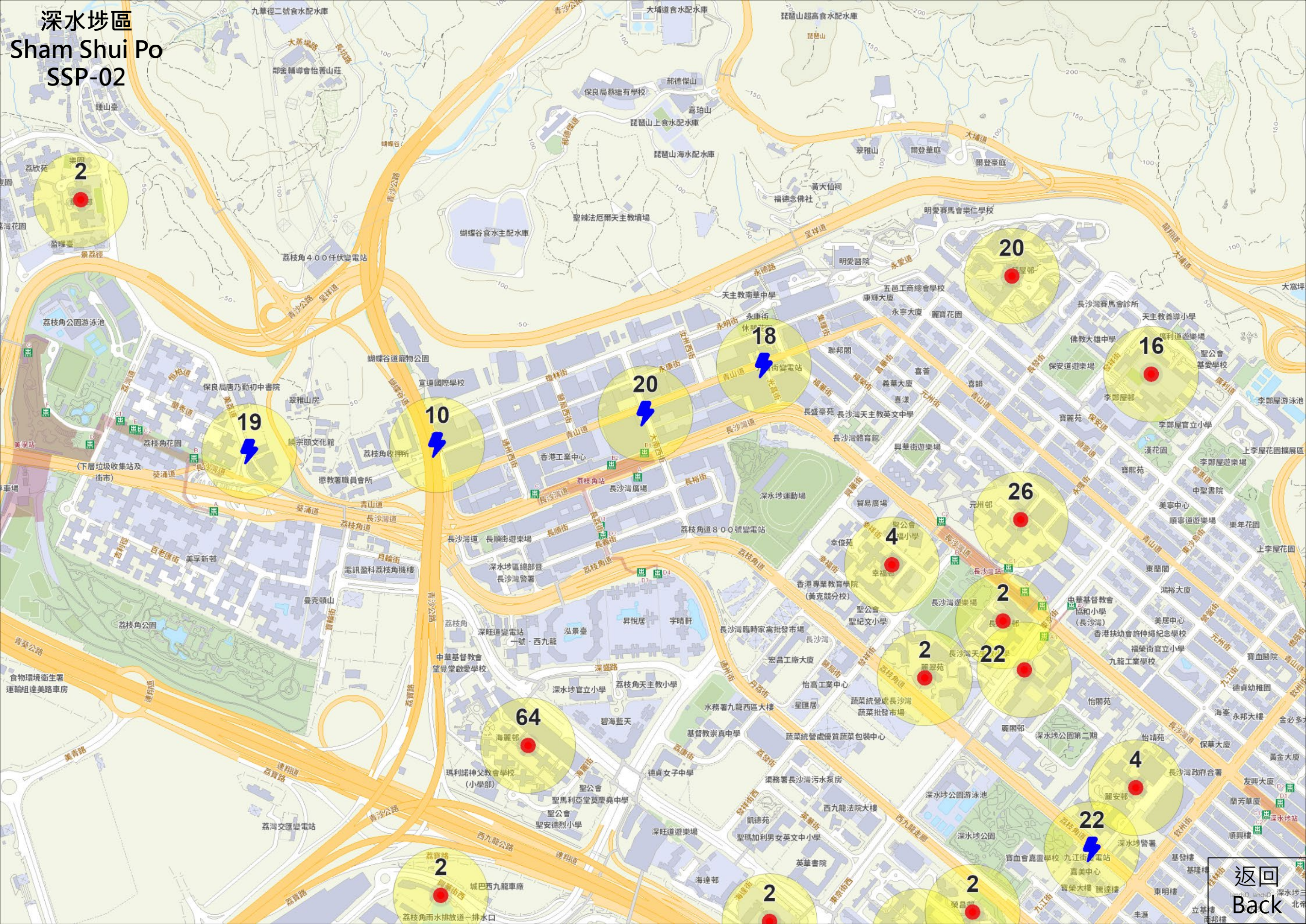
油尖旺區
Yau Tsim
Mong
YTM-03



深水埗區 Sham Shui Po SSP-01



返回
Back



深水埗區 Sham Shui Po SSP-02

2

20

18

16

19

10

20

26

4

2

2

22

64

4

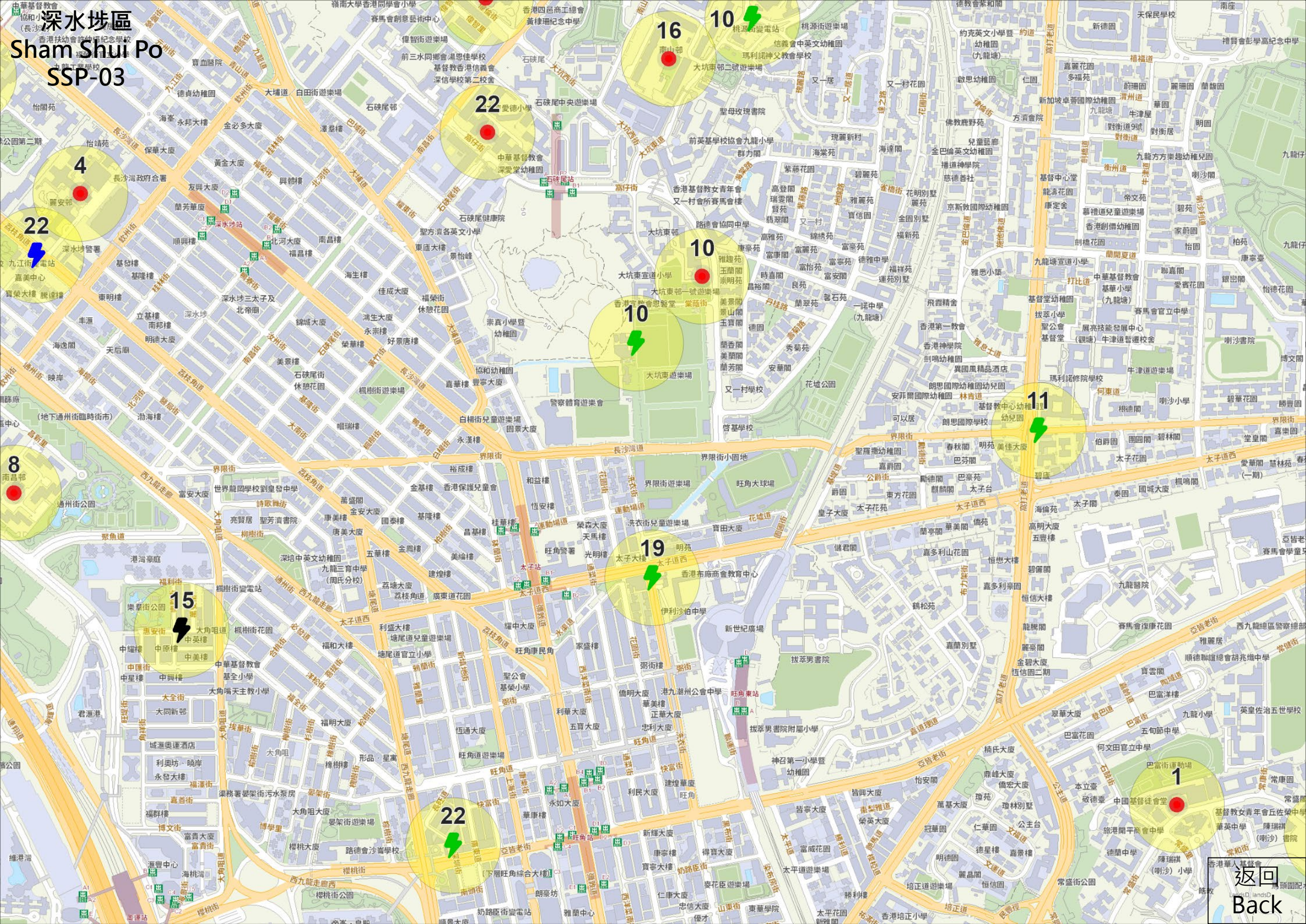
22

2

2

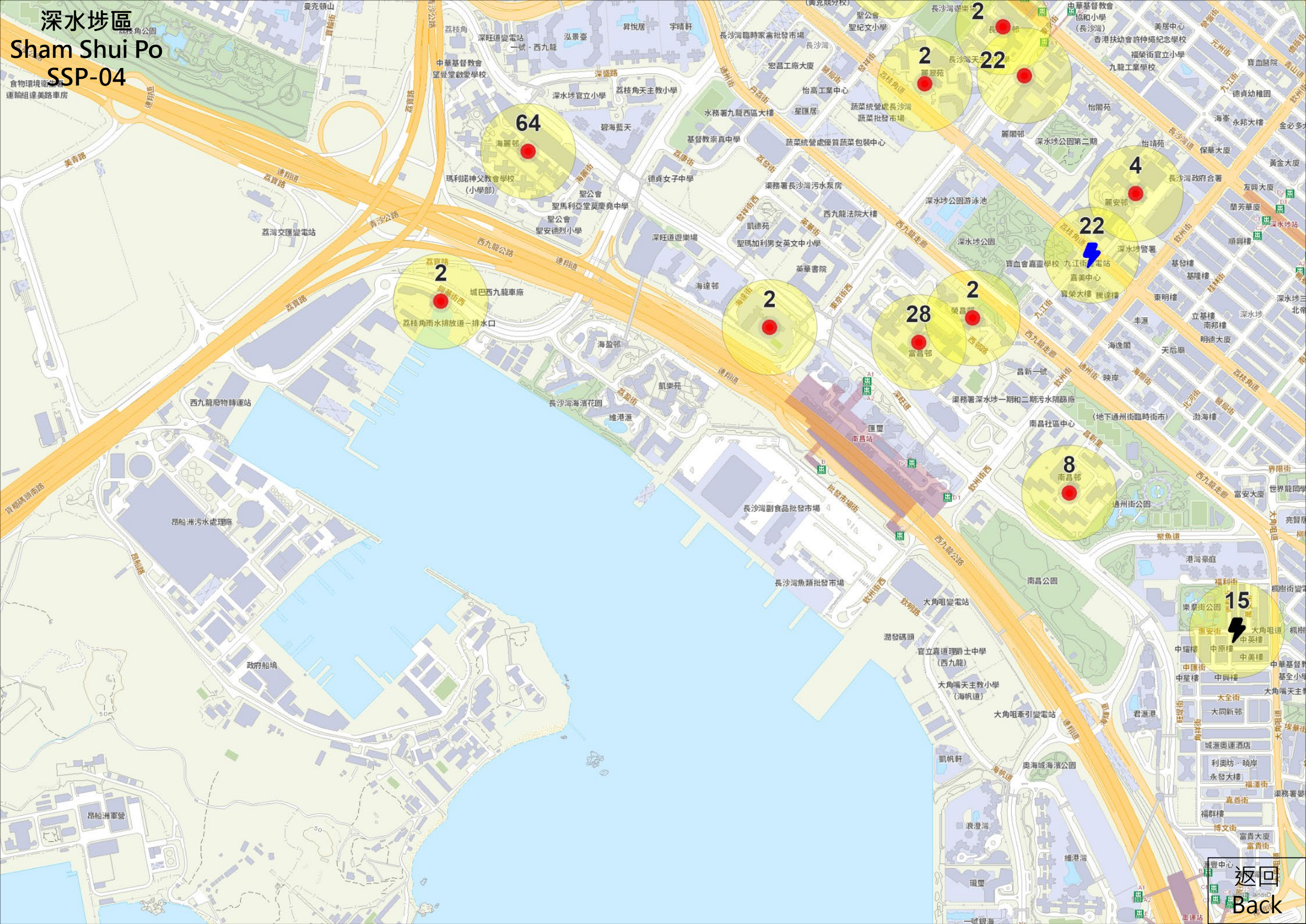
2

返回
Back

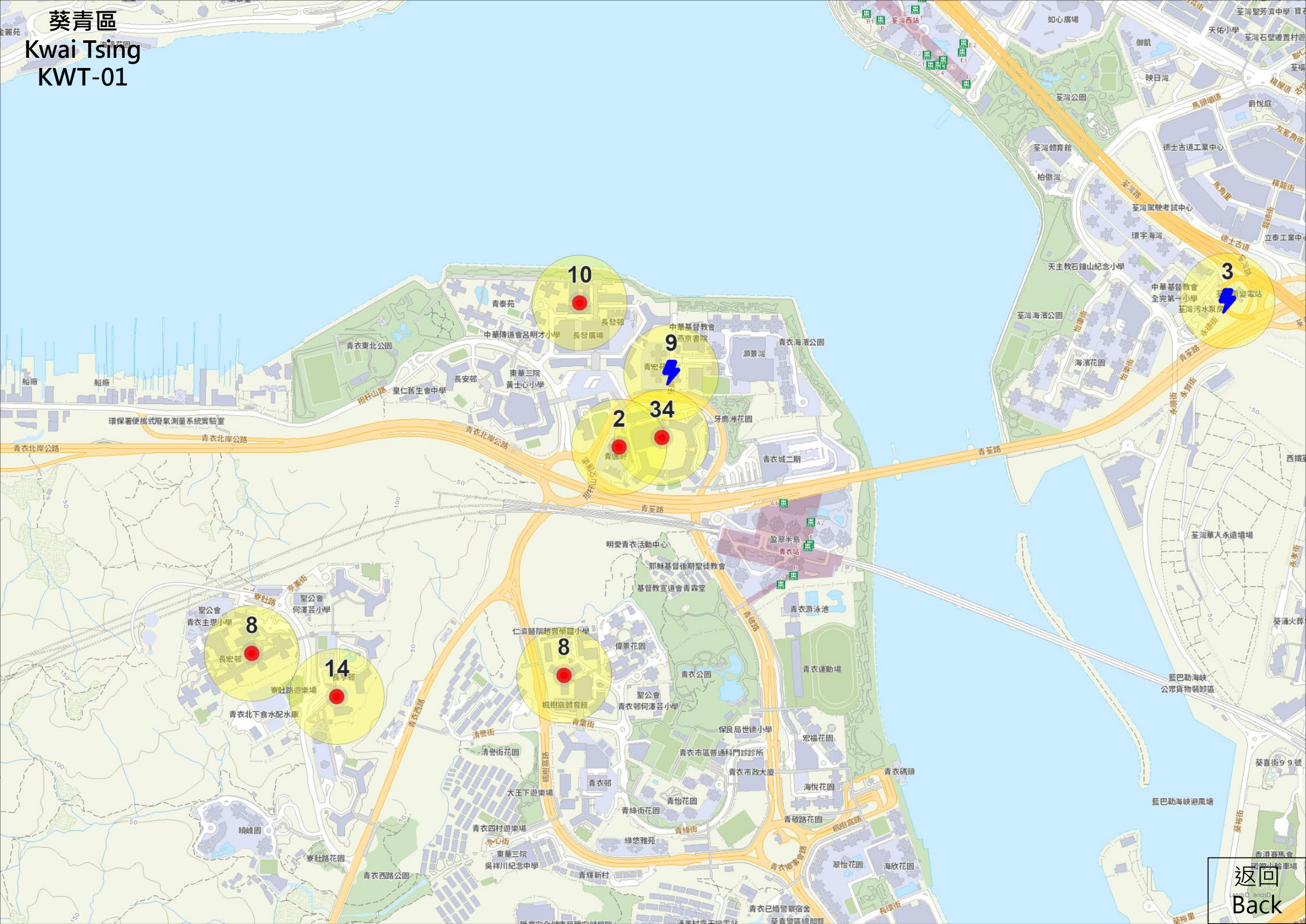


深水埗區 Sham Shui Po SSP-03

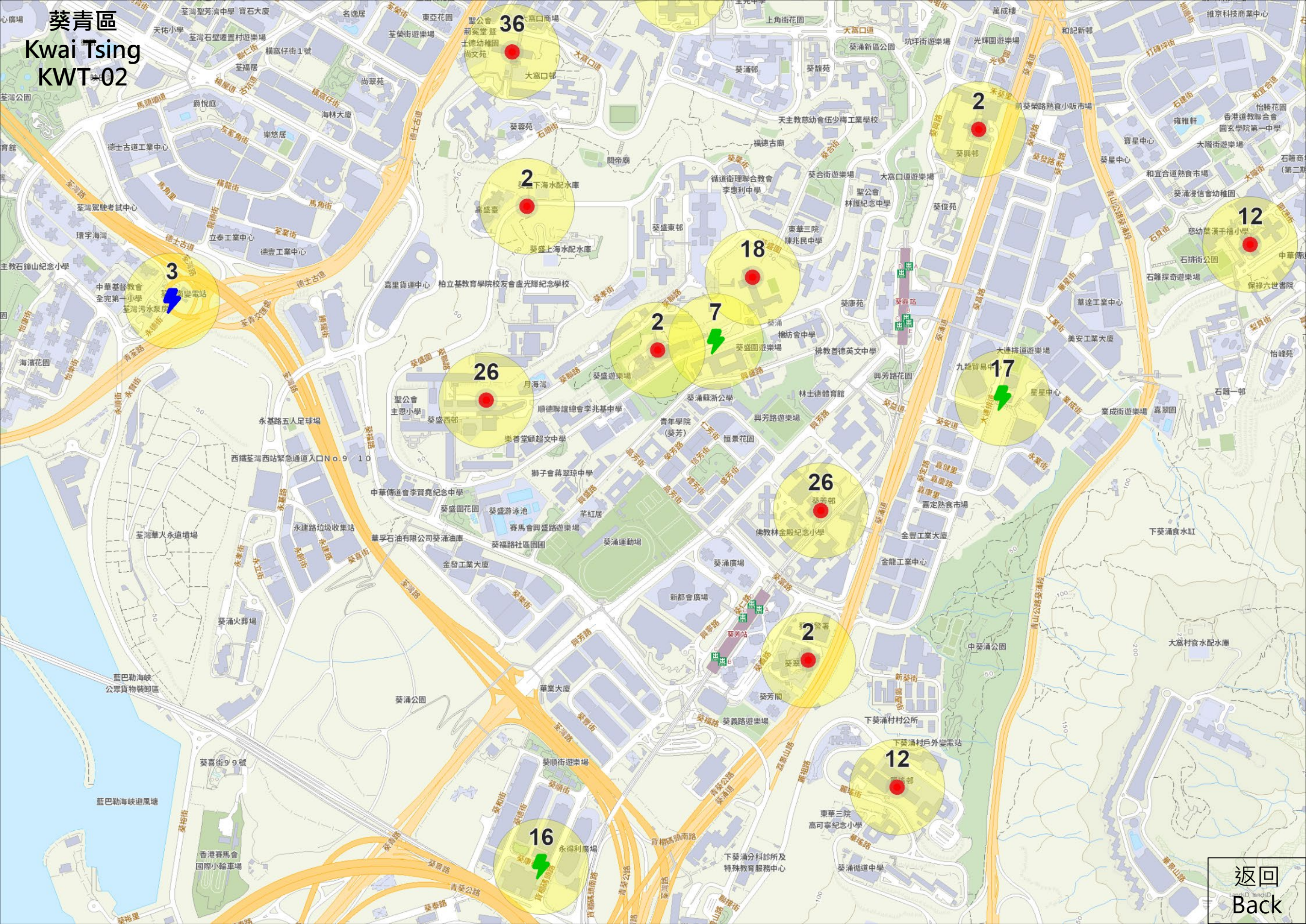
深水埗區 Sham Shui Po SSP-04

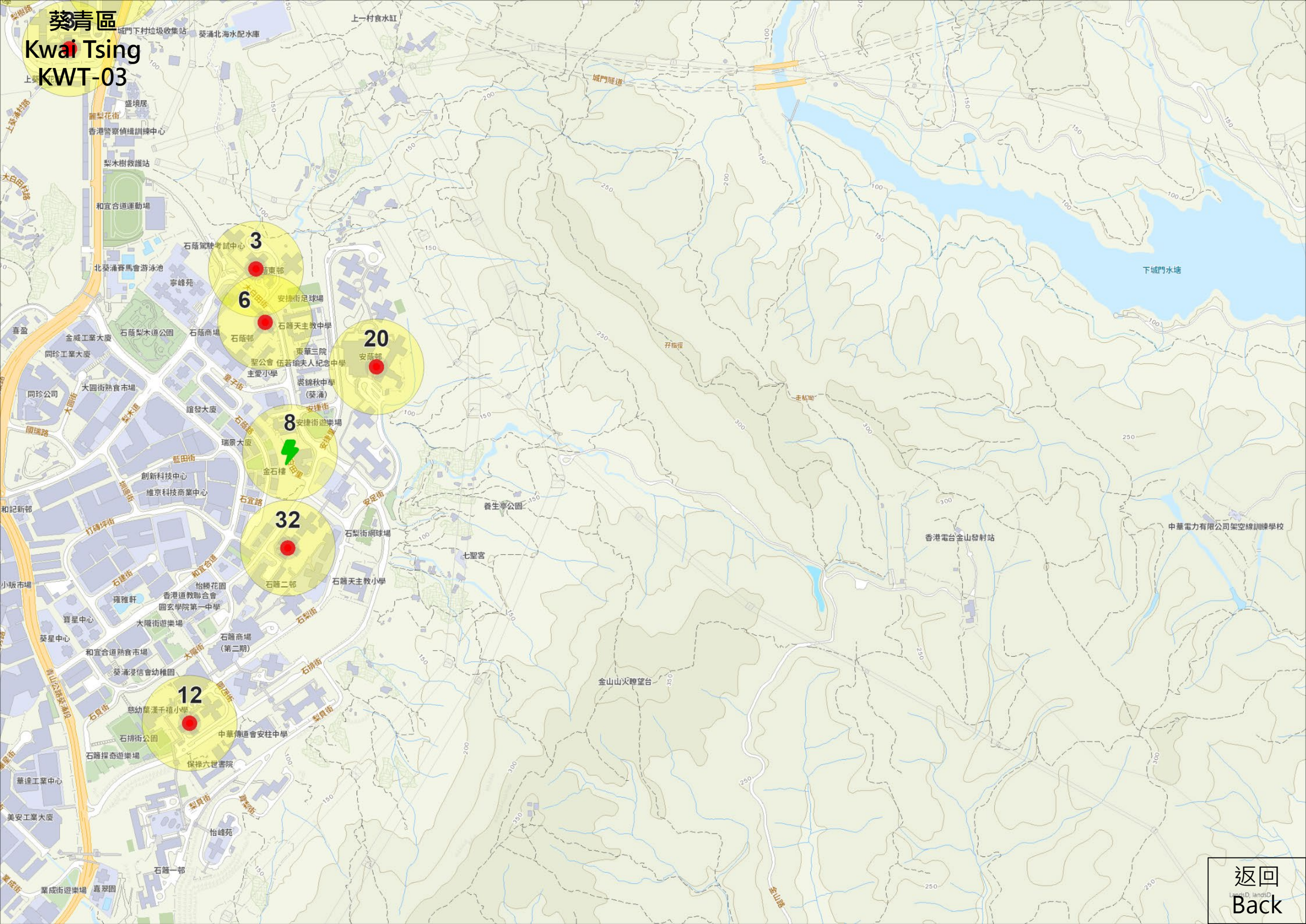


葵青區 Kwai Tsing KWT-01



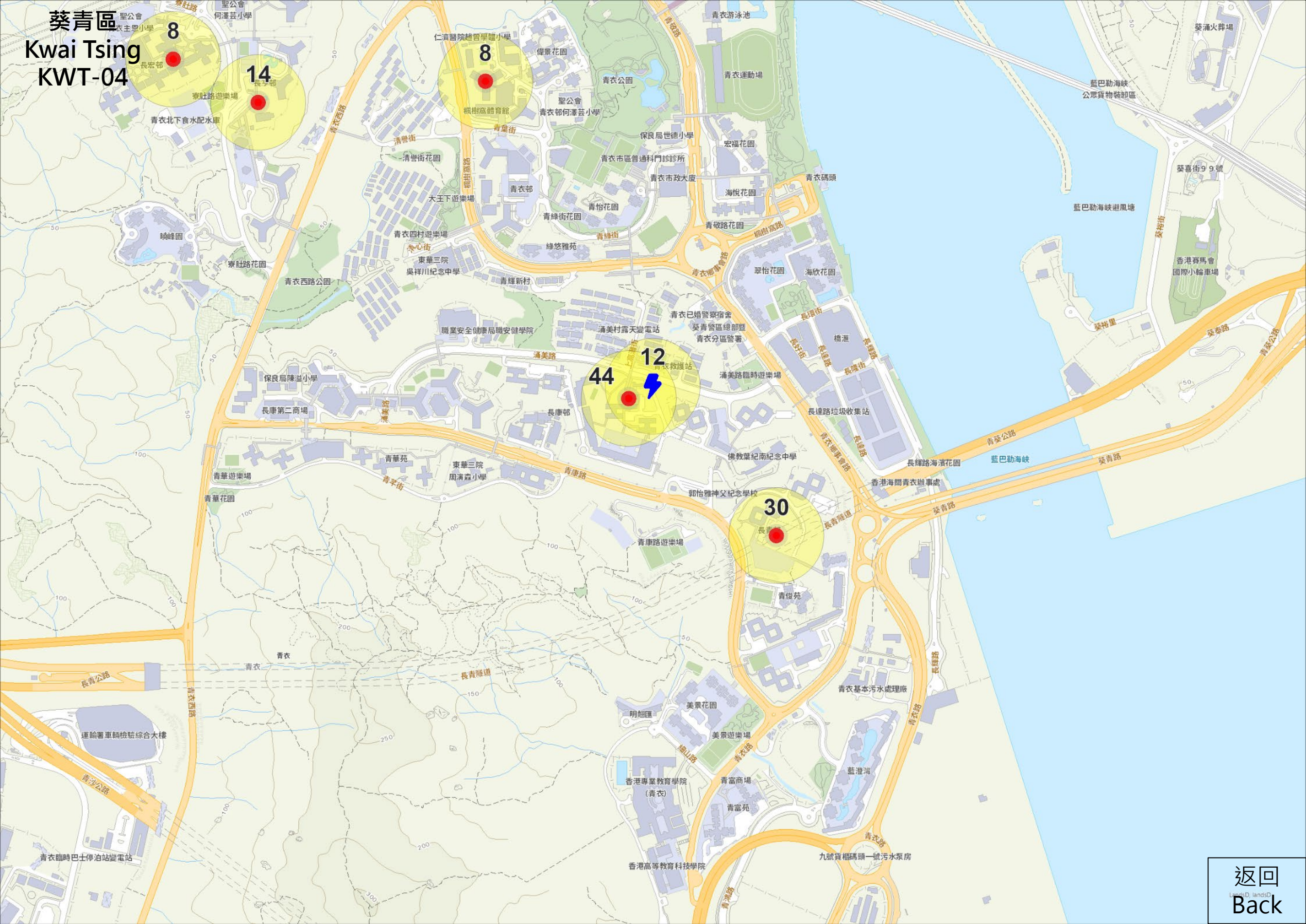
葵青區 Kwai Tsing KWT-02





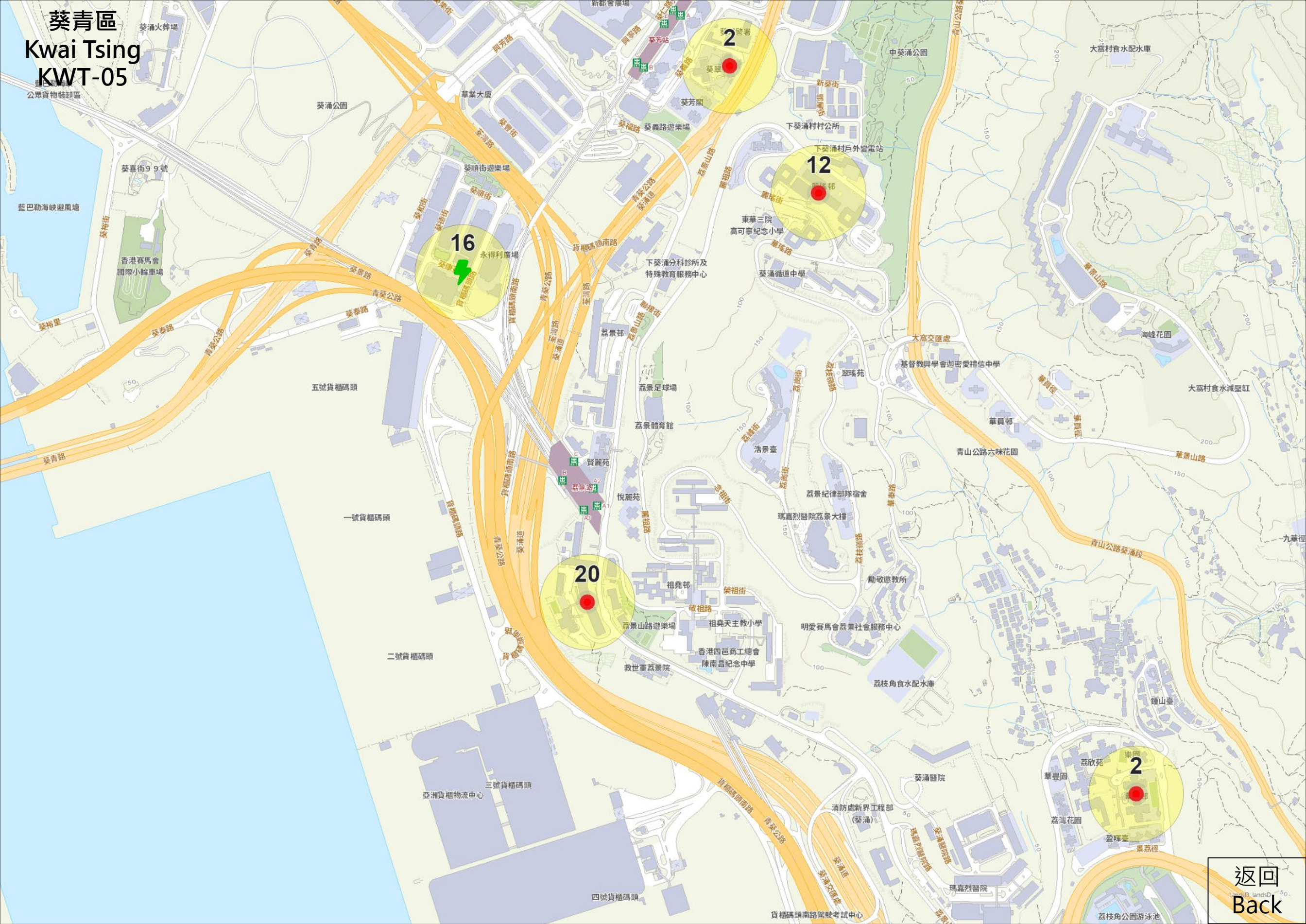
Kwai Tsing

KWT-04



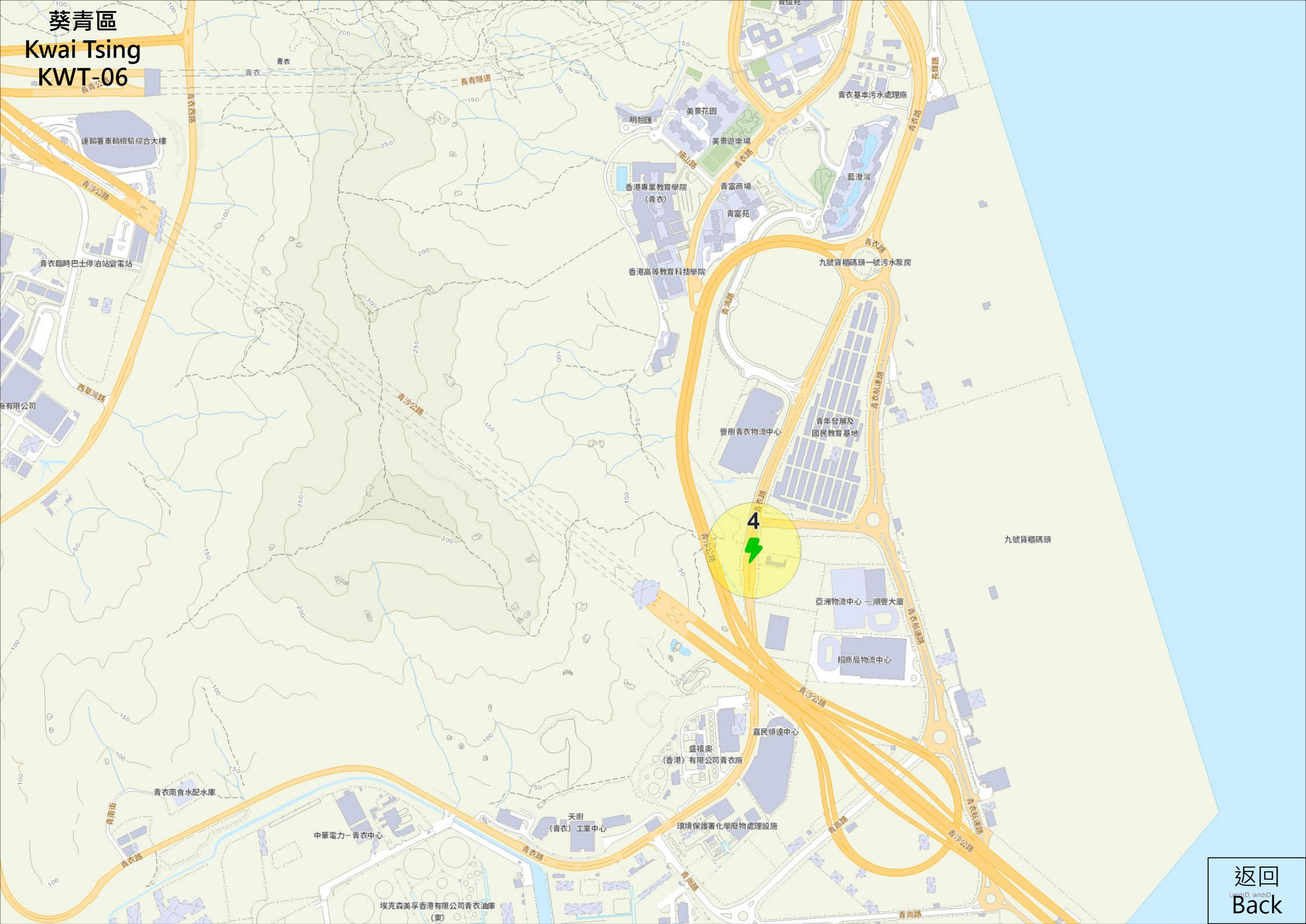
Back

KWT-05

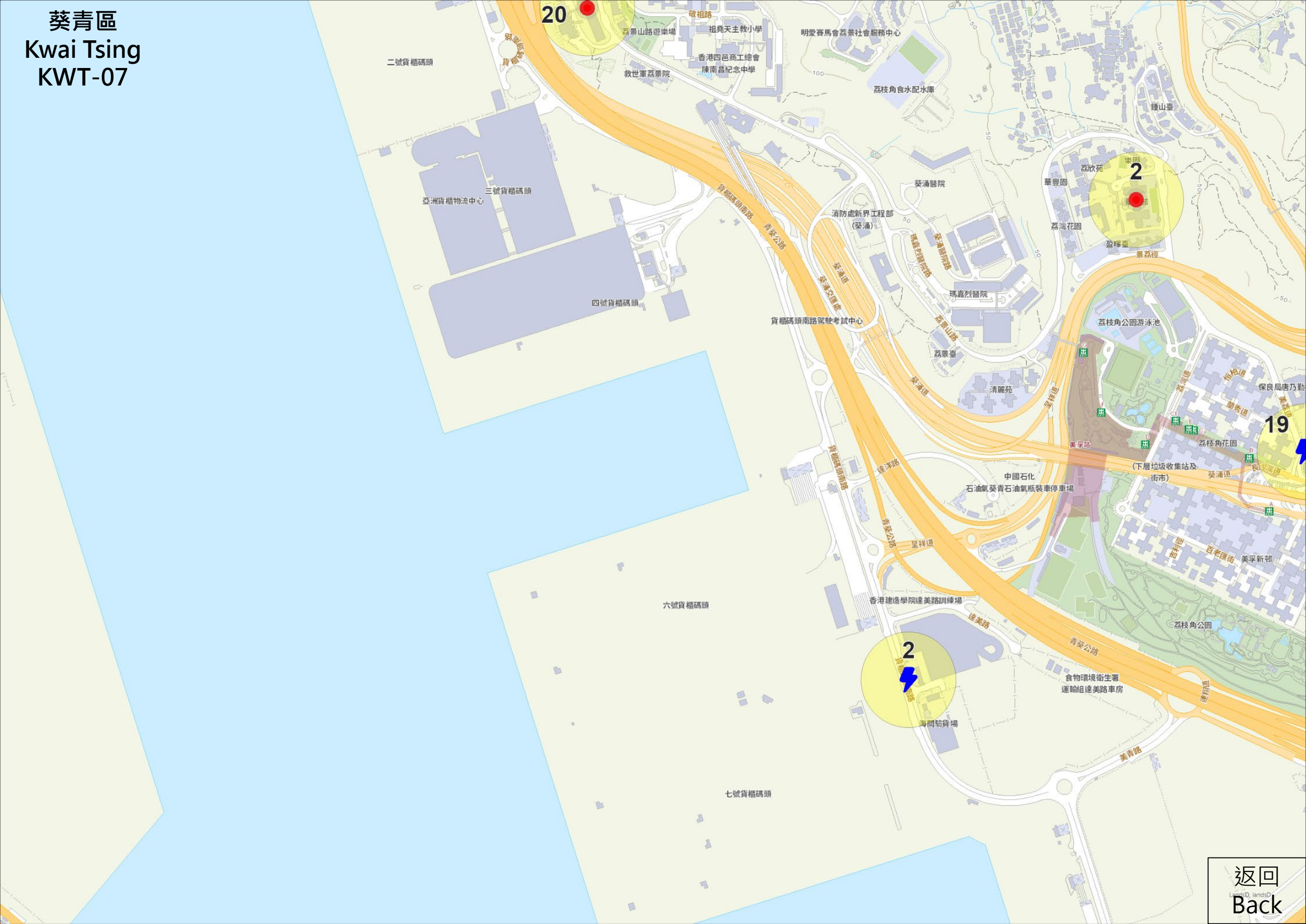


Back

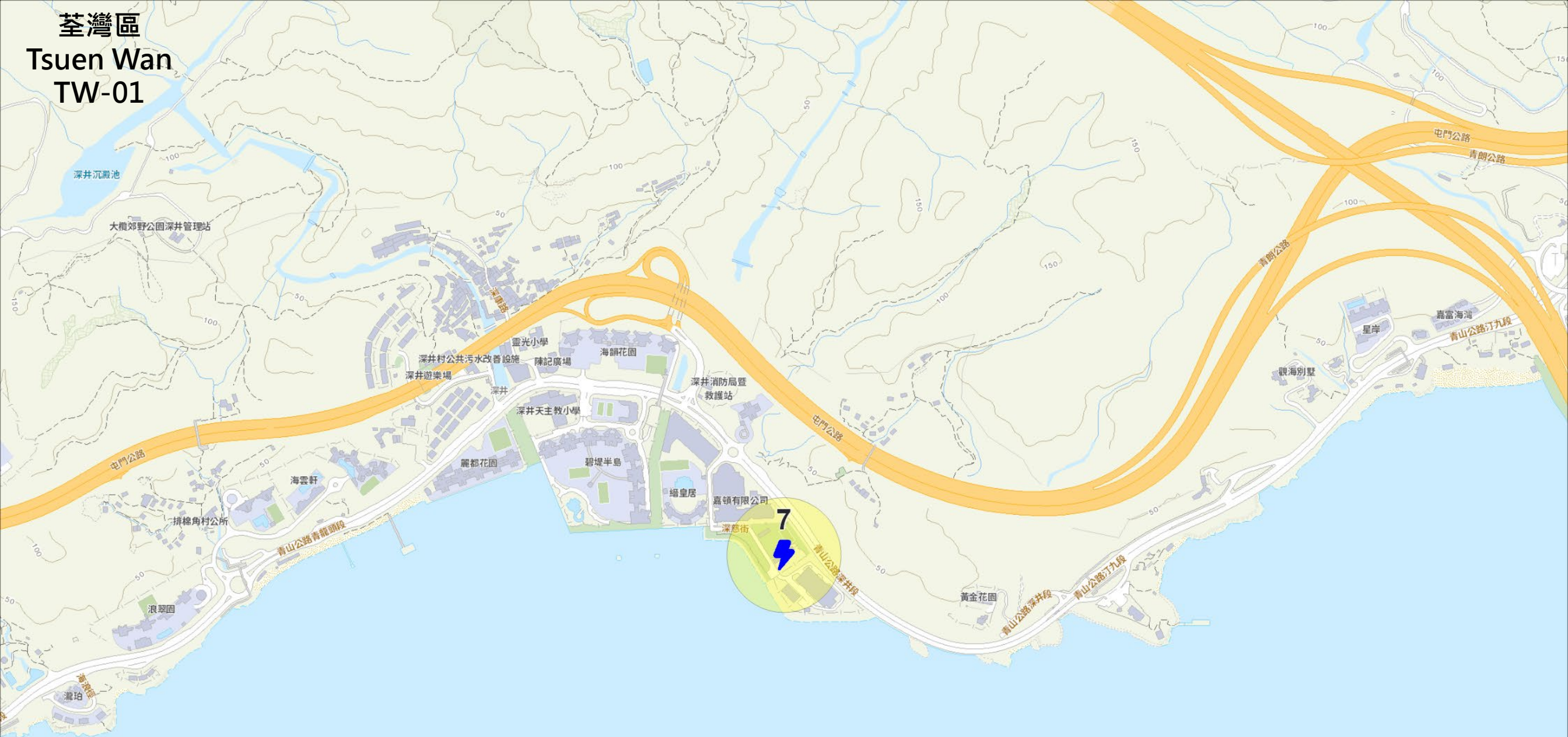
葵青區
Kwai Tsing
KWT-06



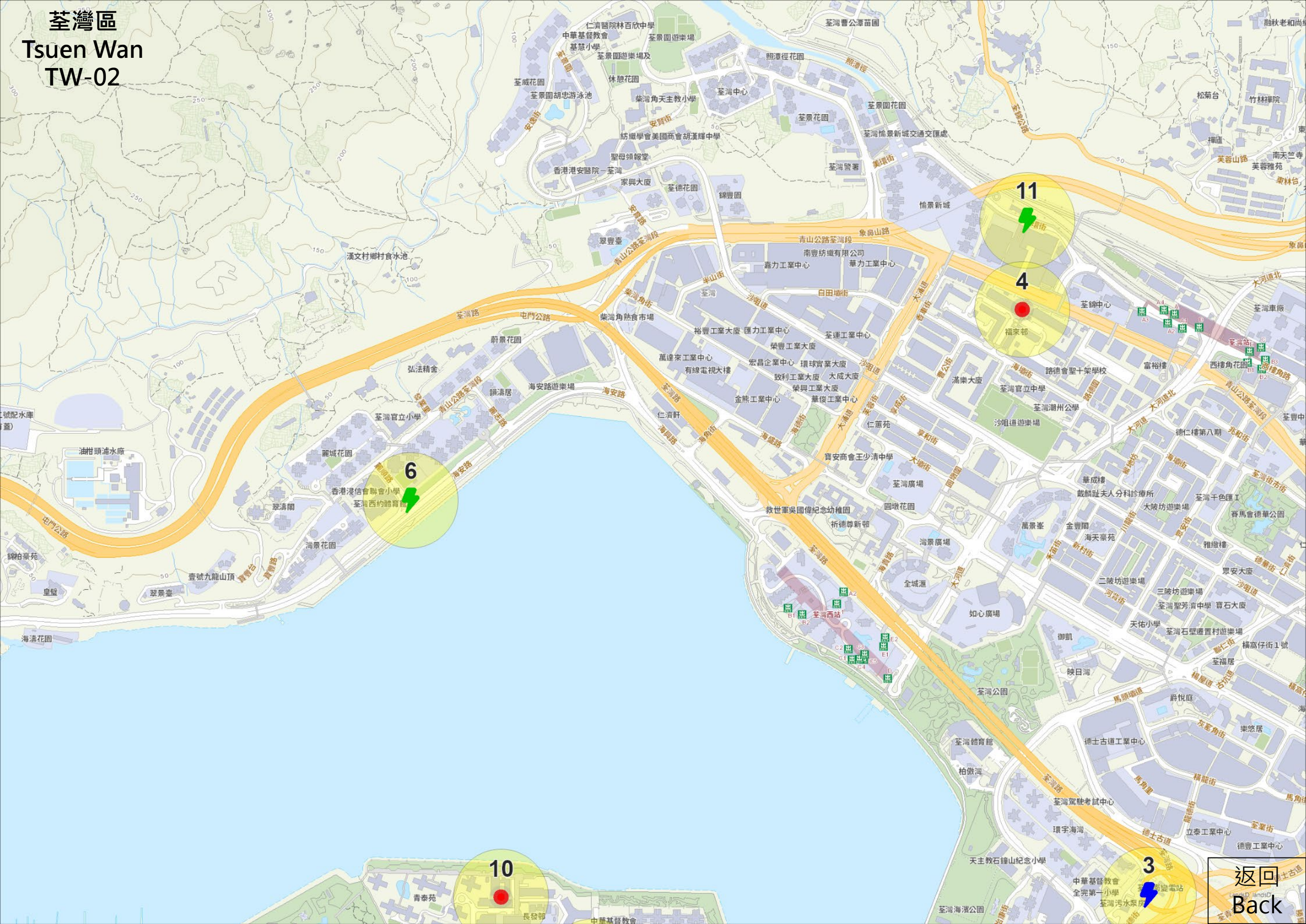
葵青區
Kwai Tsing
KWT-07



荃灣區
Tsuen Wan
TW-01

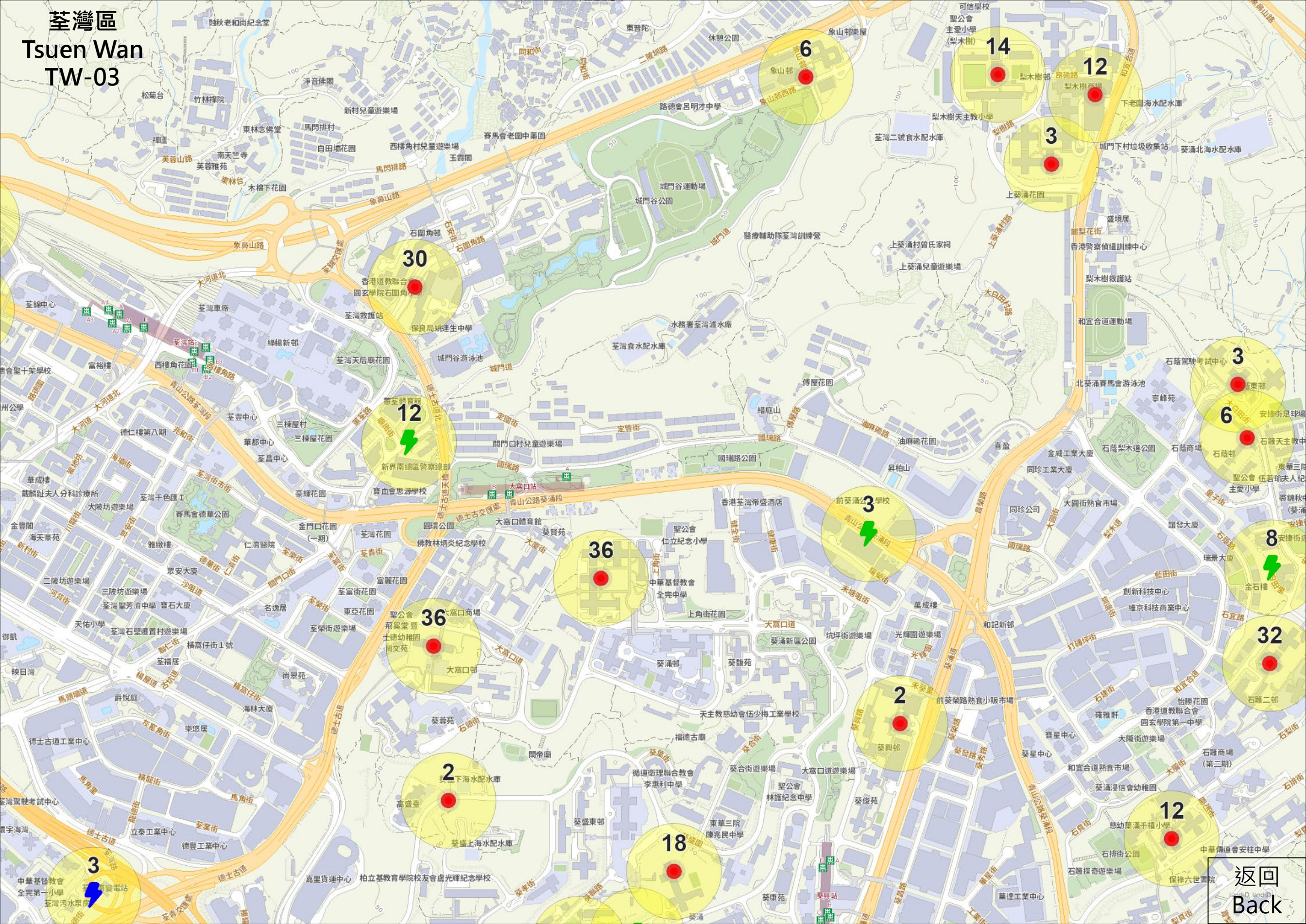


荃灣區
Tsuen Wan
TW-02



返回
Back

荃灣區 Tsuen Wan TW-03



荃灣區
Tsuen Wan
TW-04

6

14

12

3

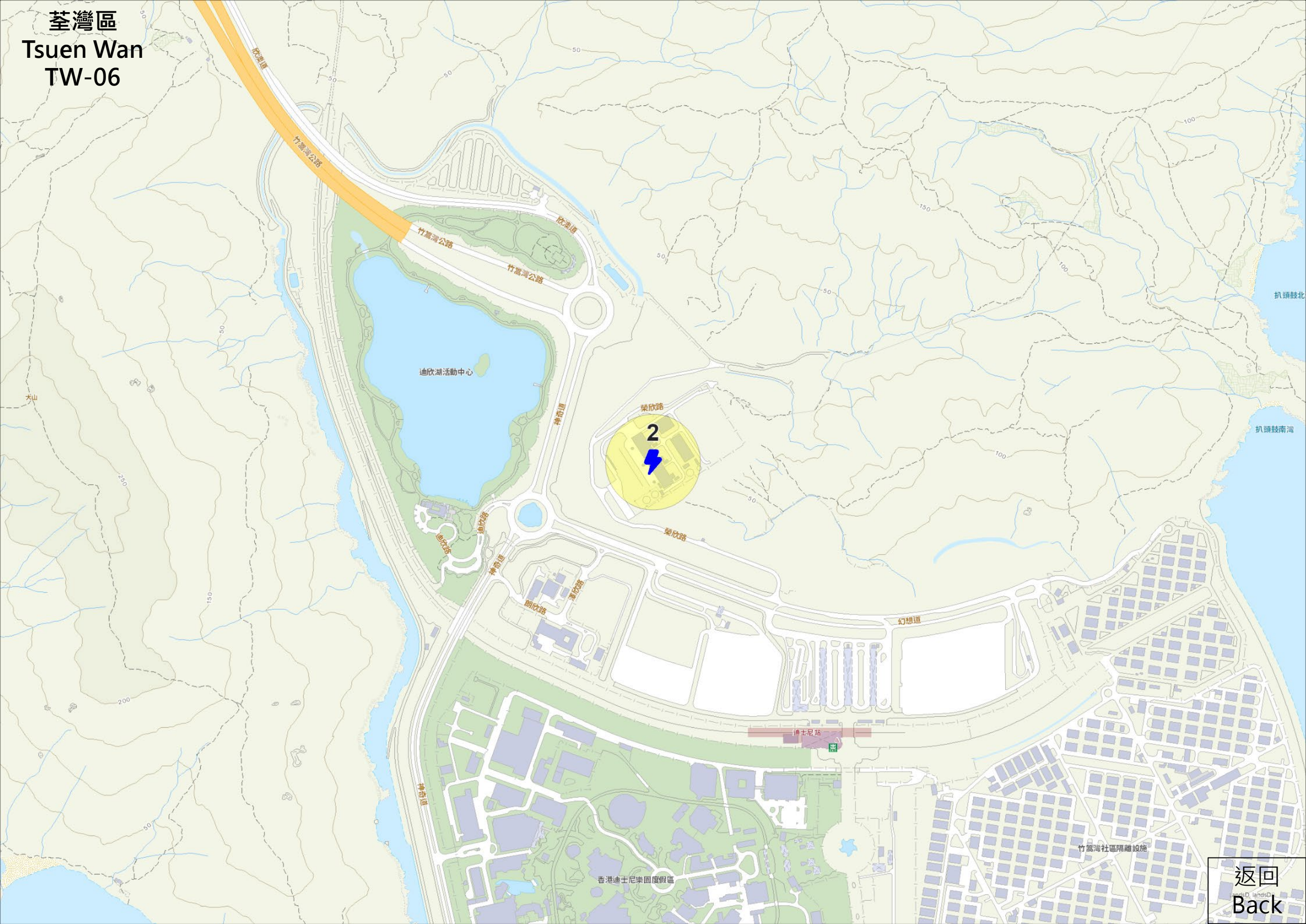
30

返回
Back

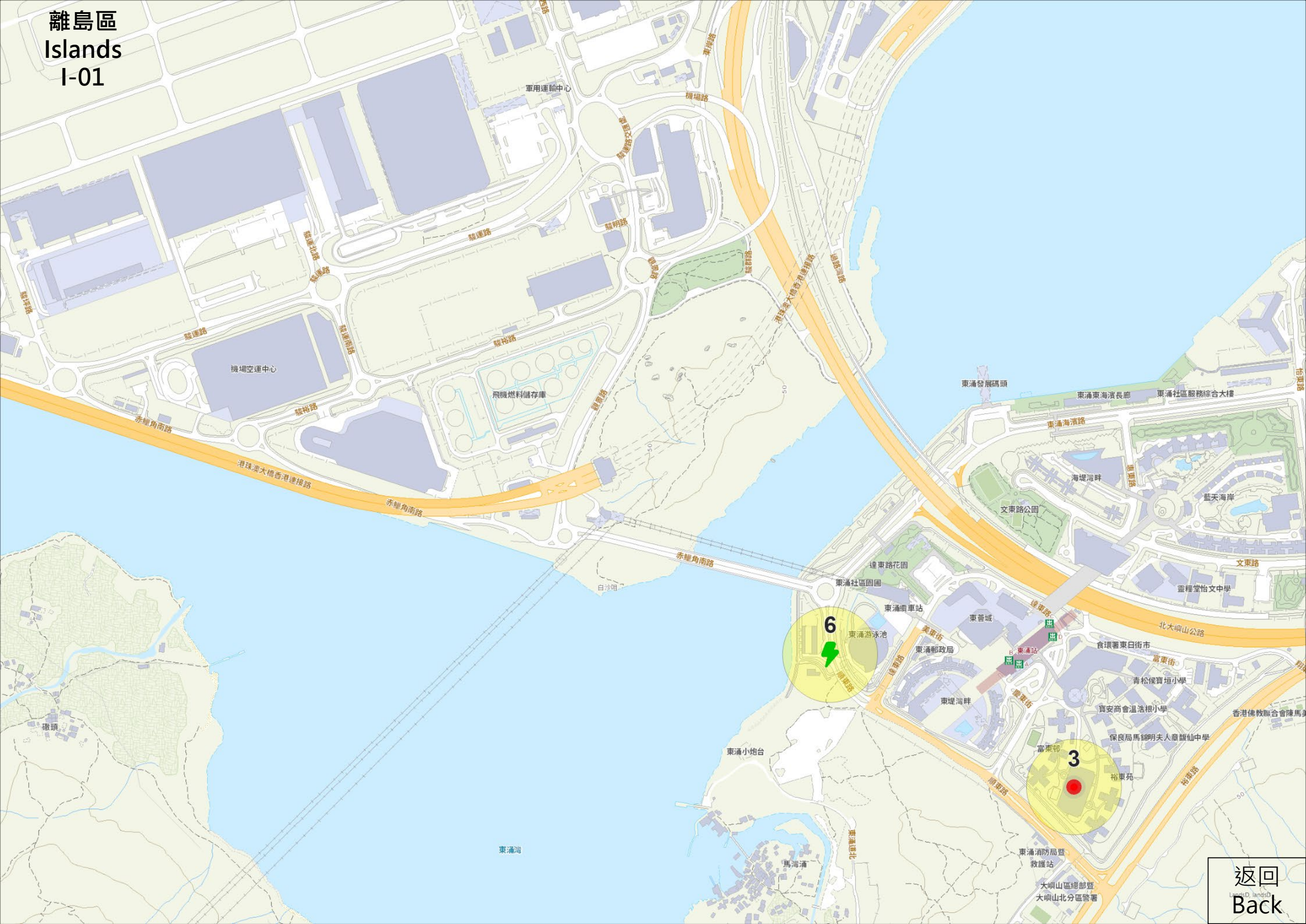
返回
Back

荃灣區
Tsuen Wan
TW-05

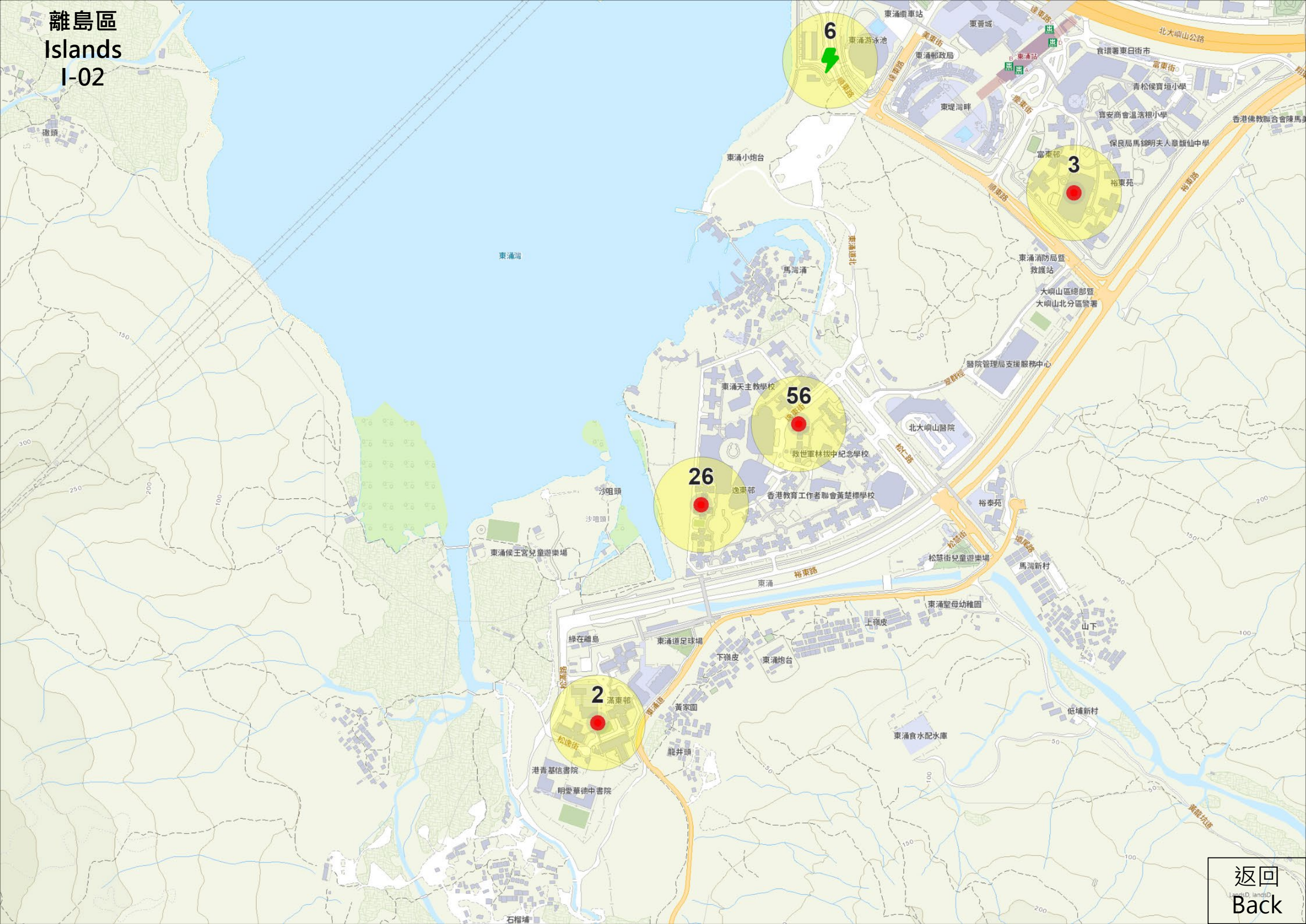


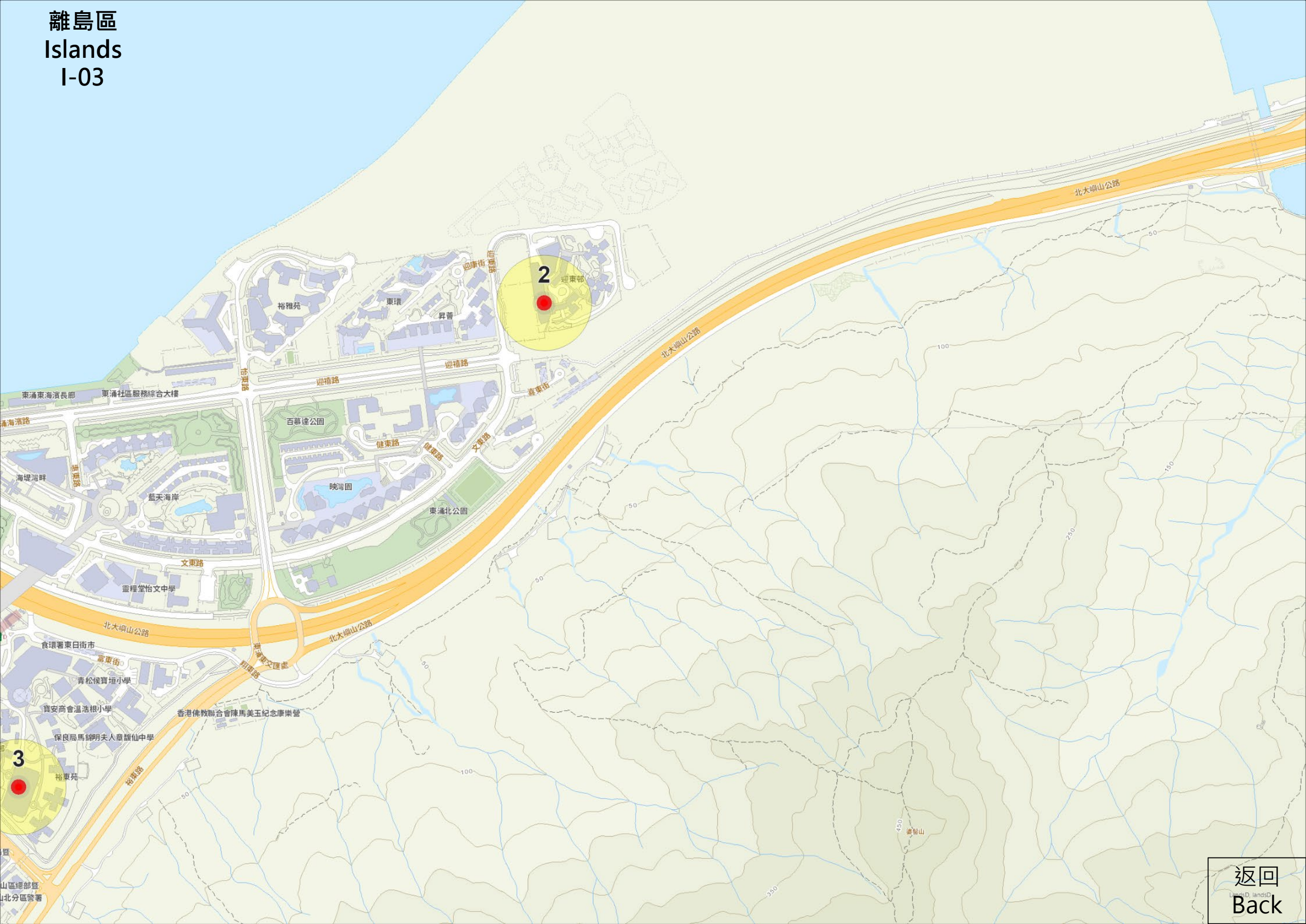


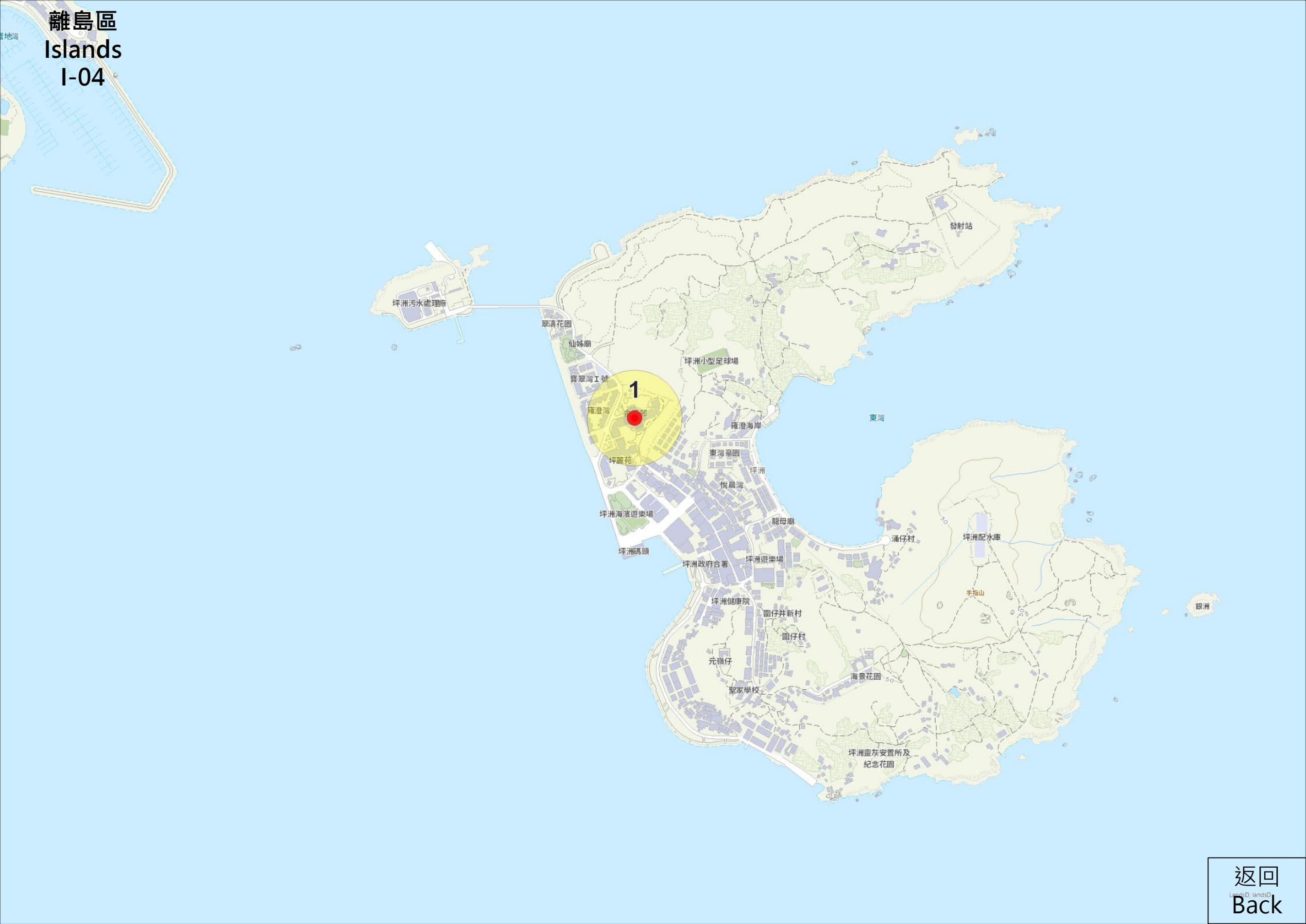
離島區
Islands
I-01



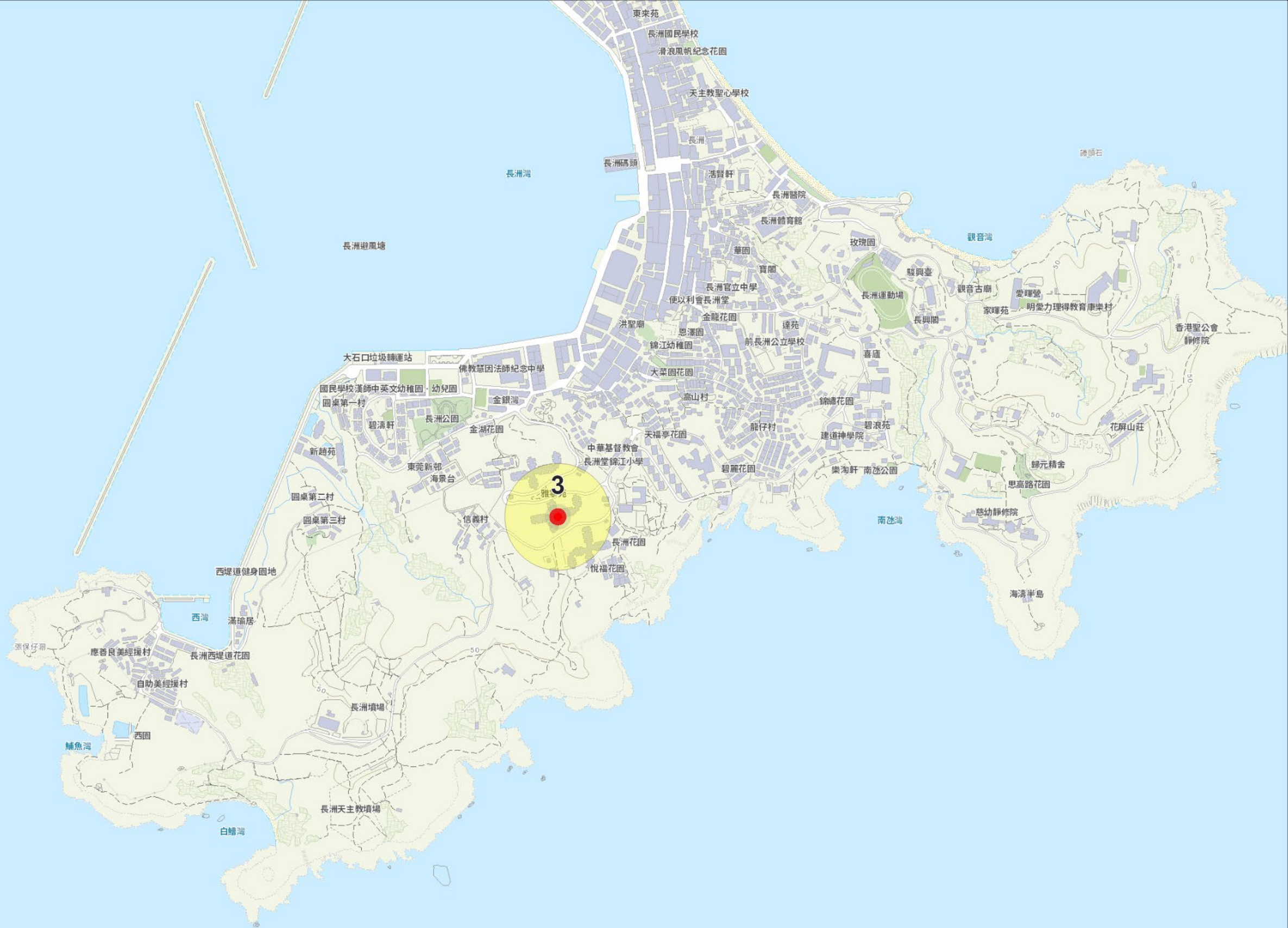
離島區 Islands I-02



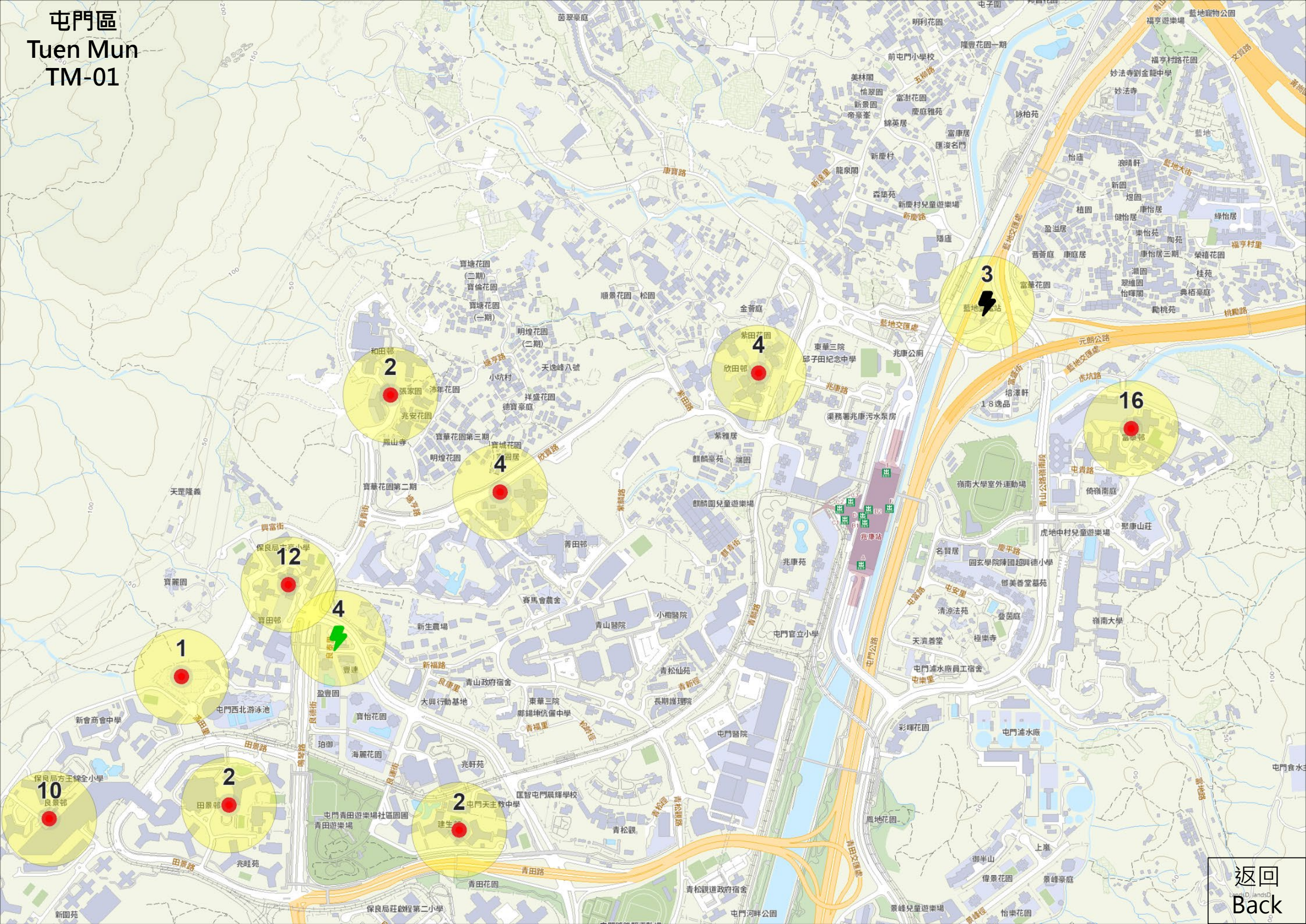




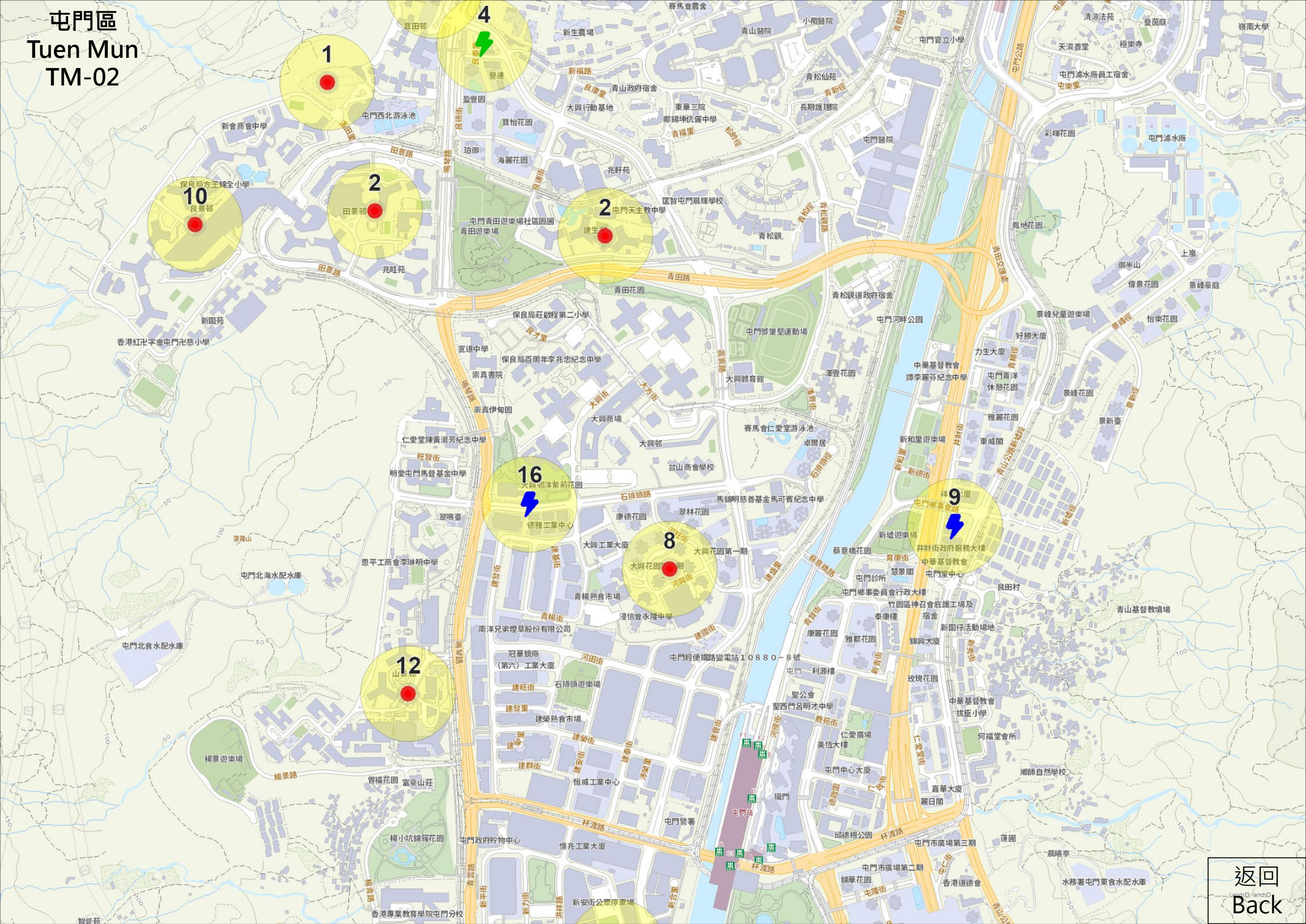




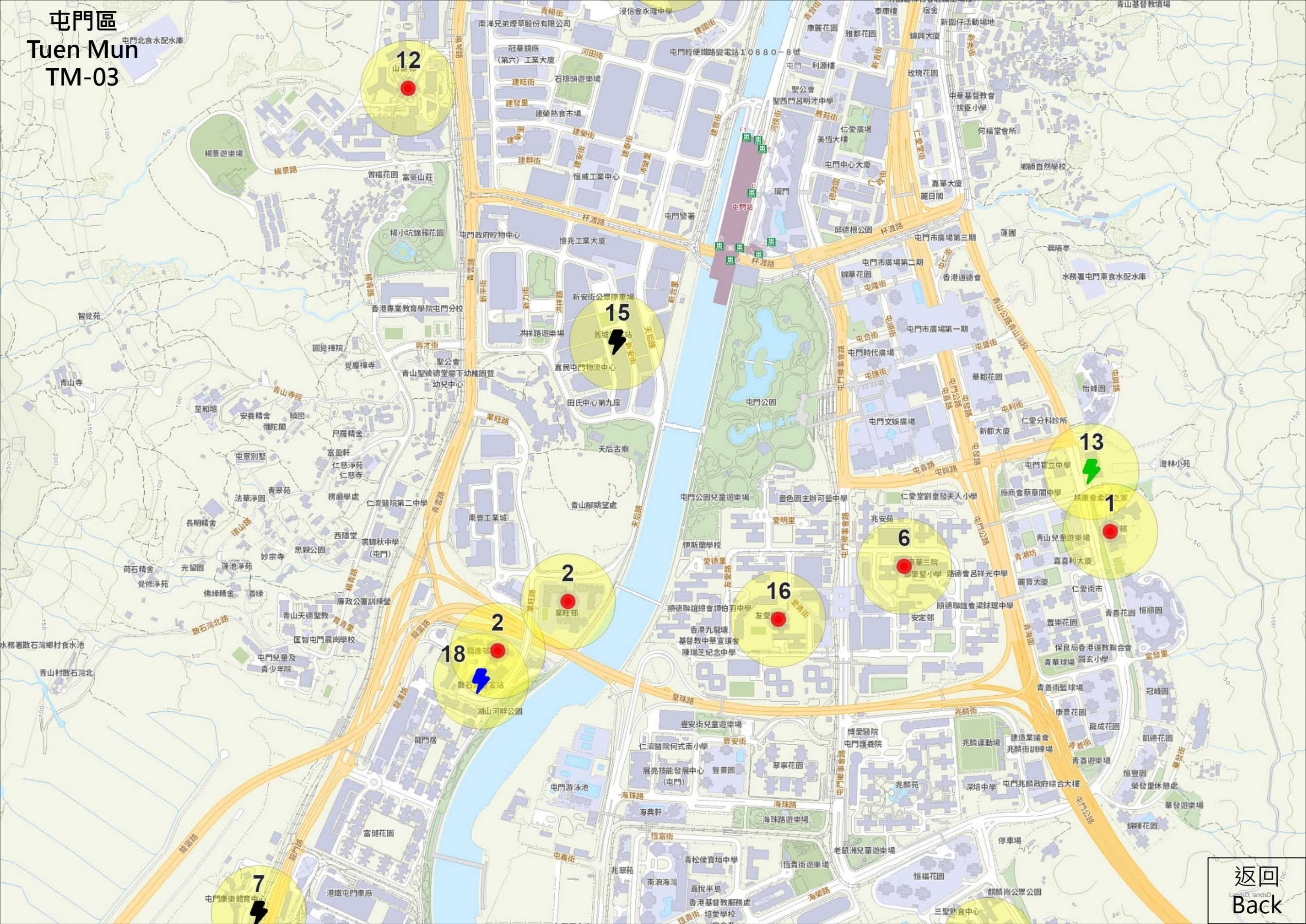
屯門區 Tuen Mun TM-01



屯門區 Tuen Mun TM-02

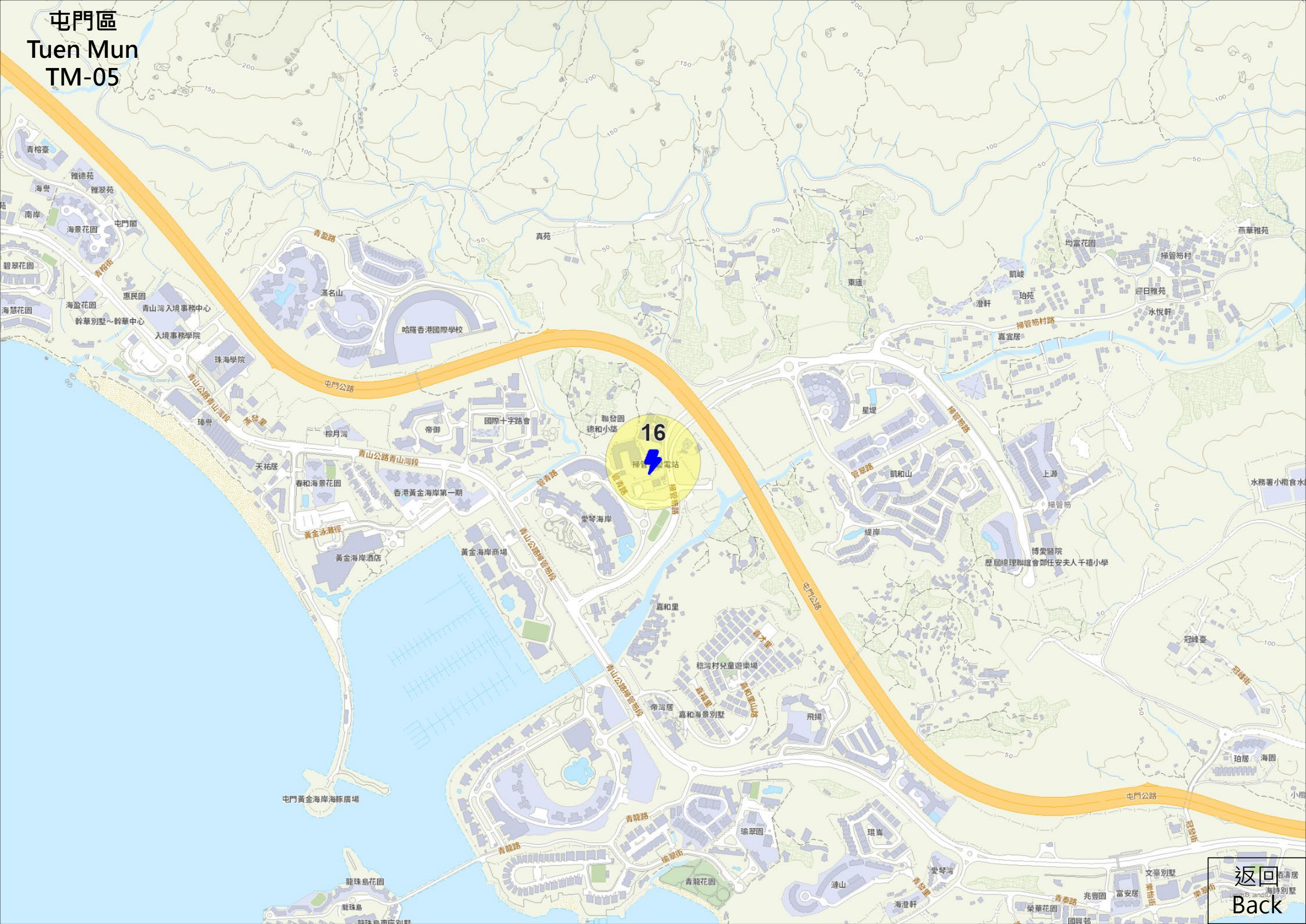


屯門區
Tuen Mun
TM-03



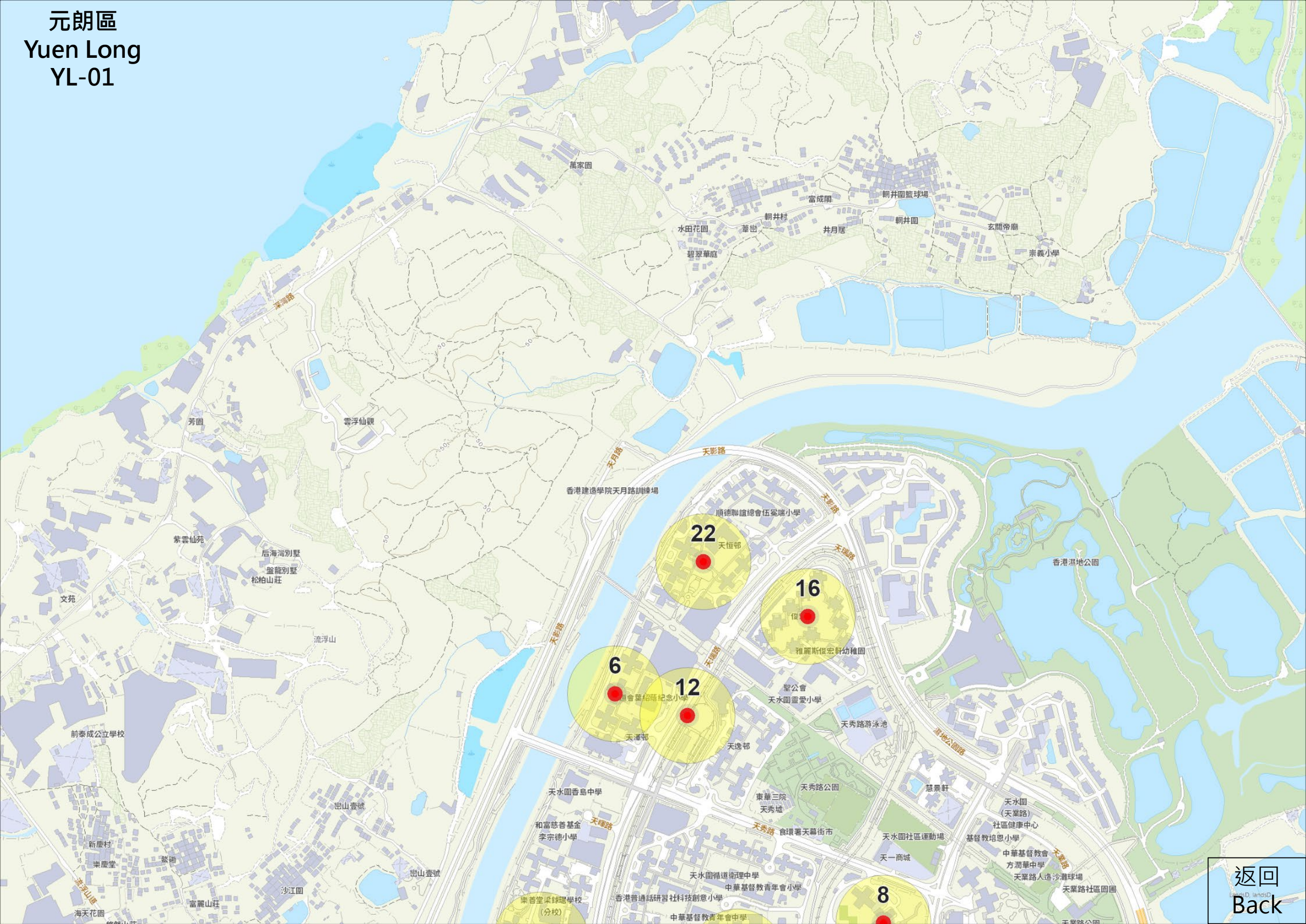
[illegible]

屯門區
Tuen Mun
TM-05

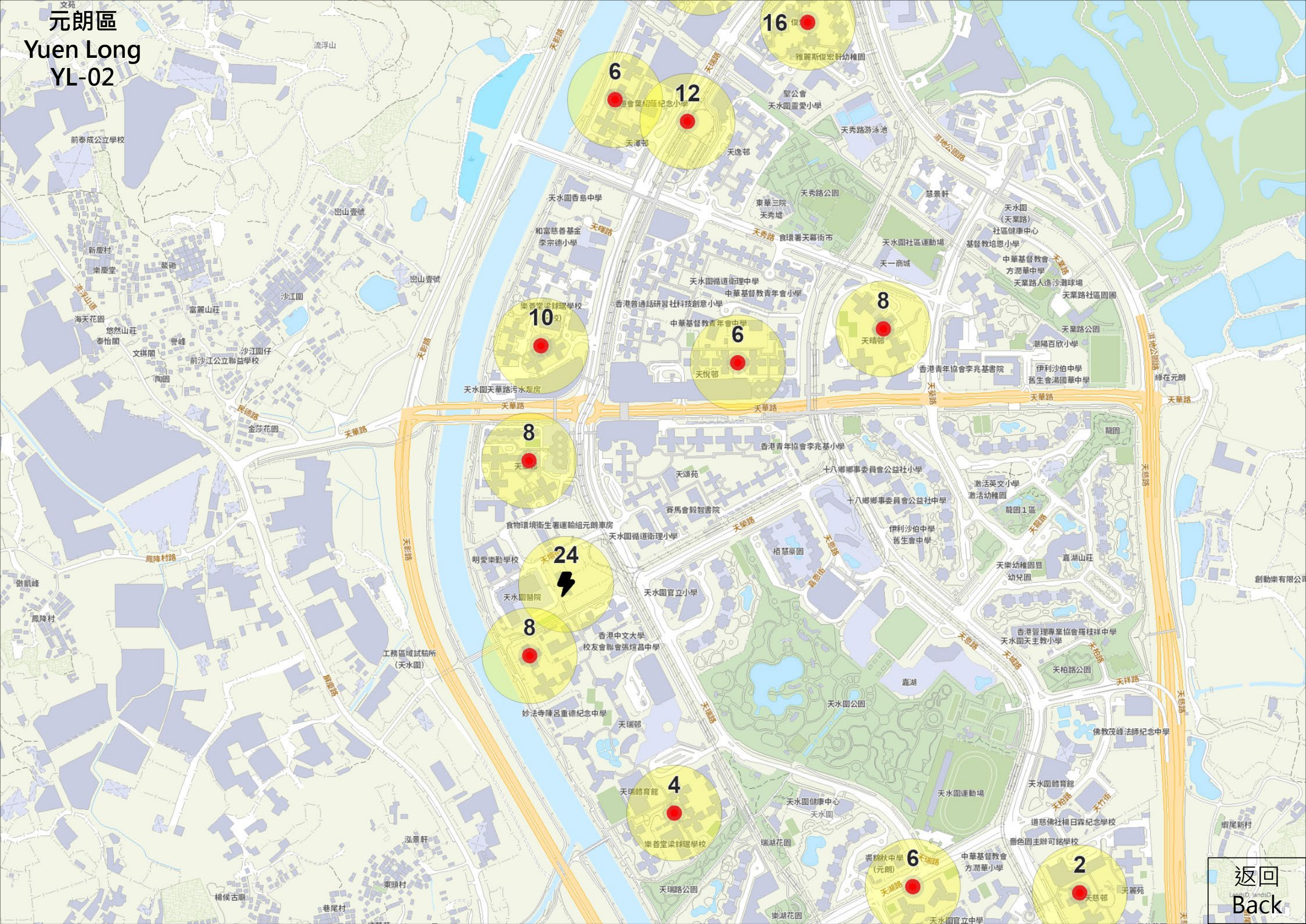


返回
Back

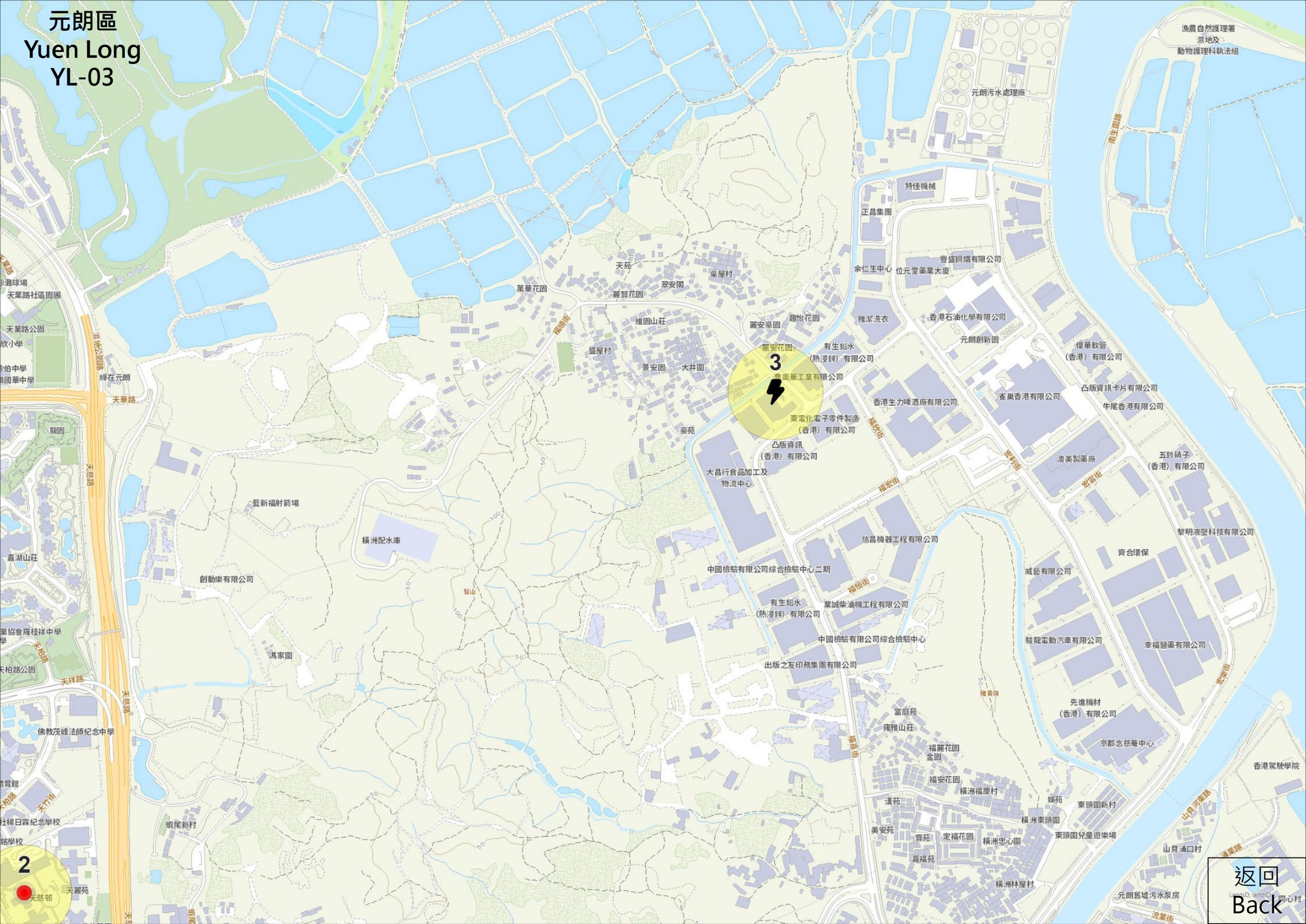
元朗區
Yuen Long
YL-01



元朗區
Yuen Long
YL-02

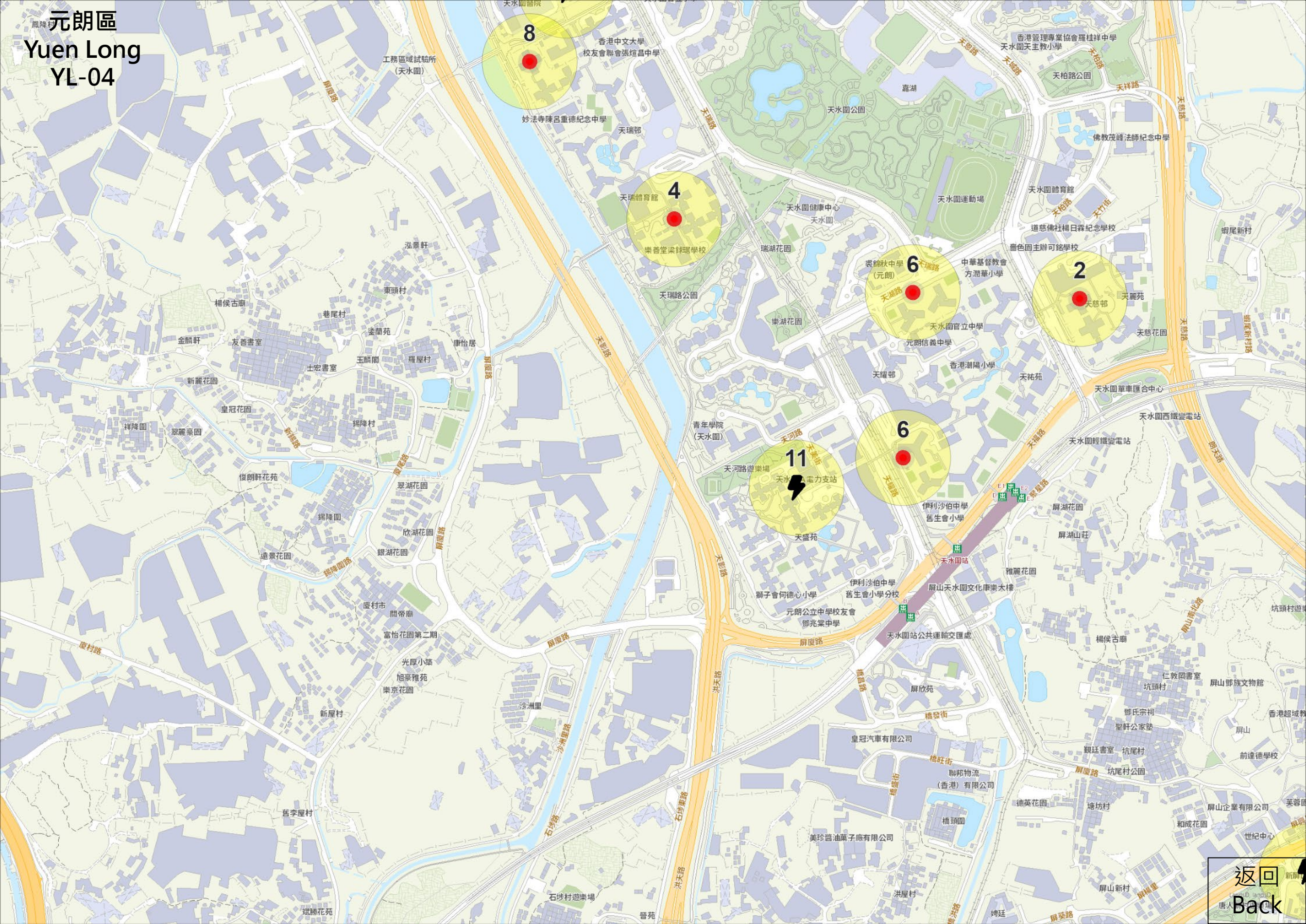


元朗區
Yuen Long
YL-03

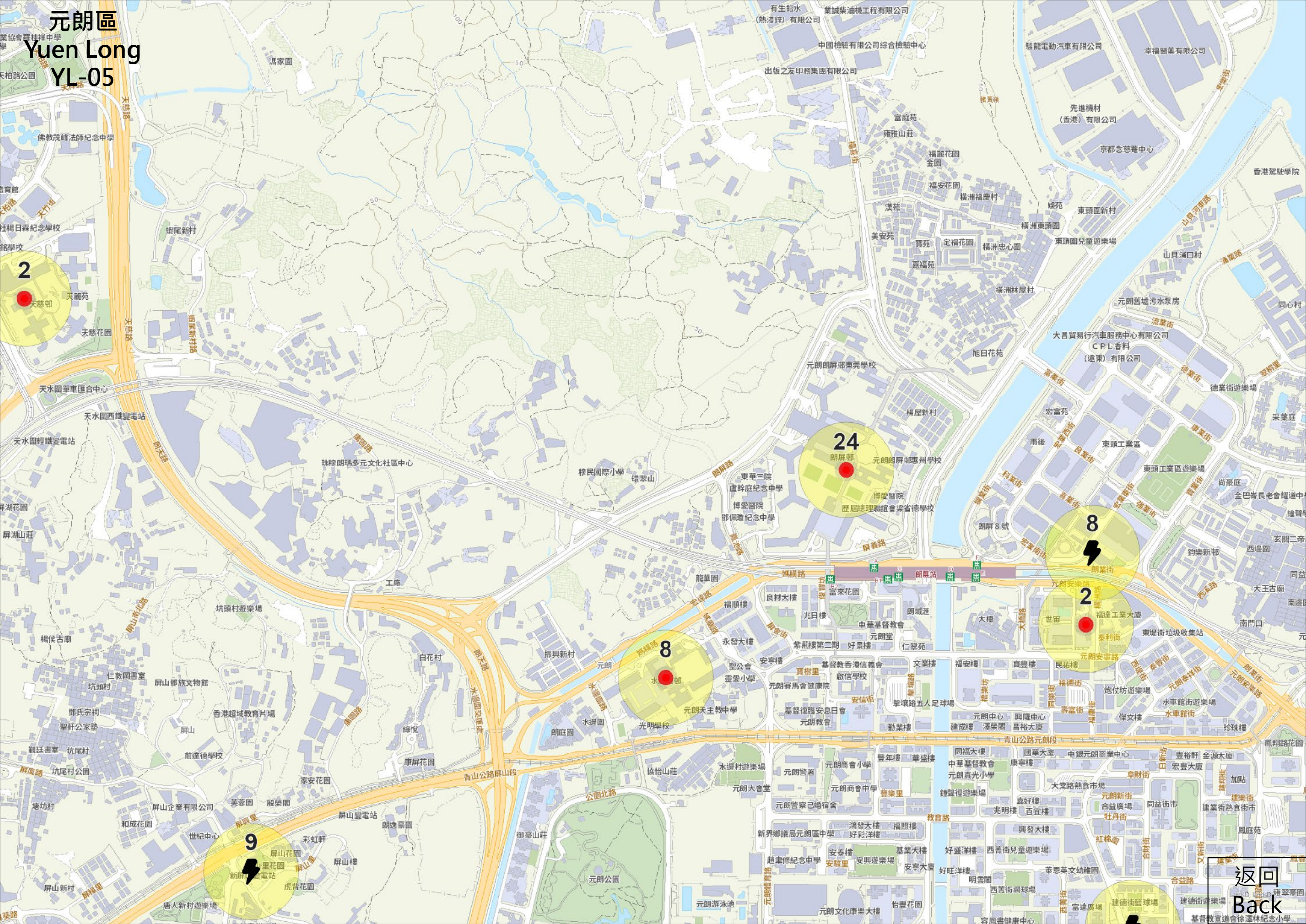


返回
Back

元朗區
Yuen Long
YL-04

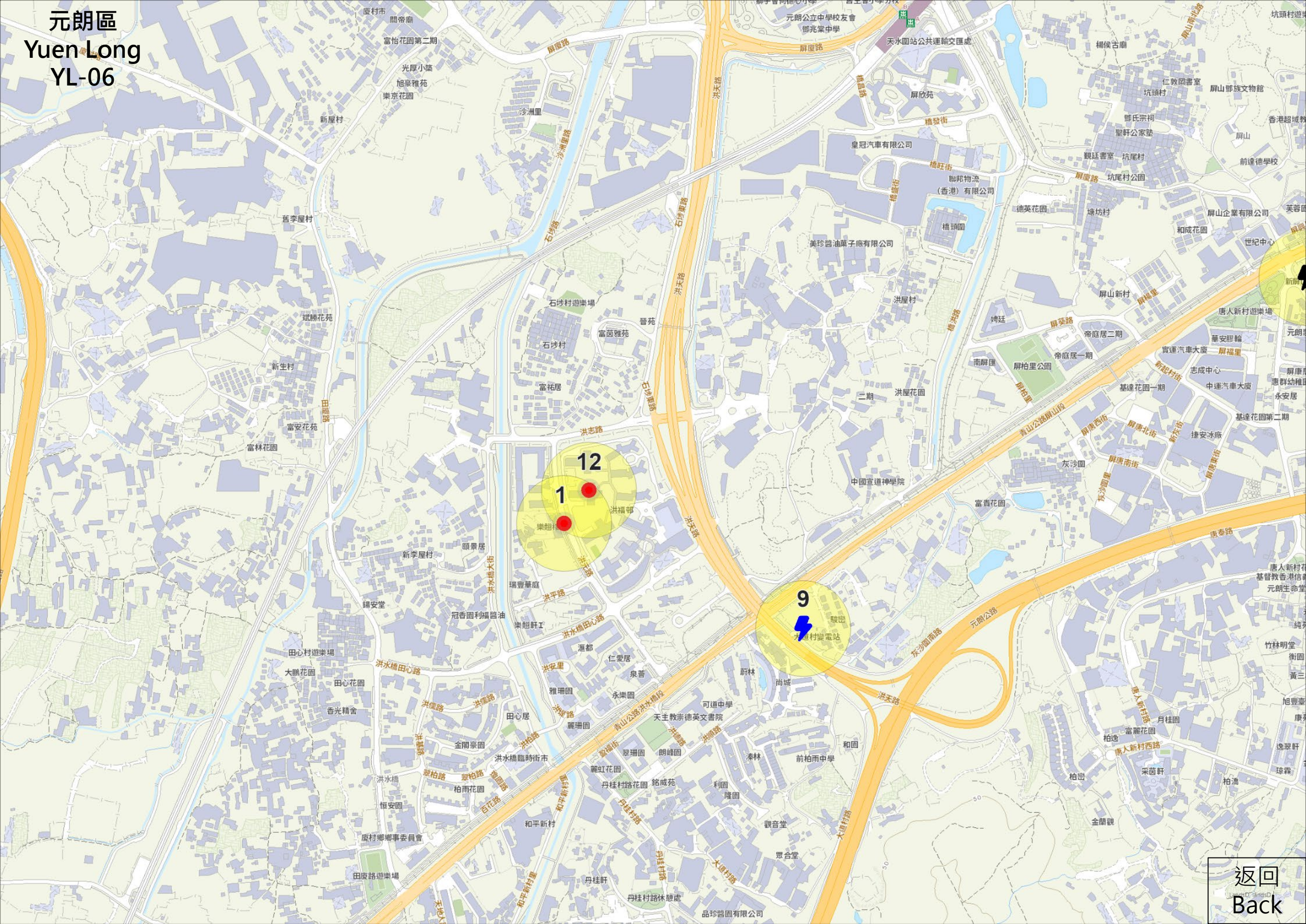


元朗區
Yuen Long
YL-05

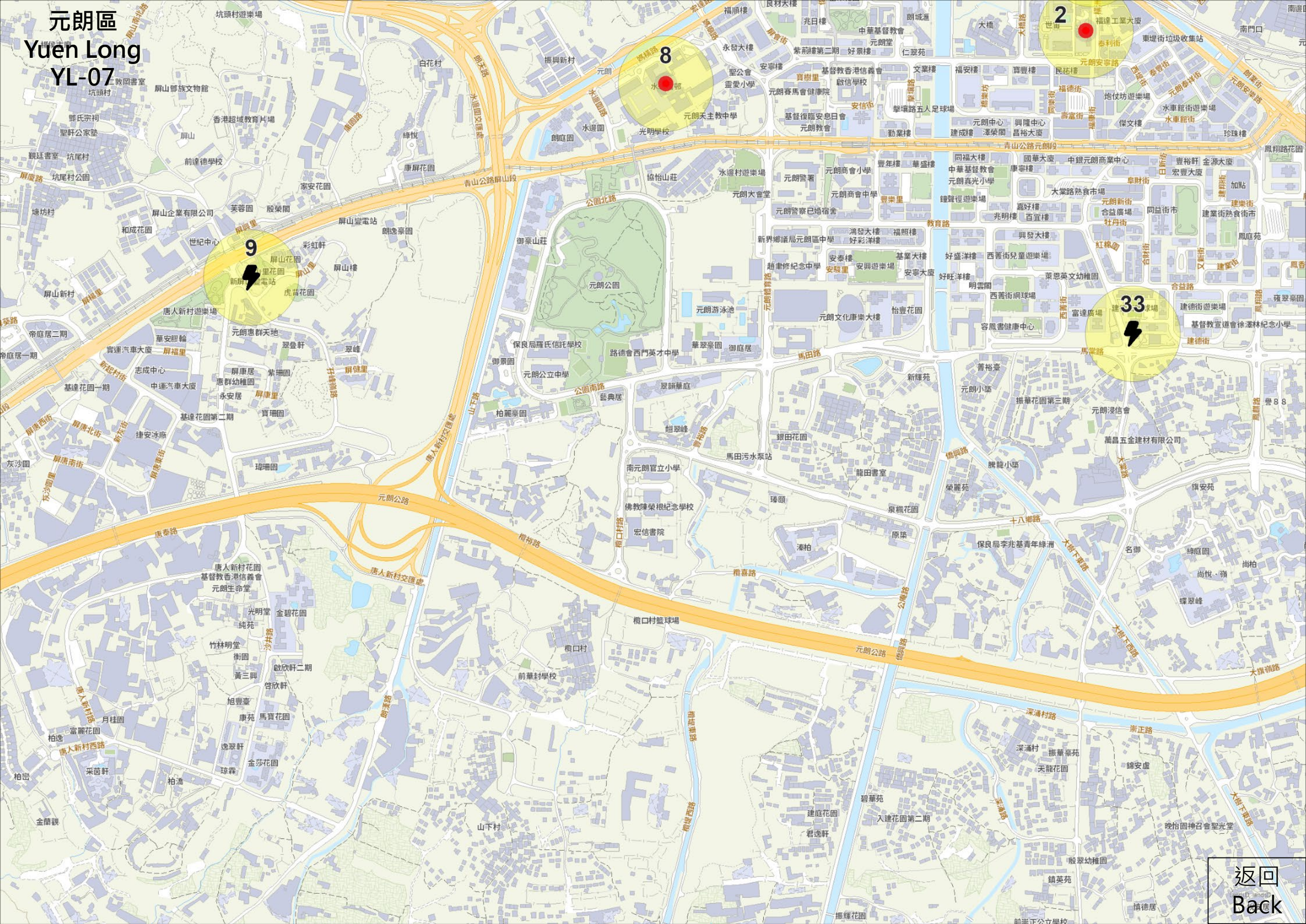


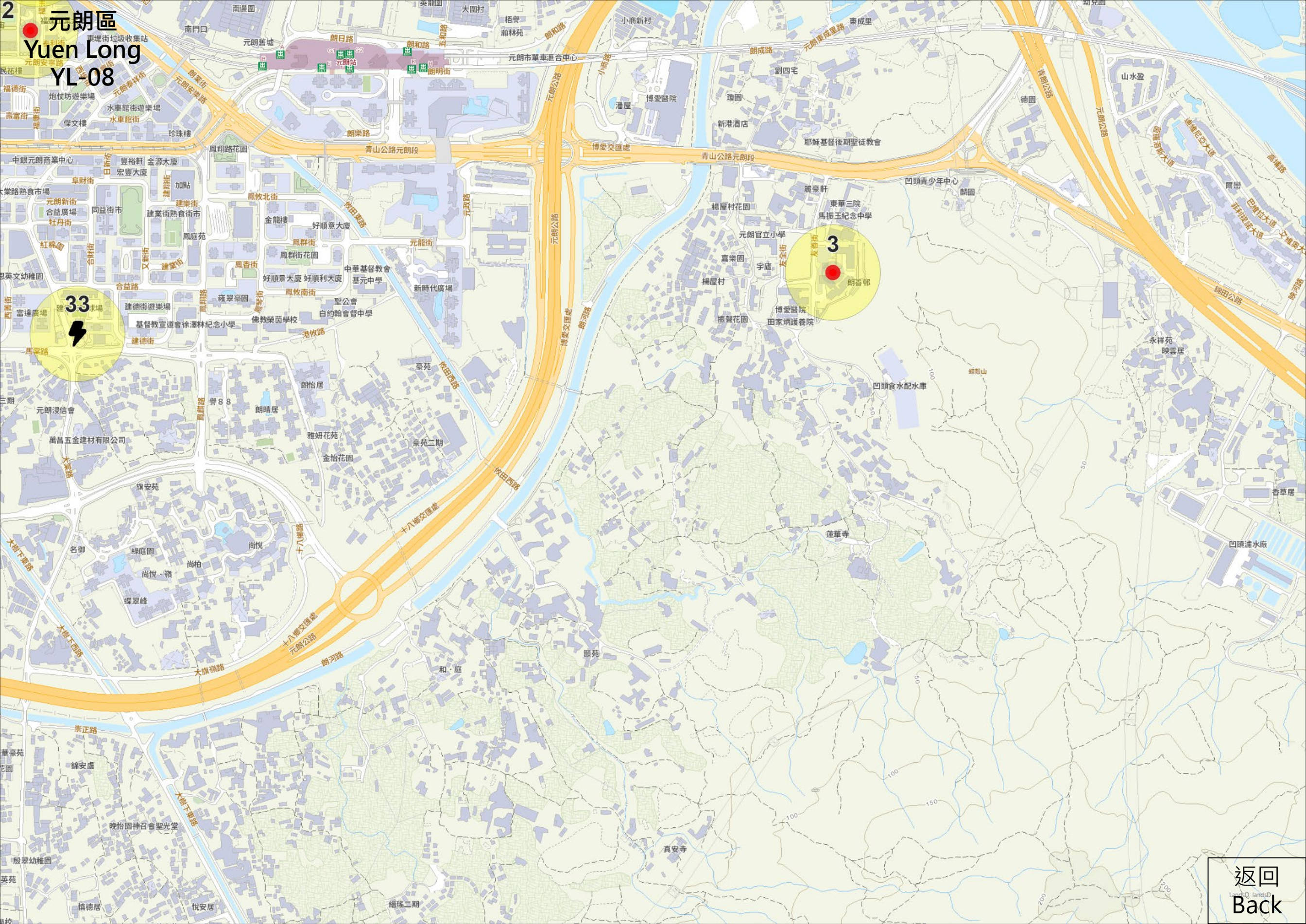
返回
Back

元朗區
Yuen Long
YL-06



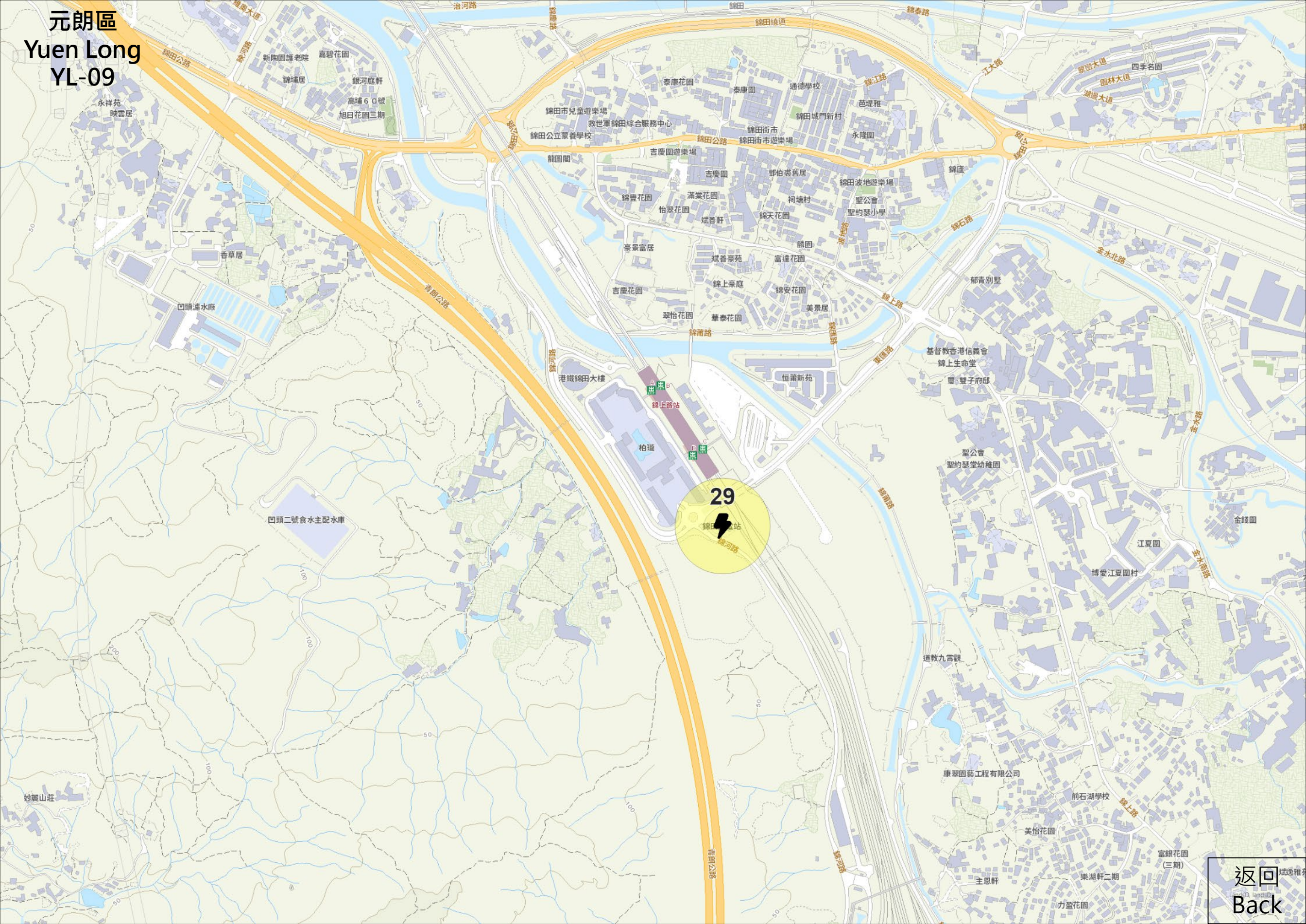
元朗區 Yuen Long YL-07





元朗區
Yuen Long
YL-08

元朗區
Yuen Long
YL-09



元朗區
Yuen Long
YL-10

白鶴洲警崗
(麥景陶碼頭)
世界自然
(香港) 其餘

返回
Back